



V Novo Gorico čez Videm in Avstrijo

SANDOR TENCE

Nedeljska televizijska oddaja Report o italijanskih hitrih, počasnih in neobstoječih železnicah je gledalcem nudila klavirno in obenem komično predstavo. Klavirno je bilo videti in slišati podatke in številke o petem koridorju do Kijeva, ki se ne več začne v Lizboni, žalostne in hkrati smešne pa so izpadle reportaže o povezavah Italije s Francijo, Avstrijo in Slovenijo. Izjema je Švica, a po zaslugi švicarskih železnic.

Iz Benetk in iz naše dežele v Avstrijo vozijo le nočni italijansko-avstrijski vlaki, za dnevno povezavo pa skrbijo avstrijske železnice. Slednje vozijo nemške in avstrijske turiste na ogled Benetk. Videli smo Goričana, ki je v Novo Gorico pripotoval čez Avstrijo in Slovenijo po znameniti Bohinjski progi, še najbolj značilna pa je zgodba o neobstojećih potniških vlakih med Trstom in Sežano. Slišali smo različna mnenja, še najbolj nonšalantno je izpadel pooblaščen upravitelj italijanskih železnic Moretti. Novinarju, ki ga je spraševal čemu za prta železniška meja s Slovenijo, je jezno odvrnil, da je za to kriva italijanska država, ki ne financira več železnice.

Oddaja je razkrila površnost in razsipnost italijanskih vlad pri obravnavanju ter financiranju hitre železnice na osi Zahod-Vzhod. Ne gre samo za sporno progo Lyon-Turin, ampak tudi za vse ostalo, od meje s Francijo do naših krajev. Italija pri tem izpade zelo slabo, tudi Slovenija pa ima glede (ne)povezav z Italijo svoje krivde in odgovornosti.

ITALIJA - Na občinskih volitvah v Rimu in v več drugih občinah bo potreben drugi krog

Rekordna abstinenca, leva sredina v prednosti hud poraz Gibanja 5 zvezd

TRST - Konferenca Pripravljajo se na vstop Hrvaške v Evropsko unijo



TRST - Hrvaška v Evropski uniji je za podjetja Furlanije-Juljske krajine lahko priložnost, a tudi nevarnost. O tem so včeraj na Pomorski postaji v Trstu razpravljali predstavniki italijanskih in hrvaških institucij, na srečanju, ki ga je organizirala tržaška sekcija združenja trgovcev Confcommercio v sodelovanju z generalnim konzulatom Republike Hrvaške v Trstu. Slišati je bilo, da sta Italija in Hrvaška dobra poslovna partnerja, tukajšnje institucije pa morajo spodbujati investicije.

Na 4. strani

GORICA - Poslovanje družbe KB1909

Z varčevalnimi ukrepi nad negativni rezultat



GORICA - Družba KB1909 je v lanskem letu ustvarila negativni rezultat v višini 9.814 tisoč evrov. Prvič. »Gre za pomenljivo izgubo, prvo v zgodovini družbe KB1909, ki je v vseh teh letih ustvarila vidne rezultate in je okoli sebe vzpostavila gospodarsko

realnost, Skupino KB1909, ki zaposluje 396 oseb,« so pojasnili v družbi in v isti sapi napovedali, da si z izrednimi ukrepi prizadevajo za stabilizacijo obstoječih dejavnosti in za ponovni zagon rasti, ciljajo pa tudi na nova tržišča.

Na 17. strani

RIM, AOSTA - Prvi krog občinskih volitev v Rimu ni prinesel zmagovalca: po sinočnih podatkih je bil z dobrimi 42 odstotki glasov kandidat leve sredine Ignazio Marino krepko v vodstvu pred dosedanjim desnosredinskim županom Giannijem Alemannom, ki je zbral le dobrih 30 odstotkov. V primerjavi z nedavnimi parlamentarnimi volitvami je krepko nazadovalo Gibanje petih zvezd, prava zmagovalka pa je volilna neudeležba, saj je volilo dvajset odstotkov manj upravičencev kot na prejšnjih občinskih volitvah. V Dolini Aoste pa sta na deželnih volitvah slavili stranki franko-provansalskih avtonomistov.

Na 22. strani

Šport

TORKOVA PRILOGA
PRIMORSKEGA DNEVNIKA
OD 9. DO 16. STRANI

Tožilec za Janeza Janšo
zahteva dve leti zapora

Na 2. strani

Mavhinje: rešitev
centra za Alzheimer

Na 5. strani

Druga obravnava
o pomazanih tablah

Na 5. strani

BODI PREBRISAN! PRIHRANI PRI KLICIH!

GOVORI
**BREZ
OMEJITEV**

15€
MESEČNO



BIP STORE TRST
Ul. Teatro Romano 2/A
Tel.: 040763011 - biptrieste@gmail.com

GORICA - èStoria Jubilejni festival bodo posvetili svetovni vojni

V nedeljo je v Gorici padel zastor nad devetim mednarodnim festivalom èStoria, ki je kljub slabemu vremenu privabil veliko ljubiteljev zgodovine in kulture nasploh. Prireditev, ki je bila posvečena temi razbojništva, je sklenilo predavanje Federica Rampinija o sodobnih banditih - nepoštenih bankirjih -, organizatorji pa že razmišljajo o prihodnjem festivalu. Le-ta bo posebno pozornost posvetil prvi svetovni vojni, saj bo leta 2014 potekala stoletnica njene izbruha.

Proizvodnja in montaža ALU, PVC in ALU/LES
stavnega pohištva

ALUBOMA

Celovite rešitve in vrhunska ponudba
Brezplačne meritve

PROIZVODNJA SLOVENIJA:
Kazije 7, 6210 Sežana
tel.: +386 (0)5 7686 050
fax: +386 (0)5 7686 051
e-mail: info@aluboma.si
www.aluboma.si

POSLOVALNICA TRST:
Via Rittmeyer, 5/b, 34134 Trieste
Fax 040 372 1919
Mob.: +39 348 2118195
e-mail: info@aluboma.it
www.aluboma.it

SCHÜCO ALUK sapa: GEALAN



AFERA PATRIA - Zaradi domnevne korupcije pri nakupu finskih oklepnikov

Tožilstvo za Janeza Janšo predlaga 24 mesecev zapora

LJUBLJANA - Vrhovni državni tožilec Andrej Ferlinc je na sojenju v zadevi Patria danes za predsednika SDS in nekdanjega predsednika vlade Janeza Janšo predlagal 24 mesecev zapora. Za prvega moža Rotisa Ivana Črnkoviča in brigadirja Toneta Krkoviča pa po 22 mesecev zapora. Tožilstvo predlaga za vsakega še po 37.000 evrov stranske denarne kazni.

Tožilec je kot olajševalno okoliščino za vse tri omenil njihovo predhodno nekaznovanost. Vendar je izpostavil, da sta Janša in Krkovič v času domnevne storitve kaznivega dejanja opravljala dve izmed najbolj pomembnih funkcij v državi, predvsem Janša, ki je bil predsednik vlade, Krkovič pa je sodil v vojaški vrh države. »Ti dve funkciji sta bili izrabljeni za korupcijske delikte,« je dejal tožilec.

Janši in Krkoviču je priznal njune državotvorne dosežke, a kot pravi, oteževalne okoliščine prevladajo nad olajševalnimi. Vsi trije so namreč svoj položaj, ki so si ga pridobili kot osamosvojitelji, politiki ali gospodarstveniki, izkoristili za nečastna dejanja, je nadaljeval Ferlinc.

Zato so po tožilčevih besedah vsi trije omadeževali ugled države, kar je zanj tudi »najvažnejša« oteževalna okoliščina. Naštel je nekaj primerov dosedanjih sodb zaradi korupcijskih kaznivih dejanj, med drugim obsodbo Hilde Tovšak v zadevi Čista lopata, in poudaril, da so se vsi ti primeri končali z obsodilno sodbo in izrečenimi zapornimi kaznimi. Spomnil je tudi na obsodilno sodbo avstrijskega sodišča v zadevi Patria, predvsem pa je poudaril, da isto zadevo obravnava še dve državi, ugledni članici EU, kjer prav tako predpostavljajo, da so bile podkupnine namenjene ljudem v Sloveniji.

Janša je v izjavi ob robu sojenja ponovil, da niti en očitek iz obtožnega predloga v zvezi z njim »ni zdržal«, tožilstvo pa da ni ponudilo niti enega dokaza. Ferlinc se mu je v pojasnilu predlagane kazni zdel političen, »približno tako kot vojaški tožilec pred 25 leti«. Osebo žaljiv pa da je bil še bolj kot vojaški tožilec, je dejal Janša. Predlagana kazen se mu zdi popoln absurd.

Še bolj pa se mu zdi absurdno, da tožilec govori, kako naj bi ta postopek »bil zgled boja proti korupciji, tožilstvo pa v zadnjih 20 letih ni vložilo niti ene obtožnice zoper tiste, ki so izropali slovenski bančni sistem v 90. letih, niti zoper tiste, ki so Slovenijo potisnili na rob mednarodne finančne pomoči«.

Tožilec pa pravi, da so v postopku delovali povsem samostojno. Kot je dejal v zaključnih besedah, pa se je tožilstvo že od samega začetka postopka srečevalo s pritiski ter »enostarska srečevala s pritiskom dokazov zunanjskega notranjega«.

Po njegovem mnenju je bil cilj - korupcija - določen že na samem začetku, o denarju pa se ni govorilo le na spekulativni ravni, temveč je bil dejansko nakazan. Šlo je za 30-odstotno predplačilo provizije v višini 2,3 milijona evrov, ki je bil z računa podjetja posrednika Patrie Hansa Wolfganga Riedla nakazan na osebni račun Walterja Wolfa, pravi tožilstvo.

Da denar ni potoval naprej, ni za sluga obtoženih, temveč avstrijskega bančnega uslužbenca, ki je pri nakazilu posumil na nepravilnosti, zadeva pa se je začela odvijati v smeri kazenskega postopka, je dodal Ferlinc.

Obtožba zoper Janeza Janšo je v celoti nedokazana, pa je v zaključnem govoru na sojenju poudaril Janšev odvetnik Franci Matoz. Dokazov za to, da bi prejel obljubo podkupnine, po besedah odvetnika nikoli ni bilo in jih nikoli ne bo. Kdor Janšo pozna, ve, da tega ne bi nikoli storil, je dejal Matoz. Med drugim je še izpostavil, da Janša na osebe na obrambnem ministrstvu, ki so odločale o nakupu oklepnikov, ni imel nikakršnega vpliva. Odločanje je bilo z nastopom njegove vlade namreč v celoti preneseno na obrambno ministrstvo. Tudi sicer pa iz obtožnega akta sploh ne izhaja, da bi Janša imel vpliv na tiste, ki so o projektu odločali. Tožilstvo po oceni Matoza v dokaznem postopku ni navedlo niti enega dokaza o tem, kje, kdaj in na kakšen način naj bi Janša sprejel obljubo nagrade.

Poleg Janše, Krkoviča in Črnkoviča sta obtožena tudi Jože Zagožen in Walter Wolf, a sta izločena iz postopka, Zagožen zaradi bolezni, Wolf pa je odšel v Kanado. (STA)

Za nekdanjega premijera je tožilec zahteval dve leti zapora

ARHIV



Naftni derivati od polnoči dražji

LJUBLJANA - Cene naftnih derivatov so se opolnoči zvišale. Neosvinčeni 95-oktanski bencin se je podražil za 1,6 centa na 1,479 evra, neosvinčeni 100-oktanski bencin za 1,9 centa na 1,515 evra, dizelsko gorivo pa za en cent na 1,351 evra za liter. Zvišala se je tudi cena kurilnega olja, in sicer za en cent na 0,978 evra na liter, so sporočili iz Petrola.

Cene naftnih derivatov v Sloveniji se določajo skladno z vladno uredbo po metodologiji, ki temelji na gibanju cen naftnih derivatov na svetovnem trgu in na gibanju tečaja dolar-evro. Modelske cene se izračunavajo na podlagi 14-dnevni povprečij.

Konec junija na Dunaju 30. Donauinsselfest

DUNAJ - Na dunajskem otoku na Donavi bo od 21. do 23. junija potekal jubilejni, 30. Donauinsselfest. Brezplačni festival, ki vsako leto privabi več kot tri milijone obiskovalcev, bo na številnih odrih gostil 2000 izvajalcev najrazličnejših glasbenih zvrsti. Med drugimi bodo na Donauinsselfestu nastopili italijanski glasbenik Zucchero, irski rocker in nekdanji vodja glasbene zasedbe Reamonn Rea Garvey, popularni švicarski DJ Mike Candys in avstrijski pop glasbenik Wolfgang Ambros.

LJUBLJANA - Predstavili delovanje in razvejanost zveze

Ministrica za Slovence v zamejstvu in po svetu z delegacijo Zveze slovenskih kulturnih društev



Ministrica Tina Komel (četrti z desne) s predstavniki Zveze slovenskih kulturnih društev v Italiji

USZS

SLOVENIJA - HRVAŠKA - Reševanje problema LB v okviru nasledstva

Skupno pismo v Basel

BRUSELJ - Slovenski zunanji minister Karl Erjavec se je včeraj v Bruslju neformalno srečal s hrvatsko kolegico Vesno Pusić, s katero sta se pogovarjala o skupnem pismu, ki naj bi ga poslala v Basel in z njim zagnala reševanje problema Ljubljanske banke v okviru nasledstva. Minister računa na to, da bo pismo v Basel poslali v prvi polovici junija.

»Z ministrico Vesno Pusić sva se neformalno srečala in pogovarjala tudi o pismu za Basel,« je pojasnil Erjavec ob robu zasedanja zunanjih ministrov EU v Bruslju. S Pusićevno sta se po njegovih besedah dogovorila, da vsebino pisma najprej uskladiata strokovnjaka za vprašanje Ljubljanske banke, France Arhar in Zdravko Rogić. Slovenski minister računa na to, da se bosta strokovnjaka slišala naslednji teden.

Erjavec je že aprila v Luksemburgu povedal, da sta se s Pusićevno dogovorila, da bosta v Basel in preostalim naslednicam poslala skupno pismo o reševanju problema LB v okviru nasledstva.



Ministra Vesna Pusić in Karl Erjavec na srečanju na Bledu

ARHIV

LJUBLJANA - Ministrica za Slovence v zamejstvu in po svetu Tina Komel je prejšnji teden sprejela predstavništvo Zveze slovenskih kulturnih društev v Italiji (ZSKD), ki ga je vodil predsednik Igor Tuta. Ministrstvo so seznanili z delovanjem ZSKD in predstavili njene dejavnosti.

Igor Tuta je ministrici Komelovi in državnemu sekretarju Borisu Jesihu orisal delovanje ljubiteljske mreže pod okriljem ZSKD v treh pokrajinah dežele Furlanije-Juljske krajine od Milj do Trbiža s poudarkom na doprinosu, ki ga dajejo slovenska kulturna društva enotnemu slovenskemu kulturnemu prostoru zlasti na področju čezmejnega sodelovanja. Obenem je nakazal nekaj težav, s katerimi se srečujejo članice pri svojem vsakodnevnom delovanju, zlasti kar zadeva infrastrukturo in dostopnost do kulturnih dobrin. Z delovanjem po pokrajinah sta ministrstvo seznanili tudi deželna podpredsednica Nataša Paulin in pokrajinska predsednica za videmsko pokrajino Luisa Cher, ki je predstavila pomen slovenskih šol in društev za družbeno-ekonomski razvoj teritorija. Pokrajinska predsednica za Tržaško Živka Persič pa se je v glavnem osredotočila na vseslovenski festival slovenske kulture Slofest, ki ga ZSKD kot nosilka projekta pripravlja septembra v Trstu. Član tržaškega pokrajinskega odbora Martin Lissiach je orisal pomen in vloga mladih in drugih skupnosti na festivalu.

Festival Zveza prireja z namenom, da bi promovirali kulturni, športni in gospodarski potencial slovenskih organizacij, krepili institucionalne stike in spodbujali sodelovanje z večinskimi in manjšinskimi jezikovnimi skupnostmi na širšem pokrajinskem, deželnem in tudi čezmejnem območju, zlasti na področju dejavnosti za mlade.

Ministrica je ob koncu srečanja dejala, da si Urad prizadeva podpreti prizadevanja kulturnih delavcev za iskanje rešitev na nekatera odprta vprašanja, ki bi pripomogla k obstoju in nadaljnjemu razvoju slovenskih kulturnih društev.



ŠPETER - Podelili 25 Nagrado Dušana Črneteta

Dobitnik javni in kulturni delavec msgr. Marino Qualizza

Nagrajenec zgled odločnosti in vztrajnosti, modernega čedermaštva in izraz globoke duše Benečana

ŠPETER - Jubilejno, 25. Nagrado Dušana Črneteta je prejel teolog, profesor, odgovorni urednik beneškega štirinajstrednvenika Dom ter javni in kulturni delavec msgr. Marino Qualizza. Predstavniki Knjižnice Dušana Črneteta so mu jo izročili v soboto v župnijski dvorani ob cerkvi v Špetru.

Msgr. Marino Qualizza je zgled odločnosti in vztrajnosti, je zgled modernega čedermaštva in izraz globoke duše Benečana, je v slavnostnem nagovoru pred podelitvijo Črnetove nagrade izpostavil nekdanji urednik Doma in podpredsednik Sveta slovenskih organizacij za Videmsko Giorgio Banchig. V svojem posegu je predstavil lik in vlogo čedermacev pred fašizmom, ko so kljubovali italijanskemu liberalnemu nacionalizmu, zausstavil pa se je tudi pri mračnem povojnem dogajanju, ko se je pojem razširil tudi na laike, danes pa so po Banchigevih besedah čedermaci vsi, ki se razdajajo v kulturi, prosveti in šolstvu. Dokler bodo še take osebnosti kot je Qualizza, bosta v Benečiji še živela slovenski jezik in kultura, je sklenil govor Banchig in za utemeljitev predal besedo Saši Martelancu.

Qualizza je v krajšem nagovoru po vročitvi izrazil veliko veselje, da se srebrna Črnetova nagrada veže tudi na njegovo 25-letno delovanje v Dreki. Upam, da bodo naši ljudje, še posebno mladi, nadaljevali v delu in ostali na domači zemlji, je poudaril Qualizza in izrazil upanje, da bo beneška skupnost še dolgo držala skupaj.

Slovesnost se je v župnijski dvorani začela s posegom soustanovitelja Nagrade Dušana Črneteta Saše Martelanca, ki je osvetlil Črnetov lik in njegovo življenjsko pot. Odlikovali so ga vztrajno delo, globina duha in predanost vrednotam, vsak njegov korak pa so podpirala tri neomajna načela, in sicer slovenstvo, krščanstvo in demokracija. Po njem imenovani sklad so njegovi prijatelji in znanci ustanovili leto dni po njegovi prerani smrti, do danes pa je trikrat odlikoval Slovence na Videmskem. Prav prva nagrada je bila leta 1976 podeljena listu Dom, drugo je leta 1979 prejel zbor Planinka iz Ukeve, tretjo pa leta 1982 Trinkov koledar.

Predsednik knjižnice Dušana Črneteta Ivo Jevnikar je pobilže spregovoril o knjigi Krožka Virgil Šček Zvestoba vrednotam-Podoba Dušana Črneteta in po njem poimenovanih pobud. Publikacija se dokumentirano loteva tem vezanih na Črnetovo življenje, ki je šlo skozi velike viharje polpretekle zgodovine.

Priznanje je Marinu Qualizzi izročil Saša Martelanc

M.M.



TOLMIN - Spomnili so se tudi 300-letnice kmečkega punta

Furlansko filološko društvo pomlad praznovalo v Posočju

TOLMIN - Furlani so včeraj praznovali svoj »praznik pomladi« v Tolminu. Odločitvi, da se ob tej priložnosti podajo v mesto, ki se nahaja izven državnih in svojih etničnih meja, je botrovala želja po obnovitvi in potrditvi zgodovinskih vezi, ki so v teku stoletij tako ali drugače povezovale furlansko in slovensko prebivalstvo. V zeleni objem Zgornje Soške doline so se odpravili člani in prijatelji Furlanskega filološkega društva, ki so si zadali cilj, da s svojo »Festo de vier-te« priredijo srečanje med Furlani in Slovenci ter se spomnijo 300-letnice kmečkega upora, ki se je predvsem zaradi svojega tragičnega epiloga globoko zapisal v spomin krajevnega in širšega prebivalstva.

Dopoldanski del sporeda praznika, ki se je začel z mašo v slovenščini, je potekal ob sončnem vremenu. Dobrodošlico je v kulturnem domu gostom najprej izrekel tolminski župan Uroš Brežan, ki je izpostavil prijateljstvo, ki jih veže, današnje in bodoče sodelovanje, ki bo temeljilo tudi na evropskem turističnem čezmejnem projektu glede ureditve kolesarskih stez, ki bodo povezale Furlanijo, Beneško Slovenijo, Zgornje Posočje,

Brda in Kras. Deželni odbornik za kulturo Gianni Torrenti je izpostavil poznavanje zgodovine in kulture Posočja ter dejal, da je novi deželni odbor s predsednico Serracchianijevo na čelu, pozoren do dela, ki ga opravlja Filološko društvo.

Novi predsednik Filologice, Federico Vicario je v svojem govoru omenil 10-letnico poteka kongresa organizacije v Ljubljani ter se zavzel za večje sodelovanje med sosednimi narodi, ki naj poteka v znamenju tesnejših odnosov tako z jezikovnimi skupnostmi iz Furlanije Julijske krajine kot s tistimi, ki ne živijo na deželnem ozemlju. O znakih tisočletnih povezav med Furlanijo in Posočjem je prisotnim predaval Silvester Gaberšček. Dogodke o punktu izpred 300 let pa je predstavila Damjana Fortunat Černilogar.

Drugi del praznika, ki ga je spremljal dež, je potekal v znamenju nastopa domače folklorne skupine Razor in podelitve nagrad mladim, ki so se izkazali v prevajanju iz grščine, latinščine in angleščine v furlanski jezik. Praznik se je sklenil s skupnim ogledom tolminskega muzeja in razstave o punktu izpred 300 let. (ARC/MCH)

Izvoljeno novo vodstvo novinarske zbornice FJK

TRST - Po nedeljskem drugem krogu volitev je znan sestav novega vodstva novinarske zbornice Furlanije Julijske krajine za obdobje 2013 - 2016. V njem so za poklicne novinarje Cristiano Degano (izvoljen je bil že v prvem krogu), Breda Pahor, Claudio Cojutti, Giulio Garau, Renato D'Argenio in Andrea Bulgarelli, za publiciste pa Amos D'Antoni, Gianfranco Battisti in Roberto Cannalire. V nazornem svetu sta za poklicne novinarje Giuseppe Londo in Mattia Assandri ter Rina Anna Rusconi za publiciste. V državni svet novinarske zbornice sta bila izvoljena Federico Oppelli in Piero Villotta za poklicne časnikarje in Silvano Bertossa in Andro Merku za publiciste.

Novi deželni svet novinarske zbornice se bo sestal najkasneje v sedmih dneh, na seji pa se bodo dogovorili za razdelitev funkcij.

S-prehodi danes po poti miru od Alp do Jadrana

KOPER - Ob bližajoči se stoletnici prve svetovne vojne se v krajih, kjer je nekdaj potekala Soška fronta, že vrstijo različni kulturni in izobraževalni dogodki. Zanje v sklopu evropskega čezmejnega projekta Pot miru od Alp do Jadrana skrbita tudi Fundacija Pot miru in Pokrajina Gorica. O tem kako je bojna linija po stotih letih postala vir sodelovanja med sosednjima državama in kako bo zaživel skupni projekt bo govora v današnji oddaji S-prehodi, ki se bo na TV Koper-Capodistria začela ob 18. uri.

Na ronškem letališču triurna zamuda zaradi strele

RONKE - V nedeljo zvečer so morali potniki na ronškem letališču potrpežljivo čakati, v Bruselj (točneje v belgijsko mesto Charleroi) so zaradi tehničnega problema odleteli s triurno zamudo. Zaradi strele, ki je med pristankom v Ronkah udarila v letalo družbe Ryanair, je stekel obvezni varnostni postopek in potniki so morali potovati s nadomestnim letalom, ki je priletelo iz Bologne. Pojav vsekakor sploh ni redek: po podatkih revije Scientific American naj bi vsako letalo v povprečju zadela več kot ena strela na leto, večinoma pa ti dogodki nimajo nobenih posledic.

ITALIJA - Oddaja Report tudi o neobstoječi železniški povezavi med Italijo in Slovenijo

»Hitra železnica dejansko ena sama prevara«

Stališči nasprotnika gradnje nove proge Borisa Legiša iz devinsko-nabrežinske občine in komenskega župana Danijela Božiča

RIM - Tako imenovani peti evropski železniški koridor od Lizbone do Kijeva je prava prevara. Takšno klavarno sliko je ponudila nedeljska oddaja Off The Report na tretji televizijski mreži RAI, ki se je ukvarjala tudi z neobstoječimi železniškimi povezavami med Italijo in Slovenijo. Reportov novinar je med drugim intervjuval Borisa Legiša, predstavnika odbora proti hitri železnici v devinsko-nabrežinski občini ter župana Komna Danijela Božiča.

Izredni komisar za hitro železnico Benetke-Trst Bortolo Mainardi vidi realistično rešitev edino v posodobitvi obstoječe železnice, da hitra železnica v naših krajih ne bo nikoli zgrajena, je prepričana tudi nova predsednica Furlanije-Juljske krajine Debora Serracchiani. Dežela od nekdanj trdi, da je treba tovore s ceste preusmeriti na železnico, hkrati pa je glavni pobudnik tretjega pasu na avtocesti Trst-Benetke.

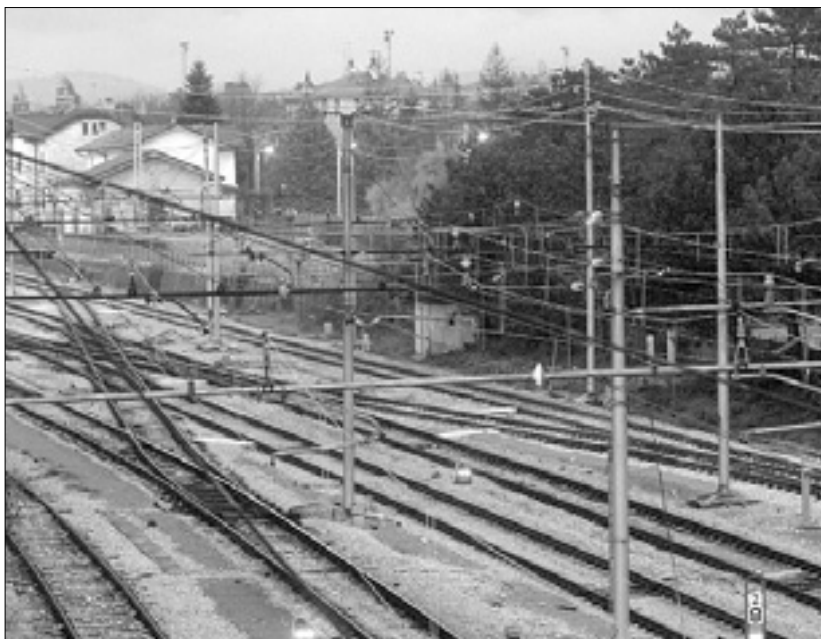
V TV oddaji je najbolj odkrito (in arogantno) deloval pooblaščen upravitelj italijanskih železnic Mauro Moretti. Novinarjeva vprašanja so ga precej motila, tako da je na koncu celo izja-

vil, da bi italijanske železnice stalo manj plačilo taksija iz Trsta do Sežana, kot ponovna vzpostavitev potniške povezave s Slovenijo. Zgodba o neobstoječih vlakih med Opčinami in Sežano je izpadla klavarno in obenem kumično. Najboljše se ni odrezal niti turinski župan Piero Fassino, velik zagovornik nove hitre železnice med Italijo in Francijo. Klavarno je tudi dejstvo, da morajo avstrijske železnice organizirati in financirati vlake do Benetk, da bi tja vozile nemške in avstrijske turiste. Oddaja je načrtovano hitro železnico na relaciji Turin-Benetke-Trst in naprej v Slovenijo obravnavala le z gospodarskega ter finančnega zornega kota, ki ne vzdrži nobenih resnih ocen.

Iz Rima je medtem prišla novica, da je inženirsko podjetje DRI, ki je v 100-odstotni lasti Slovenije, s podjetjem Rete ferroviaria italiana (RFI) ustanovilo Evropsko gospodarsko interesno združenje Trst-Divača (kratica EGIZ). Združenje bo, kot poroča Delo, imelo sedež v Trstu in bo skrbelo za koordinacijo projektiranja in mededžmenta proge Trst-Divača.

Železniški tiri na openski postaji dejansko že dolga leta samevajo

KROMA




GOSPODARSTVO - Na Pomorski postaji konferenca združenja Confcommercio

Vstop Hrvaške v EU priložnost in spodbuda

Hrvaška je pred vrati Evropske unije, pod skupno streho bo stopila 1. julija. V državah članicah EU so podjetja v stanju pripravljenosti ter proučujejo nove poslovne priložnosti (in tudi nevarnosti) južno od Piranskega zaliva, Sotle in Kolpe. Tako je tudi v Furlaniji-Juljski krajini, kjer prirejajo stanovske organizacije ta čas razne konference. Ena od teh je bila včeraj na Pomorski postaji v Trstu, organiziralo jo je združenje trgovcev Confcommercio. V četrtek bodo o poslovnih priložnostih na Hrvaškem razpravljali na Trgovinski zbornici v Vidmu (vpisovanje poteka še danes).

Na Pomorski postaji je javno skupščino združenja Confcommercio Imprese per l'Italia z naslovom »Vzhodni koridor; vstop Hrvaške v Evropsko unijo, nevarnosti in priložnosti za naše ozemlje« povezoval gospodarski novinar Oscar Giannino. Soorganizator je bil generalni konzulat Republike Hrvaške v Trstu, navzoči pa so bili vidni predstavniki politike in institucij. Uvodoma je tržaška občinska odbornica Elena Marchigiani opozorila, da mora biti vstop Hrvaške v EU spodbuda za pospešitev birokratskih postopkov, ki so v Italiji ena glavnih ovir za nalozbe. Podpredsednik Pokrajine Trst Igor Dolenc je pristavil, da morajo biti odnosi med Italijo in Hrvaško bolj strukturirani, po besedah podpredsednika Dežele FJK Sergia Bolzonella pa bo deželni odbor sprejel ukrepe v prid domačih podjetij ter spodbujal sodelovanje v Zagrebom.

Hrvaška je za deželo FJK in Trst z gospodarskega, kulturnega in turističnega vidika med glavnimi partnerji, je poudaril predsednik tržaškega združenja Confcommercio Antonio Paoletti. Na osnovi podatkov zveze Unioncamere predstavlja tržaški terciarni sektor 65% krajevnih gospodarskih dejavnosti in 85% pokrajinskega BDP. Letno proizvaja pet milijard evrov in zaposluje 70.000 ljudi - dve tretjini delovne populacije. Deželno vladno je pozval, naj sprejme nujne ukrepe za spodbujanje investicij, saj potrebuje Trst boljše davčno politiko, delovna mesta in pomladitev prebivalstva.

Okroglo mizo z uglednimi gosti je povezoval Oscar Giannino, gospodarski novinar in nedavni kandidat za predsednika vlade

KROMA

Med okroglo mizo sta Paolo Berizzi (delegacija EU na Hrvaškem) in Damir Grubiša (hrvaški veleposlanik v Italiji) razložila, kako se je Hrvaška med približevanjem EU močno spremenila - na pravnem, gospodarskem in birokratskem področju. Zagreb je moral predvsem veliko investirati v prometne povezave in pristanišča, bližnje države in dežele pa morajo takoj izkoristiti prednosti, ki jih ponuja Hrvaška. Veleposlanik je poudaril tudi vlogo Jadransko-jonske pobude pri strateškem sodelovanju med državami.

Predstavnik italijanskega veleposlaništva v Zagrebu Luca Laudiero je omenil 150-člansko združenje italijanskih podjetij, dejavnih na Hrvaškem. Italija je v zadnjih 10 letih prvi partner v uvozno-izvoznih odnosih s Hrvaško (njen delež je 18-odstoten), po investicijah na Hrvaškem pa je na sedmem mestu, sta razložili Ružica Gelo (direktorica hrvaške gospodarske zbornice) in Mirjana Turudić s hrvaške trgovinske zbornice.


GOSPODARSTVO - Tržaški občinski svet

Nobene skupne politične točke o prihodnosti starega pristanišča

Tržaški občinski svet se ni uspel politično zediniti o prihodnosti starega pristanišča, ki je zelo negotova. Skupščina je vzela v pretres štiri stališča o tem vprašanju, in sicer leve sredine, z izjemo stranke SEL, ki je predložila svoj dokument, desnosredinske opozicije in Gibanja 5 zvezd. Pomanjkanje kolikor toliko enotnega stališča gotovo šibi mestno upravo župana Roberta Cosolinija predvsem v odnosu do pristaniške

oblasti, katere stališča glede starega pristanišča niso ravno v sozvočju z občino.

Pristaniška oblast, ki ji predseduje Marina Monassi, je medtem upravičeno zadovoljna s spodbudnim uspehom nedeljske pobude odprtih vrat, ki je privabila v novo pristanišče veliko obiskovalcev. Dosti se govori, piše in razpravlja o starem pristanišču, novo pristanišče pa je skoraj skrito pred očmi javnosti, čeprav predstavlja

središče celotnega pristaniškega poslovanja.

Obiskovalci in obiskovalke so si v spremstvu zastopnikov pristaniške oblasti in špediterjev ogledali kontejnerske ploščadi ter v živo spremljali »sestavljanje« vlaka z zabojniki. Skratka dragocena in poučna pobuda, ki bi jo veljalo ponoviti. Predsednica pristanišča Monassijeva je novo pristanišče označila kot mestni zaklad, ki je še vedno premalo poznan širši tržaški in deželni javnosti.

Pokrajina še brez denarja za dvojezičnost

Pokrajinski svet je na včerajšnji seji prisluhnil poročilu predsednice Marie Terese Basse Poropat in odbornikov glede proračunskih sredstev. V poročilih je med drugim izstopalo, da pokrajina še ne razpolaga s finančnim sredstvi za simultano prevajanje na sejah skupščine. Gre za denar za obdobje 2012-2013, ki bi ga morala pokrajinski upravi nakazati dežela. O tem vprašanju je na pokrajinski seji poročala pristojna odbornica Mariella De Francesco. Problem, s katerim se je včeraj ukvarjal pokrajinski svet, vsekakor presega vprašanje dvojezičnega poslovanja. Zaradi velikih zamud pri prenosih denarja iz deželne v pokrajinske blagajne so namreč pod vprašajem tudi druge aktivnosti pokrajine.

V Mieli drevi srečanje o vprašanju evtanazije

Radikalci in združenje Luca Coscioni prirejajo drevi v Mieli (začetek ob 20.30) srečanje o uzakonitvi evtanazije. Govorila bosta Marco Cappato in Valerio Pocar, predvajali bodo video posnetek intervjuja z znanstvenico Margherito Hack.





Kam z odpadki?

Da bi izboljšali ločeno zbiranje in zaječili pojav divjega odlaganja kosovnih odpadkov ob cestah, bomo v naslednjih sobotah od 9. do 17. ure uredili potujoče zbirne centre na različnih lokacijah.

1. JUNIJ

Sedež Civilne zaščite (bivši rekreacijski center) Križ

8. JUNIJ

Območje parkirišča ob Rižarni pri Sveti Soboti (dostop z ulice Rio Primario)

15. JUNIJ

Območje parkirišča ob krožišču pri Bošketu, sedež Šestega Okraja

KOSOVNI ODPADKI pohištvo, žimnice, obešalniki, lestenci, smuči, kovinske police in mreže, lonci, pločevinke, ročke, železni predmeti

BELA TEHNIKA IN ELEKTRONIKA hladilniki, pralni stroji, sesalniki, TV-ji, radio sprejemniki, računalniki, grelci vode

ZELENI ODREZ trava, listje, veje, odpadki rastlinskega izvora

STEKLENE ŠIPE okensko steklo, ogledala

NEVARNI ODPADKI laki, barve, neuporabljena topila, uporabljena olja

PNEVMATIKE IN SVINČEVI AKUMULATORJI (avtomobilске baterije)

**EKOLOŠKE
SOBOTE**

NE ITALIJANŠČINA IN NE SLOVENŠČINA V Boljuncu napis »no parkiranje«



Bralka S.Ž. iz Boljunca nam je poslala gornjo fotografijo »dvojezičnega napisa«, ki ga je podjetje Acegas APS namestilo pred tamkajšnjo italijansko osnovno šolo. Zaradi vzdrževalnih del na vodovodnem omrežju je namreč promet tam oviran, na

kar z napisom opozarja servisno podjetje. Vse lepo in prav, napis pa je le na videz dvojezičen, piše naša bralka, ki dodaja: »Če podjetje Acegas APS nima prevajalca, bi lahko koga zaprosilo za prevod, saj takšna »spakedranščina« ni ničemur podobna.«



DEVIN-NABREŽINA - Težavna obnova nekdanje policijske kasarne

Občina v Mavhinhah »rešila« center za Alzheimerjevo bolezen

Nekdanja stavba finančne straže je uradno še vedno na prodaj, a zanjo ni zanimanja

Občina Devin-Nabrežina je začela uresničevati center za Alzheimerjevo bolezen, ki ga načrtujejo v nekdanji policijski kasarni v Mavhinhah. Center je vezan na obnovo že dolgo let zapuščene stavbe, ki jo je postavil pod vprašaj t.i. pakt o finančni stabilnosti. Slednji preprečuje javnim upravam, da uporabijo denar za javna dela, čeprav ga že imajo ne samo v proračunu, temveč tudi v blagajni.

Kot nam je povedal občinski odbornik Andrej Cunja, je prvotni finančni načrt predvideval le obnovo pritličja nekdanje kasarne. Na dražbi je občina privarčevala približno 30 odstotkov razpoložljivih sredstev, kar ji je omogočilo spremembo okvirnega načrta in s tem delno obnovo tudi prvega nadstropja. To bo pomenilo več razpoložljivih mest za ljudi, ki boleajo za Alzheimerjevo in druge podobne bolezni, kot je npr. starostna demenca. Edino nevšečnost predstavlja dejstvo, da ne bodo obnovitvena dela v razširjeni obliki dokončana letos, ampak najpozneje do julija 2014, ugotavlja Cunja.

Policijska kasarna se nahaja v bližini mavhinskega trga, delovala je do srede sedemdesetih let prejšnjega stoletja, potem pa je bila zapuščena. Kakih štiri tisoč kvadratnih metrov gradbene in zemljiške površine je dolgo časa samevalo, vse dokler si ni uprava žu-

Na arhivskem posnetku (30.6.2011) tedanji podžupan Massimo Romita predstavlja načrt za center za Alzheimerjevo bolezen v Mavhinhah

KROMA



pana Giorgia Reta omislila centra za Alzheimerjevo bolezen, ki ga naši kraji ne premorejo. To bo dnevni center, ki bo lahko sprejemal od 20 do 25 bolnikov, obnova zapuščene kasarne pa je vredna milijon 965 tisoč evrov. Denar je oziroma bo še nakazala deželna uprava, potem je prišlo do finančnih zapletov, ki jih je občina (lastnica stavbe), kot rečeno, sedaj premostila.

Odprto ostaja vprašanje celovite

obnove prvega nadstropja nekdanje kasarne, kjer naj bi domovala mavhinska društva. Slednja so v začetku imela nekaj pomislekov nad namembnostjo opuščene stavbe (načrt je Retova uprava predstavila konec junija 2011). V tako zasnovano obnovo so Mavhinci privolili, ko jim je župan Ret obljubil prostore za društveno in družabno delovanje. To vprašanje ostaja še naprej odprto. Kot je tudi povsem še

popolnoma nejasna prihodnost nekdanje kasarne finančne straže, ki se nahaja ob vходу v Mavhinhah. Njen lastnik je tudi Občina Devin-Nabrežina, ki stavbo prodaja že nekaj let po izključni ceni 500 tisoč evrov, katerim je treba prišteti stroške za obnovo. Za opuščeno kasarno ni zanimanja, javne uprave in institucije pa si zaradi krize ne morejo privoščiti, da bi stavbi karoli načrtovale.

TRŽAŠKO SODIŠČE - Postopek o mazanju dvojezičnih tabel v Štivanu

Obtožnica se lahko spremeni

Sodnik izločil okoliščino diskriminacije ter oškodovane stranke Timava, SKGZ in SSO, odločitev pa ni nujno dokončna

Sodnik je iz postopka o mazanju slovenskih napisov na cestnih tablah v Štivanu in okolici zaenkrat izločil oškodovane stranke, hkrati pa dopušča možnost, da jih bo v prihodnjih fazah procesa spet vključil, če bodo pričevanja in dokazi pokazali, da sloni oteževalna okoliščina rasne oz. etnične diskriminacije proti slovenski manjšini na trdnih temeljih. Tako bi lahko strnili včerajšnjo sodnikovo odločitev. Sodnik Marco Casavecchia ima na tržaškem sodišču opravka z edinstvenim primerom procesa proti mazačema - to sta 35-letna Andrea Franco iz Tržiča (predsednik tržiške sekcije Lege Nazionale) in Lorenzo Degrassi iz Devina, ki so ju karabinjerji ob odločilni pomoči domačina Davida Perica prijeli v Štivanu 5. aprila lani.

Včeraj je bila na vrsti druga obravnava, začetek sojenja pa upočasnjuje dokaj zapleteno proceduralno vprašanje. Franco in Degrassi sta obtožena poškodovanja tuje lastnine z oteževalno okoliščino, da so table javne in da so na javni površini. Na prvi obravnavi je namestnica državnega tožilca dejala, da iz proceduralnih razlogov ne namerava spremeniti obtožnice in vanjo vključiti oteževalne okoliščine etnične diskriminacije, zaradi katere so se kot oškodovane stranke prijavili štivansko društvo Timava ter krovni organizaciji SKGZ in SSO, ki jih zastopata odvetnika Peter Močnik in Marko Jarc. Dežela FJK, ki je lastnica tabel, se ni prijavila, Občina Devin-Nabrežina tudi ne. Namestnica tožilca je takrat povedala, da je preiskovalni sodnik dvakrat zavrnil predlog kazenskega sklepa (neposredne obsodbe) na osnovi diskriminacije, zaradi česar je tožilstvo zahtevalo sojenje in pač ubralo drugo pot.

Včeraj pa je v dvorani na poziv odvetnikov Močnika in Jarca nastopil »standardni« tožilec Antonio Miggiani, ki je dejal, da je prišlo do nesporazuma. Sam meni, da v tem primeru lahko govorimo o etnični di-



skriminaciji, čeprav je omenjena dvojna zavrnitev med predhodno obravnavo ovira. Sodnik Casavecchia je tako po eni strani izključil to okoliščino in torej oškodovane stranke, po drugi pa napovedal, da bi se lah-

ko obtožnica med samim procesom še spremenila: »Če se bo izkazalo, da je prišlo do etnične diskriminacije, bom moral to upoštevati.« Sodnik je zavrnil predlog dogovorjene kazni iz vrst obrambe (odvetnikov Claudie Marin in Roberta Mantella). Predvidena kazen za poškodovanje tuje lastnine znaša šest mesecev, obramba pa je predlagala poltretji mesec.

»Zaenkrat smo šli ven skozi vrata, a v prihodnje se lahko še vrnemo skozi okno,« je komentiral Jarc. Močnik je prepričan, da so dokazi zoper oba obtožena trdni, saj so karabinjerji v njunem avtomobilu našli razpršilce z barvo, enako tisti na tablah. Prihodnjič (23. septembra) bosta nastopili pri tožilstva: karabinjer Luca Venturin in Štivančan David Peric. (af)

DZP doo-PRAE srl 2013 ©

Goljuf mestnega redarja ni speljal na led

V nedeljo je 31-letni romunski državljani G. F. v tržaškem mestnem središču goljufal mimoidoče, med njegovimi morebitnimi žrtvami pa se je znašel tudi mestni redar v civilu in s tem je bilo goljufij konec. Moški je v roki skrival prstan, pred priletnimi osebami pa se je delal, da ga je našel na tleh. Več oseb je vprašal, ali je prstan njihov, nakar jim ga je skušal prodati. Če mu to ni uspelo, jih je vsekakor prosil za miloščino. Popoldne pa je ponudil prstan mestnemu redarju, ki ni bil v službi. Le-ta je zavrnil ponudbo in poklical svoje sodelavce, ki so na nabrežju začeli opazovati predrzneža. Ko so ugotovili, kaj počenja, so ga ustavili in preiskali. V žepu je imel 10 enakih prstanov iz lažnega zlata ter 95 evrov. Ovdali so ga zaradi poskusa goljufije ter zaplenili prstane in denar. Odkrili so tudi, da so moškega zaradi podobnih dejanj že ovdali leta 2007 v Milanu.

Šest nezakonitih priseljencev, med njimi 16-letni fant

Konec tedna so tržaški mejni policisti na Krasu in v Trstu skupno ustavili šest nezakonitih priseljencev, starih od 16 do 32 let. Šlo je za štiri somalijske, eritrejskega ter sudanskega državljana, edinega mladoletnika so pospremili v primeren tržaški sprejemni center. Ostale so odvedli na urad za priseljevanje tržaške kvesture.

KARABINJERJI Konoplja v stanovanju



Proseški karabinjerji so med hišno preiskavo v nekem stanovanju na območju Kukovca (pri Ulici Campanelle) naleteli na 18 sadik indijske konoplje, visokih od 20 do 120 centimetrov. 37-letna Tržačanka jih je gojila v dveh gredah s primerno razsvetlavo (z ultravijoličnimi svetilkami), namakalnim sistemom, ogrevanjem in gnojili. Karabinjerji so zaplenili 335 gramov vršičkov in listov ter 200 gramov semen konoplje, pa še napravo za mletje listov in 50 papirnatih vrečk za embalažo. Ženska je zdaj v hišnem priporu, ovdali so jo zaradi prepovedane proizvodnje in gojenja droge. Enaka ovadba (vendar na prostosti) je doletela 42-letnega Tržačana, ki je bil med hišno preiskavo v stanovanju.

I. Škamperle in I. Mezgec drevi predstavita svojo knjigo

Dotiki pokrajine so novo delo pisatelja in filozofa Igorja Škamperleta, ki je ob tej priložnosti svoje moči združil s talentom fotografa Igorja Mezgeca. Nastala je knjiga, ki združuje lepoto narave – fotografije za publikacijo so nastale na Krasu in v Brkinih – in zgodbo o odnosu, ki že iz pradavnih časov tesno povezuje človeka s prostorom, v katerem živi. Avtorja bosta svojo knjigo predstavila danes ob 17. uri v Tržaški knjigarni. Literarni večer se bo nadaljeval Pri Davidu in Martini v Volčjem Gradu 54 ob zvokih skupine Trobinova od 20. ure dalje.

Srečanje posvečeno Mariu Magajni

Tržaški fotografski krožek (Circolo fotografico triestino) prireja drevi srečanje posvečeno fotografu Mariu Magajni. Začetek ob 19. uri na sedežu krožka v Ul. Zovenzoni 4 v Trstu. Govorili bodo Andrej Furlan, Sergio Ferrari in Robi Jakomin.

Primorci beremo 2013 v knjižnici v Saležu

Jutri, v sredo, 29.maja, bodo ob 18.00, v Občinski knjižnici v Saležu predstavili pobudo Primorci beremo, ki jo bo predstavila knjižničarka Narodne in študijske knjižnice Ksenija Majovski. Narodna in študijska knjižnica sodeluje pri projektu že štiri leta, letos pa je povabila k sodelovanju tudi knjižnico v Saležu. Projekta se lahko udeležijo vsi člani knjižnice, ki so dopolnili 15. leto starosti. Do 11. novembra bodo lahko izbirali med 51 prozimi deli in 9 pesniškimi zbirkami slovenskih ustvarjalcev. Bralci, ki bodo do zaključka akcije prebrali pet prozinskih del in eno pesniško zbirko, ki so na seznamu letošnje izvedbe, bodo na zaključni prireditvi prejeli priznanje Primorci beremo. O poteku in izvajanju projekta bo torej tekla beseda jutri v knjižnici v Saležu, ki vabi svoje zveste obiskovalce pa tudi radovedne bralce, da se predstavitev udeležijo, da dopolnijo svojo zbirko prebranih knjig in odkrijejo svetove slovenske književnosti.

Botanik Livio Poldini danes v Zagradcu

Priznani biolog in botanik Livio Poldini bo danes ob 19.30 gost v kmečkem turizmu Milič v Zagradcu. Govoril bo o kmetijstvu in zaščiti kmetijskih površin.

Danes v Hiši kina film japonskega režiserja Ošima

V okviru projekta za spoznavanje japonskega jezika in kulture Japan first bodo danes ob 19. uri v Hiši kina na Trgu Duca degli Abruzzi 3 predvajali film japonskega režiserja Nagisa Ošima Okrutna pripoved mladosti. Vstop je prost.

Jutri pri naftovodu Siot okoljevarstvena vaja

Vodstvo družbe za čezalpski naftovod Siot je sporočilo, da namerava izvesti jutri, 29. maja, okoli 10. ure vajo za preprečevanje onesnaženja ob reki Glinščici, ki se bo začela z aktiviranjem alarmnih siren znotraj območja za rezervuarje družbe Siot. Obvestilo je namenjeno predvsem krajevemu prebivalstvu, da ne bi prišlo zaradi vaje do nepotrebnega preplaha.



PEVSKA REVIIJA - V soboto je bilo deveto srečanje moških vokalnih skupin v priredbi zbora Lipa

Fantje zapeli v Bazovici

Nekoč so fantje spontano prepevali na vaškem trgu v prijetnih pomladanskih večerih, nič manj pristrčno pa so zapeli v sobotnem, skoraj zimskem majskem večeru pod streho Športnega centra Zarja v Bazovici, kjer se je odvijala deveta izvedba revije moških vokalnih skupin in zborov Fantje pojejo na vasi. Prireditelji moške vokalne skupine Lipa so si zamislili bogat program z nastopi domačih in gostujočih skupin, s prikazom različnih programskih kot tudi vokalnih pristopov, z neformalnim napovedovanjem novinarja Petra Verča. Žal je zadnji trenutek odpovedal svojo prisotnost štajerski kvartet 4Given, ki je s svojo črnsko duhovno usmeritvijo predstavljal največjo novost in originalno poslastico večera, stari znanci zveste publike revije pa so se zaradi tega potrudili, da bi z dodatnimi pesmimi v živahnem, tudi pop tonu obogatili pevskega praznika.

V soglasju z naslovom je šlo za večer, katerega so bili moški protagonisti, od pevcev do vsebin programov in samega napovedovalca, ki je nagovoril predvsem moški del publike, ko je na začetku, v humorističnem tonu čestital vsem, ki so izbrali pevskega večer namesto tekme lige pravkov v Londonu ali koncerta skupine Green Day na Velikem trgu. Pri publiki revije pa je pevska strast očitno močnejša od nogometne, saj so vsi prišli z željo, da bi

Večer je povezoval
novinar Peter Verč

KROMA



doživeli prijeten večer s ponarodelimi pesmimi z nostalgičnim pridihom, z vinskimi in prazničnimi motivi, a tudi z modernejšimi zborovskimi izrazi, s katerimi mlajše generacije črpajo iz zabavne literature.

Nastopajoči zbori so v skladu z željami in z namenom tega večera iz-

brali ravno programe, ki bi zelo primerno zazveneli v sproščenem duhu pod zelenimi krošnjami. Kot prvi so zapeli člani moške skupine Lipa, za katero je zborovodkinja Anastasia Purič izbrala razpoloženske, sentimentalne, priljubljene skladbe, katerim bi bolj pogumno petje (in dihanje) lahko dalo

večji lesk. Nežno in umirjeno so zapeli tudi moški zbor Kraški dom, ki so pod vodstvom Vesne Guštin dosegli homogen zvok in so muzikalično podali program, ki je v moškem tonu govoril o ljubezni do žensk, a tudi do vina, ki je protagonist celega poglavja moške zborovske literature, od slo-

venskih zborovskih hitov do »vinsko« prirejenega Mozartovega kanona »O du eselhafter Martin«.

Iz okolice svetega Antona so prišli v Bazovico fantje okteta Aljaž, ki se je kot pevska skupina rodil pred štiri leti v porodnišnici ob rojstvu sina enega od članov in točno na dan, ko je letos zazvenela revija Fantje pojejo na vasi. Zato so člani zbora, pristrčno obudili spomin na tisti večer z romantično uspavanko, pred tem pa so navdušili publiko z izrazito pop in swing obarvanim programom. Simpatični pevci povezane skupine so z odličnim solistom podali priredbo klasične popevke Great Pretender, so dvojezično zapeli uspešnico Volare, so prešli od slovenskih zimzelenčkov do priredbe Gibbonijeve Oprosti ali Yazoojeve Only you, ki že spada v redne repertoarje mnogih slovenskih zborov. Pred družabnim zaključkom večera pa so vsi zbori ponovno stopili na oder za skupno izvedbo Zdravljice. Predsednica društva Lipa Tatjana Križmančič je dodala še nekaj vabil na naslednje dogodke, ki bodo popestrili pomladanske (če bo vreme končno prizaneslo) večere v Bazovici: 7. junija bo na sporedu modna revija v organizaciji klekljarske skupine, 16. junija pa tradicionalni večer na M'zarju, na katerem bo gostovala pihalna godba Sežana.

ROP

PETERLINOVA DVORANA - Žalna seja v spomin na Ivanko Hergold

Odšla je občutljiva duša, preskromna in predobra za ta svet



Ivanki Hergold je treba priznati mesto in vlogo, ki ji pripadata, je bilo rečeno na žalni seji

KROMA

Z Ivanko Hergold je odšla občutljiva duša, ki je bila preskromna in predobra za ta svet, ki povozi vsakogar, ki se v njem ne znajde. To je bilo med drugim rečeno na včerajšnji žalni seji v Peterlinovi dvorani v spomin na pred kratkim preminulo pisateljico, dramatičarko, esejistko, lektorico in literarno kritičarko, ki je zaznamovala kulturno življenje Slovencev v Italiji. Žalno slovesnost, ki jo je povezovala Nadia Roncelli, so priredili Založništvo tržaškega tiska, založba Mladika in Slavistično društvo Trst-Gorica-Videm, udeležilo pa se je veliko predstavnikov tukajšnje in osrednje slovenske kulturne scene, ki so tako želeli počastiti spomin na pokojno Hergoldovo in izraziti sožalje svojcem.

O pokojnici je najprej spregovoril urednik Mladike Marij Maver, ki je poudaril njeno sodelovanje z Mladiko ob ponatist prvega slovenskega tržaškega romana, dela Marice Nadlišek Bartol Fata morgana ter vlogo pri odkritju ruskega

strokovnjaka Nikolaia Mikhailova in njegovih del o slovenščini. Maverju se je Hergoldova vtisnila v spomin kot sposobna, tenkočutna in občutljiva, a tudi skromna, nebojevitna in morda tudi premalo samozavestna osebnost, ki so jo odlikovale človeška občutljivost, inteligenca in razgledanost.

Literatura je bila Ivankin svet, slovenska literarna družčina pa je bila do nje skopa, je med drugim dejal urednik ZTT Ace Mermolja, ki je Hergoldovo označil za krhko in ranljivo osebnost, ki pa je znala biti tudi napadalna in ostra, znala se je navdušiti in to povedati. Ivanki Hergold je treba priznati mesto in vlogo, ki ji pripadata, je dejal Mermolja, ki je poudaril predvsem pokojničin roman Nož in jabolko in dramo Paracels ter opozoril predvsem na avtoričin jezik, saj je Ivanka Hergold obvladovala slovenščino kot malokdo.

Poseg Marka Sosiča je izzvenel kot poslednje pismo Hergoldovi, osebi, ki je po njegovih besedah vedela, kako težko je naj-

ti bistvo človekovih dejanj in doumeti stvari. Sosič je dalje opozoril na to, kako je pokojnica do konca ohranila kritično refleksijo, in se vprašal, kaj bi si npr. zdaj mislila o nevarnosti zaprtja Tržaške knjigarne: po njegovem prepričanju bi pljunila v odgovor politike, da je danes pač kriza.

V imenu Slavističnega društva pa je Marija Pirjevec opozorila, kako je Ivanka Hergold, Korošica (rojena je bila pri Slovenj Gradcu), ki se je bila pred dobrimi štiridesetimi leti preselila v Trst, do konca ostala to, kar jo je najgloblje določalo. Zanimali sta jo zapletena človekova notranjost, osamljenost, v njenih delih najdemo satirično ost in ironijo ter nejasno mejo med realnim in navideznim, slog pa je osredotočen na bistvo.

Z nastopom Marije Pirjevec je bilo žalne seje konec, udeleženci so se lahko podpisali v žalno knjigo, na Ivanko Hergold pa bodo odslej opozarjala njena dela. Nekatera od le-teh so bila ob tej priložnosti tudi razstavljena. (iž)

GOSPODARSTVO - Zanimivi projekti šol

Narodni dom pri Sv. Ivanu tekmeč Dijaškega doma?



Utrinek iz predstavitvenega videoposnetka dijakov zavoda Zois

Kaj pa, če bi svetoivanski Narodni dom postal središče, ki bi ga upravljali dijaki sami in bi nudilo pošolske dejavnosti, razvedrilo, glasbo in tudi menzo ter bi tako postal »konkurent« Dijaškega doma? To je provokativna zamisel, ki jo najdemo v enem od projektov, ki so jih dijaki 4.A razreda smeri za upravo, finance in marketing Tehniškega zavoda Žige Zois pripravili v okviru pobude Latuaideadimpresa*. Pobuda, ki sta jo z namenom širiti med mladimi podjetniško kulturo na dinamičen način priredili združenje industrijscev Confindustria in znanstveni park Area, je prvič potekala na Tržaškem in nasploh v Furlaniji Juljski krajini, k njej pa sta poleg zavoda Zois pristopila še tehniški zavod Da Vinci-Carli-Sandrinelli in klasični licej Petrarca (vsega skupaj petdeset dijakov). Dijaki so se od lanske jeseni na srečanjih s profesorji, podjetniki in raziskovalci pripravljali na oblikovanje projektov. Na

koncu je luč sveta zagledalo pet projektov (dijaki so morali pripraviti tako gospodarski načrt kot tudi krajši videoposnetek). Na spletnem glasovanju je zmagal licej Petrarca s projektom Id&a, s katerim si je zamislili oblikovanje mladinskega središča, zelo podobnega sistem, ki so ga za Narodni dom pripravili dijaki zavoda Zois. Zmagovalca so razglasili včeraj dopoldne na sedežu tržaške Confindustrie, projekt liceja Petrarca pa se bo potegoval za zmago na vsedržavni ravni in sodeloval na zaključni prireditvi, ki bo v četrtek v Benetkah, ko bo znan tudi absolutni zmagovalec.

Če se povrnemo k zavodu Zois, naj omenimo, da so njegovi dijaki pripravili kar tri projekte: poleg Narodnega doma kot kraja srečevanja mladih so si namreč omislili še službo za pomoč otrokom, učencem, dijakom in starejšim osebam ter mladinski hostel v parku bivše umobolnice pri Sv. Ivanu.



ŠOLE - Medsebojno spoznavanje slovenskih in italijanskih vrstnikov

Dijaki iz Doline in Milj na čezmejnem izletu



Mladi izletniki s svojimi spremljevalci na Socerbu

PS

Zadnja dva šolska dneva komaj preteklega tedna so dijaki in dijakinje Nižje srednje šole Simon Gregorčič iz Doline preživeli v družbi svojih italijanskih sovrstnikov iz Milj. 1. B razred Nižje srednje šole Giovanni Lucio je namreč v letošnjem šolskem letu nosilec projekta, preko katerega italijanski dijaki in dijakinje spoznavajo jezik in kulturo svojih slovenskih sosedov. V ta namen so se Miljčani povezali s svojimi dolinskimi vrstniki iz prvega razreda, s katerimi so si v spremstvu lastnih profesorjev privoščili poldrugi dan v naravi.

Njihov podvig se je pričel v četrtek zjutraj, ko so se s starši zbrali v industrijski coni pri Orehu, od koder so se v spremstvu svojih profesorjev podali na dvodnevni peš izlet do Ocizle in nazaj. Dolinčane je spremljal prof. Primož Sturman, medtem ko so bili Miljčani v družbi profesorjev Valentine Marchesan, Renza Fornasara in Robija Lene. V četrtek dopoldan je dijak in profesorje spremljal tudi didaktični vodič Fabio Tercovich, ki je zaposlen pri deželni gozdni straži. V njegovem spremstvu so si dijaki in profesorji ogledali jezercar pri Orehu, se nato povzpeli na hrib Vinjan, od koder sega pogled na bližjo dolino levega pritoka osapske reke, ki mu Slovenci pravimo Potok, Italijani pa torrente Menarolo. Tu so na pobudo profesorjev dijaki izžrebali pripadnike sedmih didaktičnih skupin, ki so bile mešanega značaja, saj so na slovenskem delu poti Dolinčani precej pomagali Miljčanom, ki se našega jezika komaj učijo. Z vrha so se izletniki nato spustili v osapsko dolino na Križpot, od koder so se kmalu zatem povzpeli do Prebenega in Socerba. Lep del poti so prehodili vzdolž državne meje.

Pri bivšem kmetijskem mejnem prehodu se je od njih poslovil didaktični vodič gozdne straže, dijaki in profesorji pa dolgo niso ostali brez didaktičnega spremstva, saj se jim je že na sočerskem gradu, kjer je skupina naredila daljši postanek za kosilo, pridružila mlada etnografinja Jana Jurič iz Ocizle. Ta jih je nato, tudi preko dela tigrovske poti, privedla do mladinskega hotela v Ocizli, kjer so se izletniki okrepčali ob odličnem pikniku z mesninami na žaru in sladicami in v katerem so tudi prenočili.

Po obilnem zajtrku, ki so ga udeleženci delno pripravili tudi s sestavinami, ki so jih sami prejšnji dan nabrali na poti (divjimi šparglji in divjo čebulo), so se kljub slabemu vremenu in

občasnemu dežju v spremstvu svoje vodičke odpravili po preostanku tigrovske poti, na kateri so, tako kot prejšnji dan, lahko videli potoke, hudournike, slapove, jame in ponore. V kraju Beka so dolinski in miljski dijaki s svojimi profesorji stopili na znamenito Pot prijateljstva med občinama Dolina in Hrpelje-Kozina, ki jih je preko Botača pripeljala v

Boljunec. Tu jih je v koči Premuda čakalo zadnje okrepčilo, nato je bilo dvodnevne čezmejnega izleta konec. Dijaki so si obljubili, da bodo med seboj še naprej prijateljevali, njihovi profesorji pa so sklenili, da bodo tudi v naslednjem šolskem letu nadaljevali na poti medsebojnega sodelovanja.

P. Š.

Včeraj danes

Danes, TOREK, 28. maja 2013

AVGUŠTIN

Sonce vzide ob 5.22 in zatone ob 20.43 - Dolžina dneva 15.21 - Luna vzide ob 23.49 in zatone ob 8.54

Jutri, SREDA, 29. maja 2013

MAGDALENA

VREME VČERAJ: temperatura zraka 15,5 stopinje C, zračni tlak 1010 mb ustaljen, vlaga 65-odstotna, veter 5 km na uro jugo-vzhodnik, nebo rahlo oblačno, morje rahlo razgibano, temperatura morja 18 stopinj C.

Lekarne

Do sobote, 1. junija 2013
Običajni urnik lekarn:
od 8.30 do 13.00
in od 16.00 do 19.30

Lekarne odprte
tudi od 13.00 do 16.00

Trg S. Giovanni 5 - 040 631304, Ul. Alpi Giulie 2 - 040 828428, Milje - Ul. Mazzini 1/A - 040 271124, Sesljan - 040 271124 - samo s predhodnim telefonskim pozivom in nujnim receptom.

Lekarne odprte
tudi od 19.30 do 20.30

Trg S. Giovanni 5, Ul. Alpi Giulie 2, Oširek Sonnino 4, Milje - Ul. Mazzini 1/A, Sesljan - 040 208731 - samo s predhodnim telefonskim pozivom in nujnim receptom.

NOČNA SLUŽBA

Lekarna odprta od 20.30 do 8.30
Oširek Sonnino 4 - 040 660438.

www.farmacistitrieste.it

118: hitra pomoč in dežurna zdravstvena služba (od 20. do 8. ure, pred-

praznična od 14. do 20. ure in praznična od 8. do 20. ure)
Za dostavljanje nujnih zdravil na dom, tel. 040 350505 - Televita.
Telefonska centrala Zdravstvenega podjetja in bolnišnic: 040 399-1111.
Informacije KZE, bolnišnic in otroške bolnišnice, tel. (zelena številka) 800 - 991170, od ponedeljka do petka od 8. do 18. ure, ob sobotah od 8. do 14. ure. Nudi informacije o zdravstvenih storitvah, o združenih tržaskih bolnišnicah in o otroški bolnišnici Burlo Garofolo.

Kino

AMBASCIATORI - 16.30, 19.00, 21.30
»Fast & Furious 6«.

ARISTON - 17.00, 18.45 »No - I giorni dell'arcobaleno«; 20.30, 22.00 »Friuli Mandi Nepal Namaste«.

ARISTON DEI FABBRI - 18.45, 21.00
»L'intervallo«.

CINECITY - 16.30, 18.40 »Epic«; 17.30 »Epic 3D«; 16.15, 21.45 »La grande bellezza«; 16.15, 19.00, 21.45 »Il grande Gatsby«; 16.30, 17.40, 19.05, 20.40, 21.40 »Fast & Furious 6«; 17.00, 19.15, 21.30 »Effetti collaterali«; 20.00 »Cleopatra«; 20.15, 22.00 »Tropicalia«.

FELLINI - 17.00, 20.30 »Miele«; 18.30, 22.00 »Confessions«.

GIOTTO MULTISALA 1 - 16.30, 18.50, 21.15 »Il grande Gatsby«.

GIOTTO MULTISALA 2 - 16.30, 19.00, 21.30 »La grande bellezza«.

GIOTTO MULTISALA 3 - 16.40, 21.45 »A lady in Paris«; 18.20, 20.15 »Viaggio sola«.

KOPER - PLANET TUŠ - 21.10 »Balkanska bojevnica«; 16.00 »Hipnotizer«; 15.40, 17.20, 18.20, 20.00, 21.00 »Hitri in drzni 6«; 18.30 »Iron Man 3«; 18.40 »Klic v sili«; 16.40 »Ljubimci nad oblaki«; 18.50 »Stranski učinki«; 16.50 »Vaje v objemu«; 15.50, 21.15 »Veliki Gatsby 3D«; 20.45 »Zlobni mrtveci«; 21.05



SLOVENSKO STALNO GLEDALIŠČE

in SNG Drama Ljubljana

Osnovni abonmajski program

Peter Handke
ŠE VEDNO VIHAR

režiser:
Ivica Buljan



Danes, 28. maja, 2013 ob 19.30 - red F

V veliki dvorani SSG, na tribuni z občinstvom na odru, rezervacija je obvezna

Vse predstave so opremljene z italijanskimi nadnapisi

Blagajna Slovenskega stalnega gledališča je odprta od ponedeljka do petka z urnikom 10-15 in eno uro in pol pred začetkom predstave.
Tel. št. 800214302 (brezplačna) ali 040 362542
www.teaterssg.com

»Zvezdne steze: V temo«; 18.35 »Zvezdne steze: V temo 3D«.

NAZIONALE - Dvorana 1: 18.20, 20.15, 22.15 »Effetti collaterali«; Dvorana 2: 16.45, 18.30, 20.15 »Epic - Il mondo segreto«; 17.45 »Epic - Il mondo segreto 3D«; Dvorana 3: 16.40 »Kiki consegne a domicilio«; 19.30, 22.00 »Il grande Gatsby 3D«; Dvorana 4: 17.55, 20.05, 22.15 »Fast & Furious 6«; 22.00 »Iron Man 3«.

SUPER - Film prepovedan mladim izpod 18. leta starosti.

TRŽIČ - KINEMAX - Dvorana 1: 17.20, 19.50, 22.15 »Fast & Furious 6«; Dvorana 2: 17.15, 19.45, 22.15 »La grande bellezza«; Dvorana 3: 17.40, 20.00, 22.00 »Epic«; Dvorana 4: 17.30 »Iron Man 3«; 20.10, 22.00 »Miele«; Dvorana 5: Kinemax d'Autore: 17.40, 20.00, 22.00 »I giorni della vendemmia«.



Izleti

ROMARSKI IZLET V MARIBOR - v soboto, 1. junija, odhod iz Sesljana ob 6.20, iz Križa ob 6.25, s Proseka ob 6.40 in z Opčin ob 6.50. Vpis je še možen do četrta, 30. maja. Info: 347-9322123 (sestra Angelina).

KRU.T obvešča, da so na razpolago še tri mesta za društveni izlet v »Osrčje Istre«, v petek, 31. maja. Kdor se želi pridružiti naj nemudoma pokliče na tel. 040-360072. Informacije na sedežu krožka, Ul. Cicerone 8, Trst, krut.ts@tiscali.it.

LETNIKI '44 - Nabrežinci in Križani, organizirajo v soboto, 8. junija, tradicionalni izlet po hrvaški obali. Zainteresirani naj pokličejo na tel. št. 040-299220 (Manica), 347-1632273 (Klara) in 339-8161633 (Marjuča).

ZA BRATISLAVO in s katamaranom na Dunaj od 14. do 16. junija, je še nekaj prostorov. Pokličite na tel. št.: 340-2741920.

DRUŠTVO TIMAVA Medjavar - Štivan organizira v soboto, 15. junija, enodnevni izlet z vodenim ogledom Pule in Nacionalnega Parka Brioni. Vse informacije in prijave na tel. št. 040-208380 ali 333-7276934 (Daniela).

DRUŠTVO KMEČKIH ŽENA vabi v Skandinavijo do Nordkappa od 22. junija, za 11 dni. Vse informacije in prijave na tel. (00386) 41800938 (Ana).



Šolske vesti

SLOVENSKI DIJAŠKI DOM S. Kosovel sporoča, da se je pričelo vpisovanje otrok v poletne centre. Namenjeni so otrokom, ki obiskujejo jasli, otroške vrte in šole s slovenskim učnim jezikom od 1. do 3. leta, otrokom od 3. do 6., in od 6. do 12. leta. Info in vpisi v pisarni Dijaškega doma v Trstu (Ul. Ginnastica 72, od pon. do petka, od 8.00 do 16.00, tel. 040-573142, urad@dijski.it).

OBČINA DOLINA obvešča, da so do petka, 31. maja, odprta vpisovanja za korištenje šolskih kosil in predhodne

prijave za korištenje storitve občinskega šolskega prevoza v š.l. 2013/14. Obrazci so na razpolago na www.sandorligo-dolina.it in morajo biti predloženi na protokol od ponedeljka do petka, od 8.30 do 12.15 in ob ponedeljkah in sredo, od 14.30 do 16.45. Pojasnila na tel. št. 040-8329 239/281, faks 040-228874 (Urad za izobrazbo in šolske storitve) ali scuole-solstvo@sandorligo-dolina.it.

MALČKI IN VZGOJITELJICI otroškega vrtca »Palčica« Ricmanje vabijo na tradicionalno zaključno prireditev in razstavo ročnih in likovnih izdelkov. V dvorani SKD Slavec v Ricmanjih bo v petek, 7. junija, ob 14.30 zaživel 13. Ricmanjski festival, sledilo bo odprtje razstave v galeriji »Babna hiša«. Razstava bo na ogled tudi v soboto med 10. in 12. uro ter med 16. in 18. uro. Prisrčno vabljeni!

Prispevki

Ob 1. obletnici smrti inž. Petra Merkuja daruje žena Mirella po 50,00 evrov za Dom, Mladiko, Naš vestnik, Novi glas in Primorski dnevnik.

V spomin na bratranca Corrada Švaba darujeta Ida in Drago Purič 30,00 evrov za vzdrževanje spomenika padlim v NOB iz Križa.

V spomin na Corrada Švaba darujeta Jolanda in Marčelo Soavi 30,00 evrov za vzdrževanje spomenika padlim v NOB iz Križa.

Namesto cvetja na grob Corrada Švaba darujeta Viktor in Sara Košuta 50,00 evrov za športno društvo Vesna-Križ.

V spomin na Brunota Metelka darujeta Nina in Ivan (Repen 9) 15,00 evrov za vzdrževanje spomenika padlim v NOB v Repnu in 20,00 evrov za OŠ A. Gradnik na Repentabru.

Namesto cvetja na grob Zvonke in Corrada Švaba darujejo prijatelji iz Milj 150,00 evrov za Društvo Slovencev miljske občine Kiljan Ferluga.

Pokončno in hrabro, tako kot je živel, je odšel

Venceslav Legiša

(Veno)



Vest sporočajo

hčerki Lia in Gracija, zet Mario, vnuki Nika, Jaro in Sebastian.

Od njega se bomo poslovili v sredo, 29. maja, od 11.00 do 13.40 v ulici Costalunga.

Datum in uro žarnega pogreba bomo sporočili naknadno.

Vižovlje, 28. maja 2013

Pogrebno podjetje Alabarda

Tvoja zgodovina je moja zgodovina!

Jaro

Ob izgubi dragega Venceslava Legiša izreka iskreno sožalje hčerama in vsem njegovim

Smučarski klub Devin

Občuten zadnji pozdrav IVANKI HERGOLD. Kajetanu topel objem.

Alenka, Pino, Jasmin in Peter

Čestitke

V gostilni je zbrala družba se vesela, vse najboljše pesem je zapela. MAURIZIO VISINTIN jih je 50 slavil, v nedeljo ves dan se je z Abrahamom podil. Vse najboljše pristrčno mu želimo Majda, Branko, Carmen, Luciano, Vlasta, David in vsi otroci.

SKD Barkovlje čestita gospe ANI PIPAN STAREC ob visokem jubileju in ji želi iz srca lepo praznovanje.

Srečna mamica Nicoletta in očka Dimitrij že od sobote občudujeta brhko hčerkico NOEMI in ji uspanke prepevata. Veseli družinici iskreno čestitajo Maksi, Rosana, Jasna, Živa in Robi.

Obvestila

SKD SLOVENEK Boršt - Zabrežec vabi na poletna glasbena kampusa za otroke od 6. do 14. leta, ki bosta v parku Hribenca v Zabrežcu od 10. do 14. junija in od 17. do 21. junija. Info: Goran Ruzzier 328-3635626, ali goranrurz@gmail.com

MFU - Magna Fraternitas Universalis CEGEN vabi na konferenco v knjigarno Borsatti - Libreria del centro, Ul. Ponchielli 3: »Ženski doprinos kulturi znanosti« danes, 28. maja, ob 17.30.

TPPZ P. TOMAŽIČ sporoča, da bo danes, 28. maja, ob 20.45 na sedežu na Padričah redna pevška vaja.

OŠ FRAN MILČINSKI s Katinare vabi na predavanje »Čustvena vzgoja - Pomen čustev za zdravo otrokovo odraščanje« v četrtek, 30. maja, ob 17.30 v šolskih prostorih. Predaval bo psiholog in psihoterapevt Iztok Spe-tič.

POLETNE USTVARJALNE DELAVNICE za osnovnošolce v organizaciji ZSKD bodo od 27. do 31. avgusta v Debelem rtiču. Rok prijave zapade 30. maja. Informacije na tel. št. 040-635626.

49. RAZSTAVA VIN V ZGONIKU: uradno odprtje razstave bo v petek, 31. maja, ob 18.00 na razstaviščnem prostoru. Poleg tega pa bo tudi otvoritev razstave risb osnovnošolcev v občinski stavbi; ob 20.00 ples z ansambлом »Nebojsega«.

AŠZ SLOGA IN ZŠSDI prirejata odbojarski kamp za najmlajše (letniki 2001 in mlajši) od ponedeljka, 17., do srede 26. junija. Informacije in prijave na: sloga.info@gmail.com ali na ZŠSDI (tel. 040-635627; urnik: 8.00-14.00) do petka, 31. maja.

NAJPOGOSTEJŠI KOSTNI ZLOMI pri starejših osebah: preventiva in zdravljenje. Konferenco organizira Društvo Noè, v okviru izvedbe območnega načrta 2013/15, v sodelovanju in s pokroviteljstvom občine Devin Nabrežina, v petek, 31. maja, ob 20. uri, v Kamnarski hiši »Igo Gruden« v Nabrežini. Predavatelj: dr. Lucio D'Incecco in dr. Roberto De Rosa, specialista ortopeda in travmatologa. Info: tel.: 349-8419497, e-mail: noeinfofonoe@yahoo.it

SPDT prireja tečaj nordijske hoje. Srečanja bodo potekala ob petkih in sicer 31. maja, 7. in 14. junija, od 17.00 do 19.00, zbirališče pri spomeniku na Proseku ob 16.45. Za informacije in prijave tel. 040-220155 (Livio).

UPRAVA OBČINE DEVIN NABREŽINA prireja od 1. julija do 2. avgusta poletno središče za otroke, ki obiskujejo otroški vrtec in osnovno šolo. Prijavnice so na razpolago v občinskem Uradu za šolstvo in občinski knjižnici v Nabrežini št. 102. Izpolnjeno prijavnico je treba oddati v zgoraj omenjenih uradih do petka, 31. maja. Informacije na tel. 040-2017370.

SEKCIJA VZPI ANPI Prosek Kontovel Anton Ukmar Miro vabi v nedeljo, 2. junija, na komemoracijo v spomin na 10 obešenih talcev. Svečanost na Proseški postaji se bo začela ob 11. uri.

JUS NABREŽINA vabi člane na redni občni zbor, ki se bo vršil v petek, 7.

junija, ob 20.00 v dvorani SKD Igo Gruden, Nabrežina št. 89. Zaradi pomembnosti občnega zbora računamo na polnoštevilno prisotnost članov.

NK KRAS IN FC PRIMORJE v sodelovanju z ZŠSDI organizirata »Športni teden« za dečke in deklice letnikov 2000 - 2007 od 10. do 14. junija, na športnem igrišču na Proseku (Rouna). Poleg nogometnih veščin, se bodo otroci preizkušali v najrazličnejših športnih panogah. Poskrbljeno bo za jutranjo in popoldansko malico ter kosilo. Urnik: 8.15 - 17.00. Vpis najkasneje do petka, 7. junija. Za prijave in informacije: tajništvo 040-2171044, Roberta 333-2939977, Franco 340-2467782.

KRU.T obvešča, da so na razpolago še zadnja mesta za skupinsko bivanje z možnostjo prilagojenega paketa za zdravje ali dobro počutje v Termah Radenci od 9. do 19. junija. Informacije in prijave na sedežu krožka, Ul. Cicerone 8/B - tel.: 040-360072, krut.ts@tiscali.it.

TENIŠKA SEKCIJA pri AŠZ Gaja organizira od 10. do 28. junija ciklus začetniških in nadaljevalnih tečajev za osnovno in srednješolce. Informacije in prijave na tel. št. 389-8003486 (Mara) ali na tenisgaja@yahoo.it.

SKLAD MITJA ČUK - Poletne dejavnosti pri Skladu Mitja Čuk: Poletni center Kratkohlačnik od 1. do 26. julija. Prijave do 14. junija po tel. št. 040-212289, od ponedeljka do petka od 10. do 14. ure.

PIKAPOLONICA - ŠC Melanie Klein obvešča, da so na razpolago še zadnja mesta za poletni center, ki bo od 1. julija do 7. septembra v Bazovici, v sodelovanju z ZŠSDI-jem. Vpišete se lahko v uradu (Ul. Cicerone 8, ob ponedeljkih in četrtek od 9.00 do 13.00 in ob sredah od 12.30 do 16.00) ali preko spletne strani www.melanieklein.org.

ARTEDEN JUNIOR Umetniške delavnice za osnovnošolske otroke v sklopu Artedna, ki ga prireja SKD Lonjer-Katinara, se bodo odvijale od ponedeljka, 1., do petka, 5. julija, v ŠKC v Lonjerju. Informacije in prijave na tel. 338-4409922 (Emma) ali na emmalina.marinelli@yahoo.it.

SKD VIGRED organizira od ponedeljka, 1., do petka 5. julija, v Šempolaju delavnico (od 8. do 13.30) za otroke, ki obiskujejo v tem šolskem letu vrtec in osnovno šolo. Prijave na tajništvo@skdvigred.org - tel. 380-3584580.



Prireditve

SKD V. VODNIK vabi danes, 28. maja, ob 20.30 v Dolino na predstavitev knjige Claudie Cernigoi »La banda Colotti«. Avtorico in knjigo bo v društveni dvorani predstavil prof. Jože Pirjevec.

ZTT vabi na predstavitev knjige »Dotiki pokrajine«. Avtorja Igor Škamperle in Igor Mezgec se bosta z bralci srečala v Tržaški knjigarni danes, 28. maja, ob 17.00. Literarni večer se bo nadaljeval ob 20.00 na Krasu, pri Davidu in Martini, Volčji Grad 54, kjer se bodo pridružili tudi člani skupine Trobinova s krajšim koncertom.

GLASBENA MATICA vabi na zaključno akademijo v sredo, 29. maja, (solisti in komorne skupine s poklonom nagrajencem) ob 20.30 v baziliki Sv. Silvestra in Trstu.

OBČINSKA KNJIŽNICA V SALEŽU vabi v sredo, 29. maja, ob 18.00 na predstavitev pobude »Primorci bemo«. Projekt bo predstavila Ksenija Majovski. Vabljeni!

SEŽANA - KOSOVELOV DOM v sodelovanju s Kulturnim društvom Jožeta Pahorja Sežana - Skupina za izrazni ples Mehki čevlji, vabi v sredo, 29. maja, ob 9. uri na plesno predstavo »Cirkus Copatki«.

SKD BARKOVLJE, Ul. Bonafata 6, s pokroviteljstvom ZSKD in Slovenske prosvete vabi v sredo, 29. maja, ob 20. uri na koncert »Na zdravje, Maestro!« ob 80-letnici skladatelja in zborovodje Adija Daneva. Sodelujejo: Glasbena Kambrca in Mladinska skupina

Kambrce, MePZ Barkovlje, in MePZ F.B. Sedej iz Števerjana. Zborovodja Aleksandra Pertot, napoveduje Ladi Vodopivec, klavirska spremljava Beatrice Zonta in Martina Valentinčič, harmonika Jari Jarc.

TRŽAŠKA KNJIGARNA, MLADIKA IN ZTT vabijo v sredo, 29. maja, ob 10. uri na Kavov s knjigo. O knjigi »Vse, kar hočem vedeti o tebi«, se bo z avtorjem dr. Luigijem Varanellijem pogovarjala Mateja Erčulj.

ZNANSTVENO RAZISKOVALNO SREDIŠČE Univerze na Primorskem, Univerzitetna založba Annales, Zgodovinsko društvo za južno Primorsko in Slovenski raziskovalni inštitut (Slo-ri) vabijo na predstavitev knjige »Hic et nunc aude! Ustanovitev Univerze na Primorskem v času in prostoru« dr. Lucije Čok, ki bo v sredo, 29. maja, ob 17. uri na vrtu Tržaške knjigarne v Ul. Sv. Frančiška 20. O knjigi bosta spregovorila dr. Jože Pirjevec in avtorica dr. Lucija Čok.

FOTOVIDEO TS 80 vabi na ogled fotografske razstave Markota Civaridja in Miloša Zidariča v gostilni v Gabrovici s temo »Women front/back«. Odprta bo do konca maja.

KRIŽ - župnijska skupnost vabi na slovesnost Rešnjega Telesa in Krvi. V četrtek, 30. maja, ob 19.30, v župnijski cerkvi slovesna evharistija; sledi procesija po vaških ulicah (procesija odpade v slučaju neprimerneга vremena).

SKD PRIMOREC vabi na predstavitev knjige »Orlek in Orlečani« avtorice Iris Birsas v četrtek, 30. maja, ob 20. uri, v Hiški u'd Ljenčnice v Trebčah. Dogodek bo glasbeno popestril Erik Birsas. Z avtorico se bo pogovarjal Andrej Uroš Biček.

SKD SLOVENEK vabi v četrtek, 30. maja, ob 20.30 v srenjsko hišo v Boršt na otvoritev razstave »Zlata nitka - ročna dela vezilj iz Boršta« ob 20-letnici skupnega vzeženja in s sodelovanjem šivilj brške noše pri SKD F. Prešeren. Sodeluje ŽPS Stu ledi.

TRŽAŠKA KNJIGARNA vabi v četrtek, 30. maja, na otvoritev dveh razstav, in sicer: ob 17. uri v Narodnem domu »Mito Gegič - Očetnjava«, ob 18. uri pa v Tržaški knjigarni »Tina Dobrajc -Nepravilni pravilni svet.

ANPI-VZPI Naselje Sv. Sergija: v petek, 31. maja, ob 18. uri bo v Ljudskem domu P. Togliattija - Ul. di Peco 7 - zgodovinar Gorazd Bajc predstavil knjigo »La banda Collotti«. Prisotna bo avtorica Claudia Cernigoi.

ANPI-VZPI: Razstava Ko je umrl moj oče- risbe in pričevanja otrok v italijanskih taboriščih je na ogled do 2. junija v Skladišču idej - Magazzino delle Idee (vstop prost). Urnik: torek, sredo, petek 10.00-13.00, četrtek 10.00-13.00 in 15.00-17.00 (31. maja, 1. in 2. junija 10.00-13.00 in 16.00-20.00).

ŽUPNIJA SV. JERNEJA ap. na Opčinah in MeCPZ Sv. Jernej vabita na tradicionalni koncert Marijinih pesmi, ki bo v župnijski cerkvi na Opčinah v petek, 31. maja. Ob 19.30 bo šmarnična maša, po njej koncert, ki ga bodo oblikovali OPZ Vesla pomlad in prvoobhajanci pod vodstvom Franca Pohajca; MDPS Vesela pomlad pod vodstvom Andreje Štucin Cergol, MPZ Sv. Jernej pod vodstvom Mirka Ferlana in MeCPZ Sv. Jernej pod vodstvom Janka Bana. Pristrčno vabljeni!

SKD SLOVENEK vabi na »43. praznik vina«, ki bo od 31. maja, do 2. junija, v parku Hribenca v Zabrežcu s sledečim sporedom: petek, 31. maja, ples z ansambлом »Venera«, sobota, 1. junija, ples z ansambлом »Gedore«, nedelja, 2. junija, ples z ansambлом »Hram«. Vse tri dni bo razstava vin domačih vinogradnikov in delovali bodo dobro založeni kioski s specialitetami za žaru.

UČENCI OŠ I. GRBEC - M.G. Stepančič, malčki OV iz Škednja in učitelji vabijo na zaključno prireditev, ki bo v petek, 31. maja, ob 14. uri v Ukmarjevem domu v Škednju.

V MUZEJU PARENZANA V IZOLI (Ul. Alme Vivode 2) je do konca maja odprta razstava o oblačilni kulturi v teh

krajih v začetku 20. stoletja, na kateri razstavlja svoje lutkice tudi Danila Tuljak Bandi iz Doline. Urnik razstave: ob četrtek, petkih in sobotah od 16.00 do 19.00, ob nedeljah od 10.00 do 12.00.

V PROSTORIH SKD GRAD OD BANOVA bo v petek, 31. maja, ob 20.30 predstavila dr. Sara Carciotti svojo tezo z naslovom: »Preureditev nekdanje vojašnice pri Banih«. Predavanje bo v italijanskem jeziku. Toplo vabljeni!

GODBENO DRUŠTVO PROSEK vabi na 2. Festival mladinskih orkestrov »Slavko Luxa«, ki bo v soboto, 1. junija, ob 18.00 na sedežu Zahodno-kraškega rajonskega sveta na Proseku. Sodelujejo Šolski pihalni orkester Glasbene šole Komen, Mladinski orkester Godbenega društva Prosek in »Tamali« Brkinske godbe 2000.

SKP IN SIK vabita v soboto, 1. in v nedeljo, 2. junija, na ljudski praznik v ljudski dom v Podlonjerju. Sobota, 1. junija, ob 20. ure rock glasba s skupinami: Le for 2, Tag of war, S.A.D.I.C., nedelja, 2. junija, od 19.30 glasba s skupino Wilson trio.

SOMPD VESELA POMLAD IN DRUŠTVO FINŽGARJEV vabita na dvojno, glasbeno-gledališko prireditev ob zaključku šolskega leta »Poj, pleši, igraj«, ki bo v soboto, 1. junija, ob 20. uri in v nedeljo, 2. junija, ob 18. uri v dvorani Finžgarjevega doma na Opčinah. Sobotni program bodo oblikovali MIDPS Vesela pomlad, Tečaj lepe govornice Radijskega odra z igrico Pet Pepelk Žarka Petana in ansambel Uopenska mularija, v nedeljo pa bodo nastopili OPZ Vesela pomlad, otroška dramska skupina Tamara Petaros z igrico Lučke Susić Torta za mamó 5 in čarodejka Nada Carli.

BALETNO DRUŠTVO DIVAČA vabi v nedeljo, 2. junija, ob 18. uri v Kosovelov dom v Sežani na Baletno revijo na Krasu »Iz plesa v pravljico«. Vabljeni vsi, ki imate radi umetnost skupaj s svojimi najmlajšimi, ki bodo uživali v čarobnosti baletnih korakov, kostumov in pravljicnih bitij.

KONTovel - župnijska skupnost vabi na slovesnost Rešnjega Telesa in Krvi. V nedeljo, 2. junija, ob 8.30, v župnijski cerkvi slovesna evharistija; sledi procesija po vaških ulicah (procesija odpade v slučaju neprimerneга vremena).

KRUT vabi na sklop predavanj, ki jih bo vodila Marija Merljak na tematiko »Zdravje je naša odločitev« v ponedeljek, 3. junija, ob 17.30 na sedežu krožka, Ul. Cicerone 8/B, tel.040-360072, e-mail: krut.ts@tiscali.it

SKD VIGRED vabi v ponedeljek, 3. junija, ob 20.00 na prostor pod vrtcem v Šempolaju, na kulturni večer ob zaključku šolskega leta. Sodelujejo vsi društveni odseki in še nekateri prijatelji.

ZDRUŽENJE PROSTOVOLJCEV Hospice Adria Onlus vabi na predavanje Pravice težkega bolnika in vloga podpornega upravitelja v ponedeljek, 3. junija, ob 17.30 v dvorano Baroncini, Ul. Trento 8, Trst. Predaval bo prof. civilnega prava na tržaški univerzi Paolo Cendon.

SKD BARKOVLJE s pokroviteljstvom ZSKD in Slovenske Prosvete vabi v torek, 4. junija, ob 20. uri v gledališče Miela (Trg Duca degli Abruzzi 3) na celovečerni film Martina Turka »Nahrani me z besedami«. Igralska zasedba Boris Cavazza, Sebastian Savadza, Jure Henigman, Maša Derganc, Miranda Caharija, Iza Veselko, Maurizio Zacchigna.

SKD VIGRED vabi v torek, 4. junija, ob 18.00 v Štalco v Šempolaju na premiero gledališke predstave »Gledališka supermineštra« (tekst in režija Kim Furlan), nastopila bo tudi mladinska glasbena skupina Vigred »Kraški fenomeni«.

ENOTEKA V ZGONIKU: do 16. junija bodo razstavljena umetniška dela fotografa Claudia Saccarija z naslovom »Radici-Korenine«. Kolekcija fotografij ima vlogo reportaže trenutkov, ki jih lahko doživljamo na našem Krasu, to je fotografski dokument naših krajev. Prost vstop. Toplo vabljeni.



SLOVENSKO STALNO GLEDALIŠČE

Osnovni abonmajski program

Avtorski projekt Igorja Pisona

HOZANA TEKOČEMU RAČUNU

Režija: Igor Pison

Premiera in vse ponovitve v gledališču - Teatrino Basaglia v parku nekdanje umobolnice pri Sv. Ivanu, Ul. Weiss 13. v petek, 31. maja ob 20.30 - Red A, v soboto, 1. junija ob 20.30 - Red B, v petek, 7. junija ob 20.30- Reda T in F v soboto, 8. junija ob 20.30- Reda K in B v nedeljo, 9. junija ob 16.00 - Red C (z avtobusnim prevozom za abonente)

Vse predstave so opremljene z italijanskimi nadnapisi

Blagajna Slovenskega stalnega gledališča je odprta od ponedeljka do petka z urnikom 10.- 15. in eno uro in pol pred začetkom predstave. Tel. št.: 800214302 (brezplačna) ali 040 362542 www.teaterssg.com



Poslovni oglasi

VELIKA AKCIJA:

PELETI 220eur/T,

DRVA NA PALETAH 1X1X1,80 120eur

legnaacasa@gmail.com

00386-31770 410

po 16.uri 00386-68143831

334 2200566



Mali oglasi

DAJEM na razpolago 400 trt in dve zemljišči v Podlonjerju, za pridelavo zelenjave. Tel. 040-576116.

DELNO OPREMLJENO STANOVA-NJE dajemo v najem v Križu. Poklicati ob večernih urah tel. št.: 040-220729.

GOSPA z izkušnjami pomaga ostarelim, tudi 24 ur dnevno. Tel. št.: 320-0265573.

IŠČEM DELO kot hišna pomočnica ali pomoč ostarelim osebam 24 ur dnevno. Tel. 329-6055490.

PODARIMO mlade mucke. Tel. št.: 040-213996 (v popoldanskih urah).

RESNA GOSPA srednjih let, z izkušnjami, nudi pomoč družini pri čiščenju, likanju, oskrbi starejših, za največ 8 ur dnevno. Zainteresirani naj pokličejo tel. št. 328-9486440.

V BOLJUNCU prodam nezazidljivo zemljišče, 1.340 kv.m. Tel. 040-280910.



Osmice

BORIS IN SILVANA KOCIJANČIČ sta odprla osmico v Prebenegu. Nudita domače pridelke. Tel. št.: 040-232223.

DAVID IN MILOŠ sta odprla osmico v Repnu pri Branovih. Toplo vabljeni! Tel. 333-4874824.

DRUŽINA PERTOT (Špi'lni) je odprla osmico v Nabrežini, stara vas št.10. Vabljeni!

OLJKARJI STAREC so odprli osmico, Boljunec 623.

OSMICO je Skupek odprl v Kolu-drovci. Toplo vabljeni! Tel. 040-2296038.

SAVRON ROBERTO je odprl osmico v Zgoniku. Pričakuje vaš obisk. Tel. št.: 347-2511947.

V PRAPROTU 15 je odprl osmico Ivan Gabrovec. Toplo vabljeni! Tel. 349-3857943.



Na prestolu

Tržaška Slovenka Tea Ugrin je že pri 14 letih postala članska državna prvakinja v gimnastičnem mnogoboju

10

Kratkotrajno veselje Primorja:
vodstvo, neodločeni izid, izpad!



14

Še 100 dni do košarkarskega EP v Sloveniji



10

POGLED Z VEJE • Marij Čuk

Simboli niso zajčji bobki

STRAN 11

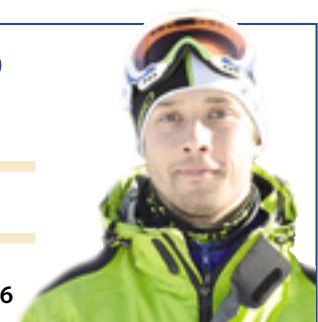


Veliki 360°



Ivan Kerpan

STRAN 16



Športna
priloga
gre na
počitnice.
Spet
bomo
z vami
prihodnjo
jesen.

Mitja Emili v Vallelungi
osvojil 2. dirko Trofeje Honda



15



Jutri v Dolini
odločitev
o finalistu
končnice
deželne
C-lige

12

1 | 2 | 3 | 4 | 5 ►

fotografije



Športni
vikend

na
www.primorski.eu



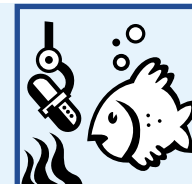
TRENERJEVIH
11
Luigi Zurini 16



MNOGO JIM
DOLGUJEMO
Bojan Pavletič 16

3

VPRAŠANJA
Rajko Žeželj 10



TA JE
PA DOBRA 10



LIPKO DELIL BALONČKE

KOPER - Maskota košarkarskega evropskega prvenstva v Sloveniji Lipko je 100 dni pred evrobasketom v Celju, Kopru, Ljubljani in na Jesenicah razdelil po 100 balonov. Poleg balonov je Lipko na glavnih trgih vseh štirih mest gostiteljic delil smeh in dobro voljo, mimoidoči pa so mu povedali, da prvenstvo že komaj čakajo.

Natančno 100 dni, 14 tednov, 2400 ur, 144.000 minut ali 8.640.000 sekund nas je do evrobasketa ločilo večraj ob 14.30. Prvenstvo bodo ob tej uri 4. septembra odprle reprezentance Izraela in Velike Britanije, Latvije ter Bosne in Hercegovine, Gruzije in Poljske ter Turčije in Finske.



LAZIO DRŽAVNI POKAL

RIM - Lazio je zmagovalec italijanskega pokala. Z 1:0 je premagalo Romo in se s tem kvalificiralo v evropsko ligo. Na razprodanem olimpijskem stadionu, tekmo si je ogledalo 70.000 gledalcev, je edini gol v 77. minuti dosegel bosanski nogometaš Senad Lulić. V napeti a slabi tekmi, ki jo je varovalo kar 2000 policistov, je glavni sodnik med drugim pokazal osem rumenih kartonov in enega rdečega, avtobus Rome pa so po tekmi napadli njeni jezni navijači.

3 vprašanja



Rajko Žeželj

Rajko Žeželj je zlasti med mladimi nogometaši zelo znan obraz. Odlični trener je veliko pomagal pri tehnični in taktični rasti številnih generacij tudi zamejskih nogometašev. Za nas je tokrat bolj podrobno komentiral sobotni nemško obarvani finale lige prvakov med Bayernom in Borussia.

Je bila tekma res na zelo visoki ravni?

Šlo je za vrhunsko tekmo s tipičnim nemškim pristopom. Visok tempo, veliko teka in tudi veliko kvaliteto igralcev. Prvih trideset minut je zelo visok tempo narekovala Borussia Dortmund, ki je imela rahlo prednost na igrišču. Proti koncu tekme pa jim je nekaj zmanjkalo. Domnevam, da je bila sama fizična priprava Bayern na višjem nivoju in zadnjih 20 minut so enostavno oni mleti nasprotnika.

Najbrž bi Bayern, če ne bi dosegel gola v zadnjih minutah, tekmo verjetno zmagal po podaljških, saj gre za najbolj fizično pripravljeno ekipo v Evropi. Ob tem imajo zelo dobre igralce, ki se odlično znajdejo s pristopom, ko je vse usmerjeno na gol.

Fizična priprava in nekateri zvezdniki, ki jih Borussia ne premore. Sta to glavna razloga za Bayernovo zmago?

Bayern razpolaga z nekaterimi izjemno kakovostnimi igralci, ki so sposobni sami odločiti tekmo in jih Borussia nima. Ni slučaj, da sta tekmo odločila Ribery in Robben. Borussia je imela le Lewandovskega, kar je bilo očitno premalo. Poznala se je morda odsotnost Gotzeja. Borussia ima zelo kompaktno ekipo in specifično zelo zanimivo, kar pa je bilo še premalo.

Po vsakem finalu, na katerem igra ekipo iz iste države, je skorajda klasično vprašanje, ali gre za napoved premoči te države na račun drugih. Se je španska premoč končala?

Ni slučaj, da je bil finale »nemški«. Nemci že dve desetletji delajo zelo načrtno. Opravili so poglobljeno analizo dogajanja in stagniranja nemškega nogometa. Lotili so se načrtnega dela z mladimi, spremenili so način igre in se odločili za nakup dobrih igralcev, da bi povisali kakovost nemškega prvenstva. Ugotovili so, da morajo spremeniti način igre. Prešli so na consko branjenje, opustili so svoj klasični način obrambe. Delo je obrodilo sadove in mslim, da bo v naslednjih nekaj letih prišlo do nemške prevlade, tako na klubski ravni kot na nivoju reprezentanc.

Ku upehom gotovo prispeva tudi ekonomska moč Nemčije. A Nemčija pred leti ni bila v gospodarski krizi, le v nogometni. Zaradi lastne zgrešene politike in lastnega slabega dela. Gospodarstvo torej ni bil ključni problem. V tem momentu svetovne krize je lahko Nemčija v prednosti, ko gre za nakupe. A vprašanje je, če želi to prednost izkoristiti, saj tako Bayern kot Borussia nimata veliko tujih igralcev. Bayern ima veliko igralcev iz lastne mladinske šole. Ob tem je pomemben podatek, da prihaja v ospredje vse več igralcev priseljencev 2. ali 3. generacije. Opredelijo se tudi za nemško reprezentanco, saj imajo nemško državljanstvo. (I.F.)

KOLESARSTVO - Sončne in senčne strani letošnjega Gira

Nibali, kaj pa tekmeci?

TOP

Vincenzo Nibali je na dirki Po Italiji startal kot favorit in je to vlogo, s pomočjo ekipe Astana, tudi potrdil. Dosegel je dve zmagi in brez večjih težav odbil vse napade. Po resnici povedano ni jih dosti. Tako je dokazal, da zмага na Vuelti, leta 2010, ni bila naključna. Isto leto je zmagal tudi na dirki po Sloveniji. Zdaj vsi pričakujejo njegov nastop na Touru (lani je bil tretji), ampak treba bo počakati še eno leto. Kaže, da Toura letos ni v njegovih načrtih.

Pet zmag in končna rdeča majica kot najboljši po točkah, to je izkupiček Angleža **Marka Cavendisha**, ki je letos stisnil zobe v gorskih etapah in zaključil Giro tako kot ga je pričel, z zmago.

Tri tretja mesta in eno peto mesto. **Luka Mezgec** je presegel vsa najbolj rožnata pričakovanja in prav gotovo bomo o njem v prihodnosti še slišali.

Med pozitivnimi presenečenji moramo zabeležiti Kolumbijca Rigoberta Urana in Carlosa Alberta Betancurja, Poljaka Przemysława Niemceja in Rafala Majko, Španca Benatata Intxausti Elorriago ter Italijane Maura Santambrogia, Giacoma Viscontija in Enrica Battaglina, ki je dosegel etapno zmago, a je nato padel in je moral odstopiti.

Bolj kot v prejšnjih letih se je tokrat izkazal organizacijski stroj Gira d'Italia, ki je moral kljubovati slabemu vremenu, skoraj dan za dnem spreminjati progo in tudi odpovedati eno etapo. To se je do zdaj zgodilo le dvakrat, leta 1969 in 1988. Resnično impresivno si je ogledati, kako vsak dan postavljajo cilj, šotore, ograje, reklamne panoje, oder za nagajevanje, in še marsikaj. Vse steče kot po tekočem traku in to v najrazličnejših okoliščinah, tudi pod močnim sneženjem na 2.300 metrih nadmorske višine.

TAKO TAKO

Grega Bole in **Robert Vrečer** nista izstopala, vendar sta profesionalno

Vincenzo Nibali je pri 28 letih prvič osvojil Giro. Leta 2010 je bil najboljši na španski Vuelti

KROMA



opravila nalogo, ki jima je bila dodeljena in pomagala svojima ekipama.

Cadel Evans je dosegel tretje mesto, a ni nikoli navdušil ali napadal. Kaj več si je upal **Michele Scarponi**, a na koncu se je moral zadovoljiti z nehvaležnim 4. mestom. Več je bilo pričakovati tudi od Hrvatov **Robert Kiserlovskega** in Španca **Samuela Sanchez**. Hrvat ni nikoli izstopal, Španec pa je dosegel drugo mesto na etapi na kronometru.

FLOP

Bradley Wiggins in **Ryder Hesjedal** sta po lanskem uspehu sodila med glavne favorite, a sta celo predčasno končala dirko. Pravijo, da sta bila fizično prešibka, da bi lahko kljubovala mrzlemu vremenu. Morda pa je bilo enostavno lani njuno srečno leto. Popolnoma je razočaral tudi Nizozemec **Robert Gesink**, ki so ga nekateri celo uvrščali med favorite.

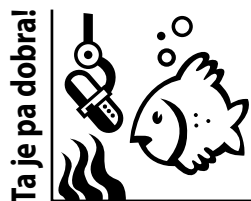
Letošnji Giro bo žal ostal v spominu tudi zaradi dopinške afere, ki je doletela Danila Di Luca. O tej zadevi ne bi dodali ničesar, omenili bi le, da je celo

Lance Amrstrong v tvitu napisal »Ali si »čisto« zabit?»

NERAZUMLJIVO

Eden izmed ciljev Gira, je promocija apeninskega polotoka. Preko televizijskih ekranov lahko odkrijemo marsikateri biser Italije. Zato je nerazumljivo, da bo naslednje leto Giro startal z Irske. Pravijo, da tako promovirajo kolesarstvo. Morda je res, vendar prav gotovo se tega ne bodo veselili kolesarji. Na irskih tleh bodo tri etape, takoj po koncu tretje bo treba na letalo in v Italijo, ker bo že naslednjega dne na vrsti etapa.

Edvin Bevč



Najboljših deset

»Berlusconi obsojen na zaporno kazen. Milanove barve bo torej naposled zamenjal za Juventusove.«

(Radijski voditelj Vala 202 Nejc Jemec na facebooku, 26. 10.)

»Ko sem zmagal v Pekingu, vas je bila ena petina tega, kar vas je danes tukaj.«

(Alex Schwazer novinarjem na dan zaslišanja pred protidopinško komisijo, 30. 10.)

»Žalostno je, da morajo nekateri igralci pobirati krompir na polju, da lahko redno prihajajo na trening.«

(Jure Travner o stavki nogometašev Mure 05, 1. 12.)

»Še vedno sem jezna. Tokrat me jezi, ker nimam razloga, da bi se jezila.«

(Tina Maze, AP, 27. 11.)

»Nikoli me niso tolikokrat naenkrat poslali v rit.«

(Giovanni Stroppa o 'lepih' izkušnjah na klopi Pescara, Sportweek, 15. 12.)

FORMULA 1

piše
Albert
Voncina



Formula 1 je v nedeljo poskrbela za novo zanimivo zgodbo. Po tridesetih letih je namreč Veliko Nagrado Monaka spet osvojil nek Rosberg, tokrat Nico, sicer sin slavnega Kekeja, ki je na najvišjih stopnicah v Monte Carlu stal v letu 1983. Nico je tako dosegel drugo zmago v karieri in to prav na ulicah po katerih se je v otroštvu sprehajal, saj se je že kot mlad deček s kolesom vozil po prestižni progi monaške kneževine. Na oder za zmagovalce sta se prebila tudi Red Bullova Sebastian Vettel in Mark Webber, katera sta Lewisa Hamiltona preliščila s postankom v boksih. Negativen konec tedna pa so okusili pri Ferrariju. Felipe Massa je v ovinku Sainte Devote kar dvakrat trčil v dveh dneh, Fernando Alonso pa se je moral zadovoljiti z zgolj sedmim mestom, saj je Ferrarijev dirkalnik storil korak nazaj v primerjavi s prejšnjimi dirkami. Za jezo in ogorčenje med dirkači pa je poskrbel Sergio Perez, ki se je ponovno izkazal za preagresivnega in v nekaterih potezah celo norega dirkača. Prav zaradi tega je direktor Kimi Raikkonen po dirki izjavil, da take ljudi bi bilo treba kar preprosto udariti v obraz, Alonso pa upa, da bo FIA prej ali slej kaznovala McLarnovega dirkača, kot je to lani storila z Romainom Grosjeanom, ki je ponovno v svojem slogu zaključil dirko, in sicer z nesrečo. Pohvalo si zasluži Adrian Sutil, ki je Force Indio popeljal na odlično peto mesto. Sploh pa je najbolj prestižen weekend v Formuli 1 minil v znamenju polemik, saj naj bi zmagoviti Mercedes na skrivaj testiral Pirellijeve gume z letošnjim dirkalnikom, kar je strogo prepovedano. Zaradi tega sta Ferrari in Red Bull dobesedno razjarjeni in verjamemo, da se bo afera v naslednjih tednih še dodatno oplementirala z novimi informacijami.



ŠPORTNI PORTRET »Breakdance«, odločilno je bilo gledanje filmov

Rudi Fermo (letnik 1996) se je v svoji športni karieri ukvarjal že z nogometom, košarko, namiznim tenisom in rokanjem. Pred dvema letoma se je odločil, da se bo preizkusil v plesni zvrsti breakdance, ki se je razvila v 70. letih v newyorškem Bronxu. »To zvrst sem spoznal predvsem na filmih in mi jo je bilo vedno všeč gledati. Nato sem se odločil, da se bom v njej preizkusil. Zdaj se zelo zabavam. Treniram že dve leti v Bowlingu v Devinu in sem se udeležil treh

Rudi Fermo

tekem,« pravi mladenič iz Križa. Tekme potekajo na različne načine: lahko nastopaš sam ali s svojo skupino koreografijo ali se »bojuješ« proti drugemu plesalcu oziroma proti skupini. Rudi obiskuje 3. razred trgovske smeri na zavodu Zois. Ne ve še, kaj bi rad postal, ko bo odrasel in ni še razmišljal o nadaljnjem študiju na univerzi. Za šolsko klopjo ima najraje angleščino, a se ne uči rad in ne rad preveč zahaja v šolske prostore. (and)



Ali ste vedeli?

... da dekan naših trenerjev Franko Drasič (letnik 1944) vadi naše odbojarske ekipe že 52 let zapored in je s tem verjetno pravi rekorder ne samo v naši deželi, temveč tudi eden redkih v Italiji. Svojo športno kariero je začel pri Boru leta 1959 s telovadbo in nato z odbojko. Že leta 1961 se je poskusil kot trener pri Boru, saj je takrat dobil odbojarsko trenersko izkaznico v Sloveniji, leto pozneje pa v Italiji. V svoji bogati karieri je treniral ekipe skoraj vseh naših društev na Tržaškem: Bora, Krasa, Mebla, Sloge, Brega in Sokola, od italijanskih pa Cervignano. Bil je tudi selektor mladinske deželne reprezentance. Drasič je glavni pobudnik nagrade Šport in šola. (lako)



ŠPORTNA GIMNASTIKA - Pogovor s trenerjem Tee Ugrin Diegom Pecarjem

»Druge so se je ustrašile«

Po 16 letih se je državni absolutni naslov v gimnastičnem mnogoboju vrnil v Trst. Tokrat je na najvišji stopnički stala tržaška Slovenka Tea Ugrin iz Ferlugov, režiser uspešne zgodbe pa je bil obakrat trener Diego Pecar.

Trener Pecar, kateri pomen dajete temu dosežku?

Trenutno je Ugrinova najboljša v Italiji. Na prvenstvu je nastopala samo 24 najboljših vpoklicanih tekmovalk iz cele Italije. Skratka tekmovala je proti reprezentantkam in ostalim najboljšim, ki so nastopile samo po povabilu. (Za ostale je državno prvenstvo v mesecu decembru, op.a.)

Po zmagoslavju v mnogoboju je Ugrinova osvojila še dve kolajni: bron na gredi in zlato na parterju. Ali bi lahko dosegla še kaj več?

Na gredi bi lahko zmagala, na dvovišinski bradlji pa bi lahko bila druga. Morda je prvi dan nastopala bolj sproščena, vendar kljub temu so bili tudi nastopi v nedeljo zelo dobri.

Če se ne motim, so bile letošnji glavni cilj olimpijske igre evropske mladine v Utrechtu, kajne?

Tako je. Prepričani smo bili, da bo državno prvenstvo le prehodna postaja, saj nisem vedel, ali bo Tea lahko nastopala z vajami višje težavnostne stopnje. Do oktobra je nove elemente, ki jih je usvojila poleti, že izvajala, zaradi poškodbe pa je novembra in decembra vadila prilagojeno, ne akrobatike ne preskoka. Šele potem smo počasi začeli spet vaditi nove elemente in uspelo nam je, da jih je brez bolečin vse uspešno izvajati v vajah.

Zakaj ji je tak težavni preskok uspel v tako kratkem času?

Pri gimnastiki se elementov učiš že v otroštvu, le v vajo jih vključuješ postopoma. Stalno gledamo v prihodnost in torej načrtujemo za naprej, saj se je sicer težko pričuti element iz ničle. Vse je bilo torej že pripravljeno, samo prvič izvedeno v vajah. Med poletnimi pripravami je res veliko napredovala.

Ali ste v primerjavi z lani otežili vse vaje?

Le preskok je enak lanskemu, sicer pa so težavnosti povsod višje. Ker je lahka, ne uspe izvajati težjih elementov v preskoku, druge pa izvaja težje vaje. Lani smo bili zadovoljni že z izidom 52.000, tokrat pa je dosegla kar 56.300 točke. To pa ni bilo naključje, saj je tak rezultat ponovila večkrat tudi na treningih.

Odsotne pa so bile tri tekmovalke, med drugim Vanessa Ferrari.

Ferrari in Mariani bi bili njeni edini konkurenti, Ferrari zaradi izkušenj, Mariani je pa je evropska mladinska prvakinja.

Ste torej prvo mesto potihem pričakovali?

Zdelo se mi je, da ga je možno doseči, potem ko sem si ogledal na treningu vse ostale konkurentke. Ostali so se Tee kar ustrašili, saj je po zadnji tekmi A1-lige veliko napredovala.

Napovedali ste, da so glavni cilj olimpijske igre evropske mladine. Zakaj so tako pomembne za gimnastičarke?

Gre v bistvu za pravo evropsko prvenstvo. So kvalitetnejše od Sredozemskih iger,

Nekdanja svetovna prvakinja in prva dama italijanske gimnastike Vanessa Ferrari (levo) je med prvimi čestitala svoji naslednici na prestolu v mnogoboju Tei Ugrin in se z njo tudi fotografirala



V nedeljo je Ugrinova v Anconi osvojila še zlato na parterju in bron na gredi

Po velikem sobotnem zmagoslavju v mnogoboju je Tea Ugrin na absolutnem državnem prvenstvu v športni gimnastiki v Anconi v nedeljo osvojila še dve kolajni. Z izjemnim nastopom je vnovič presenetila in zmagala na parterju z izidom 14.150, poleg drugih je premagala tudi favorizirano tekmovalko (desetnico) vojaške športne ekipe Elisabetto Preziosi. Kolajno, sicer »le« bronasto, je Ugrinova osvojila tudi v svoji paradni disciplini, na gredi, na kateri je startala z najboljšim izidom 14.200 s sobotnega mnogoboja. V nedeljo se je morala zaradi ene napake zadovoljiti z izidom 13.100 točke in 3. mestom, zmagala pa je Preziosijeva (14.250).

Na dvovišinski bradlji je bila četrta z izidom 12.950. Od bronu jo je ločilo 350 stotink točke. V preskoku ni nastopila.

ki so prav tako pod okriljem olimpijskega komiteja, ker nastopajo tudi tekmovalke iz Romunije, Rusije in Ukrajine. Vse boljše tekmovalke, ki so tu nastopale, so bile kasneje tudi na olimpijskih igrah.

Kaj bi lahko dosegla Ugrinova?

Ne vem, ker ne poznam nasprotnic. S temi točkovanji pa lahko doseže marsikaj, seveda če ne bo dodatnih poškodb. Napovedala pa je, da se želi oddolžiti za 4. mesto, ki ga je dosegla lani na mladinskem EP.

Koliko lahko še napreduje?

Veliko, predvsem po takem uspehu. Zdaj je pridobila veliko elana. Zelo previdni pa moramo biti pred poškodbami. Kdor počasi gre, daleč pride. Pomembno je, da ne hitimo.

Zmagovalka olimpijskih iger je dosegla 59.000 točk. Ali jih lahko doseže tudi Ugrinova?

Delati moramo še na čistosti elementov, kar lahko poveča točkovanje še za točko in pol. Ko gimnastičarka doseže 57.500 točke, je v mednarodnem merilu že zelo kvalitetna. Ne vem, ali bo kdaj dosegla tako visoko točkovanje. Poskušali bomo, vendar pozorni moramo biti tudi na njen razvoj.

Veronika Sossa

TEA UGRIN

»Stilistka, ki ve kaj hoče«

V Ancono je odpotovala sproščena, brez večjih pričakovanj. Tako nam je povedala včeraj Tea Ugrin, ki se je v popoldanskih urah mudila v svojem drugem domu - v telovadnici na ulici Amerigo Vespucci pri Artistici 81. Prav tam kuje svoje uspehe pod vodstvom Diega Pecarja in Terese Macri, s katerima se odlično razume. S Pecarjem vadi preskok, akrobatiko in dvovišinsko bradljo, koreografsko plat in gred pa goji s Tereso. »Je stilistka in zelo elegantna, ko nastopa. Po svojem nastopu je usvojila celo občinstvo,« jo hvali trener, ki jo zelo rad tudi opiše. »Dovzetna je, zadržana in resna, hkrati pa zelo simpatično dekle. Včasih je nesigurna, ko pa je prepričana v svoje sposobnosti, je nihče ne ustavi. Je trmasta, ve, kaj hoče, je perfekcionista, ko česa ne zmore, pa prosi za pomoč. Je preprosto dekle, zelo občutljiva je, razpoložljiva in požrtvovalna.«

Tea, ki bo čez nekaj dni dopolnila 15 let, se je lani okitila s srebrno kolajno na ekipnem evropskem mladinskem prvenstvu, letos pa dodala še absolutni državni naslov v mnogoboju. Kateri ji je bolj pri srcu? »Oba sta pomembna,« se ne prena-gli. Ob naslovu v mnogoboju jo je najbolj presenetilo 1. mesto na parterju, več grenkobe pa ji je zapustil nastop na gredi, kjer je bila tretja: »Lahko bi bila druga,« potihopriprizna slovenska dijakinja liceja Carducci, ki tedensko od ponedeljeka do sobote preživi v telovadnici 30 ur. Uspehi pa ne dovolijo premora. Včeraj si je Tea privoščila edini prosti dan, danes pa bo spet nadaljevala z ustaljenim ritmom. (V.S.)

Obvestila

AŠZ SLOGA in ZŠSDI prireja odbojarski kamp za najmlajše (letniki 2001 in mlajši) od ponedeljka, 17., do srede 26. junija. Informacije in prijave na mail: sloga.info@gmail.com ali na ZŠSDI (040-635627 - urnik: 8.00 - 14.00) do petka, 31. maja.

TPK SIRENA in ZŠSDI organizirata, od 10. junija do 27. julija, jadralne tečaje namenjene otrokom od 6. do 12. leta starosti. Informacije: v tajništvo pomorskega sedeža, Miramarski drevored 32, ob ponedeljkih od 9.00 do 12.00 ter ob sredah in petkih od 18.00 do 20.00; tel. 040422696, e-mail: info@tpkcnsirena.it; www.tpkcnsirena.it

AŠD SK BRDINA organizira 9. junija enodnevni izlet v Gardaland. Vpisovanje je možno samo ob ponedeljkih v sedežu društva, Repentaborska ul. 38, do jutri od 20. do 21. ure. Informacije: Vanja 335-5476663.

ŠD SOVODNJE organizira v sodelovanju z ZŠSDI mladinski nogometni kamp 2013 na nogometnem igrišču v Sovodnjah od 10.6. do 14.6. od 8.30 do 12.30. Informacije po elektronski pošti: asdsovodnje@libero.it; ali po telefonu: 0039-3283674301 (Rudi Devetak), 0039-335312083 (Aleksij Soban), 0039 - 3346691042 (Edi Pavletič), 0039-3280680499 (Simon Feri), 0039 - 3272354383 (Luka Cijan), 00386 - 40607320 (Rok Černe).

AŠD SOVODNJE - vabi na Festival nogometa 2013, ki bo na nogometnem igrišču v Sovodnjah v soboto, 8. junija 2013 ob 17.30 uri.

ZŠSDI sklicuje sejo balinarske komisije v petek, 31. maja 2013 ob 20.00 na sedežu Amaterskega športnega društva Primorje.

primorski_sport
facebook

primorski_sport
twitter

POGLED Z VEJE

Simboli niso zajčji bobki

MARIJ ČUK



smo v zadnjih 20 letih pozornost osredotočili predvsem na materialno blaginjo. Pozabili pa smo, da moramo hkrati - če želimo ostati skupnost - posvečati pozornost tudi simbolom, ki nas povezujejo. Zato predlagam več patriotizem, domoljublje. Njegova formula je: afirmacija simbolov + športni uspehi je ponosen narod. Kajti poudarjanje simbolnosti tudi na športnem področju je svetel zgled, ki krepi nacionalno samozavest. Patriotizem ni obsoleten, ampak je še vedno moderen. Podobne stvari danes počnejo tudi veliko večji in uspešni narodi. Tako pra-

vi najvišji predstavnik slovenske države in temu se pridružuje tudi olimpijski odbor.

Zadeve so jasne in točno zakoličene. Z vabilom, da bi temu namenili vsaj nekaj počitniških minut, zaključujem ta niz pogledov s svoje veje. Časa za misel ali dve bo dovolj, saj nič ne kaže, da bo v prihodnjih tednih pognalo poletje. Žabe se veselijo, polži tudi, moče ne manjka. Močvirje se ne bo posušilo. Kjer je močvirje, so komarji in nadležni mrčes. Čim manj strupenih pikov želim in čim več jasnih pogledov. Kamorkoli. Tudi vase.

Žal je Primorje izpadlo, žal mi je. Društvo, ki je v drugi polovici prejšnjega stoletja s svojo slovensko določenostjo povzročilo v nogometu na Tržaškem pravo prekulništvu in pomagalo obrniti ne le na športnem področju sobivanja in sprejemanje drugačnosti v znojneste struge, bo začelo prihodnjo sezono na najnižji tekmovalni ravni. Nič narobe. V športu so porazi in zmage vsakdanja stalnica. Pomembno je, da na črepinjah in ruševinah zraste nov pogled, da odpremo vrata novim možnostim. Kaže, da se bo to zgodilo tudi na Proseku, kjer pravijo, da bodo jedro moštva oblikovale domače mlade sile. Tako je prav. Primorje sodi med simbole temelje naše športne dejavnosti. Simboli. Veliko krat sem podčrtal njihov pomen. Nekateri slaboumneži, ki ne vedo, o čem govorijo, imajo to za nacionalistične izpade, čeprav z nacionalizmom ni nobene sorodstvene zveze. Skratka. Uglednega podpornika imam celo v slovenskem predsedniku Borutu Pahorju, ki pravi: "Zdi se mi, da



PRAVI MAGNET

Derbiji so pravi magnet za košarkarske navdušence in ne samo. Res je tudi, da so ostale ekipe že pred časom zaključile svoje nastope, zato se na tekmah zberejo tudi gledalci drugih taborov. Tako dolinska kot svetovinska telovadnica sta bili na zadnjih dveh tekmah nabito polni. Drugo tekmo si je po naših izračunih ogledalo približno 250 gledalcev. Številni so bili tudi najmlajši: pri Boru so otroci sestavili tudi navijaško kuliso s številnimi navijaškimi gesli in jih izobesili na ograjo in steno balona.



PLAY-OFF IN PLAY-OUT

V državni diviziji C bosta morali Montebelluna in Broetto Padova odigrati v polfinalu še tretjo tekmo v sredo ob 21.00. Odločilno tretjo tekmo bosta igrala tudi San Daniele in UBC v deželni C-ligi (jutri ob 20.45). Medtem je Latisana po dveh tekmah play-outa izpadla v D-ligo. V D-ligi pa bo za napredovanje v deželno C-ligo prav tako potrebna še tretja tekma: po eno zmago so zbrali Monfalcone, Casarsa, Butrio in Fogliano.

ZADNJI V SKUPINI

Na univerzitetnem državnem košarkarskem prvenstvu, ki se je prejšnji teden končalo v Cassinu, je ekipa tržaške univerze zasedla zadnje mesto v kvalifikacijski skupini. Po porazu proti Bologni in Pavii je v zadnji odločilni tekmi izgubila še proti



Genovi (62:67). Tržaške barve so branili jadrancovca Borut Ban in Carlo De Petrīs, ter borovec Miko Madonia - slednji je v petek naposled tudi igral polfinale deželne C-lige.

DEŽELNA C-LIGA - Jutri tretja, odločilna tekma polfinala v Dolini ob 20.30

Napeto bo, do konca



Jutri ob 20.30 bo v Dolini padla odločitev, kdo bo nastopil v finalu deželne C-lige. Prvi dve tekmi sta si bili v bistvu zelo podobni, le protagonisti so si izmenjali vloge: če so prvo zmago povsem zasluženost osvojili brezani, saj so ves čas diktirali ritem srečanja, je na drugi tekmi Bor pokazal svoje pravo lice in zasluženost izsilil tretjo tekmo. Popovičevi varovanci so namreč opravili zrelostni izpit: dokazali so, da lahko zmago dosežejo samo, če igrajo skupinsko in čisto vsak prispeva svoje. Tako sta v petek v ospredje predvsem v prvem delu prišla Bole in Sosič, Fumarola in Babich pa sta bila prav tako zanesljiva, odločilen pa je bil doprinos tudi ostalih. Pri Bregu pa so morali zaradi odsotnosti Marca Grimaldija na igrišče stopiti v spremenjeni postavi: tako je trener vodenje ekipe zaupal 21-letnemu Schillaniju, ki na prvi tekmi ni igral, tokrat pa je bil s 14 točkami najboljši realizator Brega. Pohvala pa gre tudi mlajšim igralcem Brega, ki so sicer igrali zaradi sile razmer (Bregova klop je bila kratka tudi zaradi petih dosojenih osebnih napak Goriju in Ciglianiju ter poškodbe Ferfogle) in samo ob koncu srečanja, ko je bil zmagovalec že znan, pokazali pa so, da lahko pri Bregu resnično računajo nanje. Tega mnenja je bil tudi trener Jadrana Andrea Mura, ki je med mladimi omenil predvsem nastop Sternada. Nasprotno pa mlajših obrazov nismo videli pri Boru, niti na klopi. »Jasno pa je, da ima Bor več igralcev in zato večjo rotacijo, pri Bregu pa so šteti,« je še dodal Mura. To je bilo očitno že v petek, jutri pa bo prav tako razpoložljivost igralcev pomemben dejavnik. Največ težav ima tačas ravno Breg, ki bo igral kot na prejšnjih tekmah brez Robbe in Marca Grimaldija, vprašljiv je nastop Kristjana Ferfogle, ki si je poškodoval nart, stopalo pa je bilo še včeraj zatečeno, Ciglianija pa boli koleno. Pri Boru Radenski pa so vsi razpoložljivi. Mura se pri napovedih ni prenegljal, dejal je le, kako bo vsaka izmed ekip lahko prišla do zmage: »Na tretji tekmi bodo najbrž odločali predvsem živci in katera od dveh ekip bo vzpostavila svoje prednosti. Če bo Breg miren in bo izkoristil svoje prednosti predvsem v igri ena proti ena, bo prevladal, Bor pa bo boljši, če bo spet igral skupinsko.« (V.S.)

Najbolj vroči navijači Bora so se polastili desne strani tribune; zgoraj levo: Gori (Breg) in Fumarola (Bor), v ozadju Cigliani (levo) in Schillani (desno); zgoraj desno: Alberto Grimaldi in Patrik Mattiassich

KROMA



MINIBASKET - Bor in Breg (2)

Z žogo v roki

Prve košarkarske korake se pri Boru in Bregu uči 58 otrok, 29 pri Sv. Ivanu in 29 v dolinski občini. Obe društvi sta letos nastopali v otroških prvenstvih: starejše skupine v prvenstvu Evviva il minibasket, mlajši pa v prvenstvu Primi canestri, kljub temu pa je vadba dokaj široko zastavljena. Predvsem mlajši osnovnošolski otroci pridobivajo tudi gibalne spretnosti, učijo se elementov športne šole, ne izostaja pa tudi košarka, kjer pa je v ospredju predvsem igra.

Pri Boru se tačas sročajo s številčno stisko, saj pretoka otrok med Športno šolo Trst in KK Borom ni več. »Športna šola vse bolj uvaja k atletiki, zato je pri minibasketu otrok po letnikih manj kot nekoč. Ugotovljamo, da je v vsakem letniku približno pet otrok manj,« pravi trenerka Karin Malalan, ki vodi mlajšo skupino z Igorjem De Luiso in Walterjem Corbattijem, trenersko ekipo dopolnjujejo še Pier Paolo Brazzani in Marko Meden, ki vodita igralce letnika 2002, na trofeji ZSSDI pa se je jim pridružil še Alan Albanese. Eksperimentalno trenirajo dvakrat tedensko tudi otroci letnikov 2006 in 2007 (pod vodstvom Malalanove, De Luise in Corbattija), ki jih je tačas samo pet in večjih nastopajo tudi v prvenstvu Primi canestri. Večina dejavnosti poteka na Stadionu 1.

maja, le starejši enkrat tedensko trenirajo v Lonjerju.

Pri Bregu trenirata dve skupini minibasketa dvakrat tedensko, klub pa jim nudi še brezplačno sobotno vadbo. Tam se zbirajo tudi mali nogometaši in miniodbojkarice, gre pa za izključno vadbo motorike. Mlajše vodi Tine Kašovec, starejšo skupino pa Tamara Vecchiet. Ker gojijo pri Bregu tudi odbojko, se večinoma deklice po splošni telovadni odločitvi za slednjo, dečki pa za košarko. Kljub zadojlivemu številu otrok, pa je razkorak s tržaškimi klubi očiten, ugotavlja Vecchietova. »Tam je otrok veliko



Kako bo jutri v Dolini?

Denis Salvi, odbornik Brega: Želim si, da bi zmagal Breg. Vendar boljši bo, samo, če bodo fantje igrali s srcem, saj s fizičnega in tehničnega vidika je Bor boljši.

Mitja Oblak, bivši igralec: Tretja, odločilna tekma bo zelo izenačena. Če bo Bor znal izkoristiti večje število igralcev in torej večje število menjav, se lahko enakovredno kosa z Bregom. Če bo Breg spet igral kot na prvi tekmi in se bo Bor prilagajal njegovemu ritmu, bodo prevladali domačini. Vsekakor mislim, da je odsotnost Marca Grimaldija precej vplivala na Breg.

Roby Paoletič, igralec Kontovela: Na tretji tekmi bo izenačeno. Če bodo brezani igrali v popolni postavi kljub odsotnosti Marca Grimaldija, sta si ekipi enakovredni. Tudi igrišče je sicer pomemben faktor. Sumim, da bo Bor v Dolini težko igral v napadu tako kot na drugi tekmi.

Igor Škerl, odbornik Sokola: Po tem kar je pokazal Bor na drugi tekmi polfinala, ima dobre možnosti, da bo zmagal še tretjo tekmo. Res je tudi, da Breg v petek sploh ni igral. Mislim, da bo izenačeno.

Aljoša Terčon, bivši igralec: Izenačeno bo. Mislim, da bo Bor zmagal, ker ima bolj kompletno ekipo. Breg ima sicer odlične posameznike, še posebej zunanje igralce, v drugi tekmi pa so igrali nepovezano in bili so preveč živčni. (V.S.)

TOP SCORERJI

Play-off: Zivic (B) 85, Kos (Br) 53, A. Grimaldi (Br) 51, Gori 48, Meden (B) 41, Bole (B) 40, M. Grimaldi (Br) 38, Sosič (B) 34, Crevatin (B) 32, Cigliani (Br) 29, Fumarola (B) 27, Babich (B) 26, Schillani (Br) 22, Madonia (B) 20, Ferfogle (Br) 17, Semec 8Br 13, Contento (B) 12, Favretto (B) 7, Sternad (Br) 5, Gelleni (Br) in Crismani (Br) 3, Pertot (B) 2.
TOP: prosti meti: Cigliani (Br) 7:7, **2 točki:** Schillani (Br) 5:6, **3 točke:** Meden (B) 2:3; **FLOP:** **2 točki:** Gori (Br) 0:5, **3 točke:** Crevatin (B) in Cigliani (Br) 1:4.

5

krat so v zadnjih desetih letih slovenski klubi nastopali v finalu deželne C-lige. V sezoni 2003/04 je za napredovanje igral Bor Radenska, ki pa mu ni uspelo zmagati, v sezonah 2004/05 in 2007/08 je Jadran igral v finalu in tudi napredoval, nazadnje pa je dvakrat zapored v finalu igral Breg, lani in predlanskim, obakrat pa izgubil.

2

igralca sta v zadnjih desetih letih odigrala že štirikrat finale: Kristjan Ferfogle in Alen Semec, dvakrat z Jadranom in dvakrat z Bregom.



več, zato lahko že pri otrocih izvedejo selekcijo, vse več pa je tudi sodelovanja po šolah,« pravi trenerka, ki sicer poudarja, da se morajo otroci v otroških letih še vedno predvsem igrati in se zabavati. Starejša skupina trenira v dolinski telovadnici, mlajša pa zaradi prostorske stiske v Domiu.

BOR

Skupina starejših 2002: Federico Bolognese, Matija Terčon, Ziga Elbaji, Martin Čok, Viktor Bremec, Manuel Fontana, Massimo Ferrara, Niko Kovačič, Jakob Kralj, Marko Pieri. Trenerja: Pier Paolo Brazzani in Marko Meden.

Mlajša skupina 2003/04/05: Gabriel Buono, Vincenzo Talpo, Giovanni Benvenuto, Damir Terčon, Giovanna Leban, Daniel Verzier, Davide Paiano, Andrej Vrabec, Elisa Sartori, Luka Bellettini, Nataša Vidonis, Cristin Dintignana, Ikham Merdj. Trenerji: Karin Malalan, Walter Corbatti in Igor De Luisa.

Eksperimentalna skupina 2006-2007: Stefano Belletti, Russel Haydari, Mohammad Merdj, Daniel Clara, Jakob Bremec, Tommaso Talpo. Trenerji: Karin Malalan, Walter Corbatti in Igor De Luisa.

BREG

Starejši 2002/03/04: Slava Guštin, Miha Sunello, Martina Žerjal, Matteo Buri, Christian Košir, Luka Raseni, Andrej Zobec, Jan Zuppin, Jacopo Bonazza, Aljoša Guštin, Daniel Maurel, Jan Cepar, Andrej Žerjal. Trenerka: Tamara Vecchiet.

Mlajša skupina 2005/04: Mattia Žerjal, Luca in Liam Cavarra, Maximilian Vegliach, Jaran Bandi, Walter Sinuello, Luka Coretti, Daniel Ota, Alexander Vegliach, Alan Canciani, Ivan Gulli, Marco DiPierro, Elia Freire Lobamo, Nio Gigante, Aisha in Suari Calligaris. Trener: Tine Krašovec.

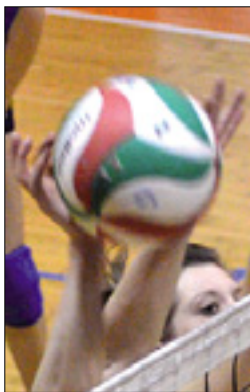
primorski_sport

facebook



primorski_sport

twitter



CHIONS ZA PRESTOP V B1-LIGO

V play-offu B2-lige nadaljujeta svojo pot proti napredovanju v B1-ligo deželna predstavnika Prata pri moških in Chions pri ženskah. Chions, ki v zahtevnem prvenstvu nastopa z zelo mlado ekipo, je v polfinalu dvakrat po tie-breaku premagal Volley Club Cesena. Njegov nasprotnik v finalu je še neznan, saj bo zmagovalec polfinalne serije med ekipama iz bližine Luce in Ancone znan šele po tretji tekmi. Če bo odbojkaricam iz Chionsa uspel veliki met, bomo imeli naslednje leto v ženski B1-ligi štiri deželne predstavnike, saj sta v njej letos dosegla obstanek tako Atomat iz Vidma (6. mesto) kot Porcia (10. mesto), iz B2-lige pa je neposredno napredoval Martignacco. V C-ligo sta izpadla Millenium iz Gradišča in Talmassons.



PRATA, SPET NE BO NIČ

Odbojkarji Prate (na siki proti Slogi Tabor v Repnu), kot kaže, tudi letos ne bodo napredovali v B1-ligo. V prvi tekmi finala končnice so namreč kar doma z gladkim 3:0 (21, 11, 21) izgubili proti Mirandoli (Reggio Emilia) in imajo pred povratno tekmo malo možnosti, da bi obrnili izid sebi v prid. Prata, ki je veliko investirala v ekipo, plačuje hude davke poškodbi svojega liderja, Delčeva, za katerega se je sezona že končala. Dokaz več, da ekipe ne bi smele sloneti le na enega igralca.

ODBOJKA - Pričakovanja naših društev pred novo sezono v članskih ligah

Kaj se kuha v loncu

Sestava članskih ekip naših društev, ki bodo v prihodnji sezoni nastopale na državni in deželni ravni, je še zelo nedorečena. Delovanje klubov pogojuje finančna stiska, zelo pa so tudi odvisna od želj, potreb, težav in včasih muh igralcev in igralk.

V »fazi gradnje« je tudi članska ekipa Sloge Tabor, še naprej edina, ki bo v prihodnji sezoni nastopala v državni ligi. Bolj kot osvojitev končnega 6. mesta, kar je vsekakor lep dosežek, je za naše društvo velik uspeh ta, da se je v B2-ligi - prvič v zgodovini kluba - obdržala drugo leto zapored, vendar je za ekipo iz naše pokrajine objektivno težko obdržati to raven, saj za razliko od, denimo ekip iz Pordenonskega (ni slučaj, da so v deželi FJK v vrhu prav one), ne more črpati igralcev iz z njimi bogato založenega sosednjega Veneta, ne da bi finančno izkervavlo.

Zato, kot pravi prof. Ivan Peterlin, tudi letos poleti ne bo revolucij. Bo pa treba ekipo spet dopolniti, saj sta Vanja Veljak in Danjel Slavec, ki sta se z ekipo najprej delno, nato pa dokončno, razšla že pred koncem letošnjega prvenstva, prosila za izpisnico, najbrž pa ne bodo mogli računati niti na Kristjana Stoparja (študijski razlogi), čigar izpisnica je sicer v rokah Bibioneja (letos je pri Slogi Tabor igral kot izposojeni igralec). Če Kristjan, eden nosilcev moštva v minuli sezoni, ne bo igral, bo to velika škoda, vendar predstavlja zanj Vasilij Kante ustrezno nadomestitev. Upajo tudi, da bo ostal podajalec Olympie Filip Hlede, sicer bo moral vlogo organizatorja igre prevzeti Ambrož Peterlin, kar odpira vrzeli v sprejemu, ki jih ne bo mogel zapolniti niti verjetni povratek v Repen tolkača Andree Vattovca. Potrjeni trener Lucio Battisti bo, kot kaže, lahko še naprej računal tudi na izku-

Pri Zaletu C bodo obdržali ogrodje lanske ekipe, če bi jim uspelo privabiti še kakšno slovensko igralko, ki igra drugje, pa menijo, da bi se lahko v prihodnji sezoni potegovali za sam vrh

KROMA



šenega Gregorja Jerončiča, ki je že pokazal pripravljenost, da podaljša pogodbo z našim društvom. Sicer bodo ekipo dopolnili z mladimi igralci iz zaledja, prav bi jim po našem mnenju prišel tudi perspektivni igralec Olympie Jernej Terpin, saj enega krilnega tolkača več zelo potrebujejo.

Kar zadeva deželne lige najbrž ni naključje, da ima trenutno najmanj težav združena ekipa Zalet C. V slogi je pač

moč. Kot nam je povedal koordinator projekta Zalet Peter De Walderstein sta veteranki Sabrina Bukavec in Fanika Starec sicer sporočili, da ne bosta več igrali na tej ravni, toda potrjeni trener Edi Bosich lahko še naprej računa na ogrodje ekipe, ki se je v drugem delu prvenstva (sicer v skupini za obstanek) zelo dobro izkazala. Številčno »anemično« postavbo bodo dopolnili z mlajšimi igralkami, ki jih zdaj pre-

verjajo na skupnih treningih, »sanje« pa so, da bi privabili vsaj nekatere od igralk naših klubov, ki igrajo drugje. Seznam sploh ni kratek, v njem so vsaj Chiara Fazarinc, Katarina Pučnik, Nina Vattovaz in Goričanki Mateja Petejan in Mateja Zavadlav. Nekatere izmed njih niso lastnice svoje izpisnice, druge pa že.

»Če bi k nam prišla vsaj katera izmed njih, bi se po mojem mnenju lahko v tej ligi borili za vrh. Vrata so na stežaj odprta,« je povedal De Walderstein. Druga ekipa projekta Zalet, ki je izpadla iz D-lige, bo svojo pot nadaljevala v 1. diviziji, saj ne more zaprositi za ponovno vključitev v D-ligo, ker je iz nje izpadla že dvakrat zapored (lani kot Kontovel, ki pa je nosilec lige).

Pravi »stand by« vlada na Goriškem, kjer pa so se vsa naša društva srečala na skupnem sestanku pod okriljem goriškega dela odbojarske komisije ZSSDI (vodi jo Tjaša Corva). Športni vodja Olympie Andrej Vogrič ga je označil za zelo konstruktivnega, pogovarjali pa so se o sodelovanju tako na moškem kot na ženskem ter mladinskem področju. Tako Olympia kot Val (še v sodelovanju s Sočo), ki sta prvenstvo v C-ligi končala tik pod vrhom, bi želela sestaviti vsak svojo konkurenčno ekipo, toda ni izključeno, da bi jih finančna kriza in razum privedla do tega, da bi sestavila skupno ekipo. Tega ni v pogovoru za naš dnevnik izključil niti predsednik OK Val Sandro Corva.

Poglavje zase je ženska odbojka. Volley bi sicer lahko bil spet vključen v D-ligo, razmišljajo pa o tem, ali je to smiselno. Še najlažje bo do dogovora prišlo na mladinskem področju.

A. Koren

TROFEJA POKRAJIN Zmaga »slovenske« Gorice

Gorica pri moških in Videm pri ženskah sta zmagovalca letošnje Trofeje pokrajine, na kateri je nastopilo tudi več odbojkarjev in odbojkaric naših društev. Moški turnir, ki je namenjen pokrajinskim selekcijam U15, je bil v nedeljo v Pasianu di Pordenone, udeležile pa so se ga samo tri ekipe, saj v Vidmu niso sestavili reprezentance. Predstavniki Trsta, Gorice in Pordenona so se tako pomerili vsak proti vsakemu, vse tri tekme pa so se zaključile po tie-breaku. Najlepše je bilo srečanje med goriškimi odbojkarji, ki jih je vodil Andrej Vogrič (na sliki), in reprezentanco Pordenona. Slednja je sicer osvojila uvodni niz, v nadaljevanju pa so prevladali Goričani, med katerimi so bili tudi odbojkar Soče Simon Cotič in odbojkarji Olympie Simon Cotič, Giovanni Buttignon, Daniele Franzot, Kristjan Komjanc, Manuel Lupoli, Gabriele Margarito, Mitja Pahor in Andrea Waschl. Slednji je bil med nagrajevanjem proglašen za najboljšega igralca goriške reprezentance. V tržaški reprezentanci, ki se je morala na koncu zadovoljiti s tretjim mestom, pa so bili tudi slogaši Luis Vattovaz, Peter Jerič, Matej Kalc, ki so vsi še pod starostno mejo te kategorije.

V ženski konkurenci pa so 19. maja v Červinjanu v vrstah tržaške reprezentance igrale tudi slogašice Veronika Feri in Nika Počkaj ter Brežanka Chiara Cattaruzza. Tržačanke so bile na koncu tretje. V polfinalu so namreč izgubile 3:0 proti vrstnicam iz Vidma, ki so z enakim izidom v finalu odpravile še Pordenon, v drugi tekmi pa so zasluženo premagale Goričanke. Slednje so gladko izgubile tudi polfinalno tekmo. V goriški reprezentanci je igrala tudi odbojkarica Olympie Veronika Winkler, ki je prešla tudi priznanje za najboljšo igralko svoje ekipe.



NAŠ POGOVOR - Trentino Volley in mladi »Za mladinski sektor 10 odstotkov budžeta«

Četrtek nastop mladinske ekipe do 17 let prvoligaša Trentino Volley v goriškem slovenskem športnem centru Mirka Špacapana je bil tudi priložnost za pogovor z generalnim organizatorjem uglednega kluba iz Trenta Riccardom Michielettom. Ne o članski ekipi, ki je tudi letos osvojila naslov državnega prvaka, temveč o tem, kako je prvoligaš organiziran na mladinskem področju.

»Največje delo opravimo na našem ozemlju. Verjamemo v socialno vlogo športa, zato iščemo igralce predvsem v naši pokrajini. Pri tem nas podpirajo tudi javne uprave. Tridentinska je majhna pokrajina, povrhu hribovita, zato naše delo ni najlažje. Mini odbojke ne gojimo. Mlade hodimo iskat v naše nižje srednje šole. Tja napotimo igralce naše članske ekipe, ki so za mlade pravi magnet. V klub povabimo vse, ki si želijo igrati odbojko, ne glede na njihove sposobnosti. Vpišemo jih v prvenstvo do 13 let. Selekcijo opravimo v ekipah do 15 let, prej ne. Skupno šteje naš sektor zdaj 200 igralcev. Na treninge hodijo sami, za tiste, ki živijo v bolj odda-



Riccardo Michieletto in ekipi Olympie in Trentina

ljenih krajih, je na voljo društveni kombi,« je povedal Michieletto. Za vse te igralske skrb precej številna skupina trenerjev, pomočnikov, trenerjev za kondicijo in maserjev.

Zanimivo je, da je v Trentu letos le osem mladincev, ki prihajajo iz drugih krajev Italije. »Štirje igrajo v ekipi do 17 let, ki je nastopila v Gorici, štirje pa v ekipi do 20 let. Ti eki-



pi trenirata štirikrat do petkrat na teden. Mlajši nastopajo tudi v deželni C-ligi, starejši pa v državni B2-ligi (letos so se na končni lestvici uvrstili mesto pred Slogo Tabor, op.ur.). Do njih pridemo tako, da z našimi mladinskimi ekipami vsako leto nastopamo na šestih do osmih turnirjih po državi, kjer odkrivamo talente. Spremljamo tudi reprezentančne selekcije, imamo nekaj svetovalcev. Fantje živijo v stanovanjih, ki jih je najel klub. Imajo mentorja, predvsem zaradi šole, in neko gospo, ki jim pomaga pri praktičnih opravilih. Ne pri vseh, na primer perejo in pomivajo sami,« je še dodal naš sogovornik.

Za mladinski odsek porabi Trentino volley približno 10 odstotkov svojega budžeta. To ni majhna vsota, če vemo, da znaša letni proračun kluba več milijonov evrov. Kljub velikim investicijam niso v 13 letih vzgojili niti enega vrhunškega odbojkarja (vendar je Trentino najboljša ekipa na svetu), »osrečili« pa so mnoge druge klube. »Dva naša igralca sta na klopi naše prve ekipe, kar štirinajst pa jih dopolnjuje »rosterje« drugih ekip A1 in A2-lige, še veliko več jih je športno pot nadaljevalo v nam bližjih klubih v B in C-ligi,« je obrazil Michieletto.

Zaradi hude gospodarske krize

bo moral Trentino Volley v prihodnji sezoni znižati svoj proračun kar za 40 odstotkov (!), vendar Michieletto pravi, da bo to šlo predvsem na račun članske ekipe. »Kvečjemu se bomo odpovedali katerim od mladih iz drugih dežel. Še bolj pa bomo delali na svojem ozemlju,« pravi.

Obseg delovanja kluba iz Trenta pravzaprav lahko navdaja s ponosom tudi goriško Olympio, ki se je pretekli četrtek na tekmi med deželne faze s svojo ekipo več kot častno upiral vrstnikom iz Trenta, povrhu aktualnim državnim prvakom do 16 let.

A. Koren



ŠPORTNI PORTRET V odbojki želi stopiti po stopinjah svojega očeta

Gaja Braini (letnik 1995) je doma iz Štandreža, stanuje pa v Podgori. Obiskuje 4. razred družboslovnega liceja Gregorčič v Gorici. »Izbrala sem to šolo, ker bi se rada v bodočnosti ukvarjala z otroki. Rada bi postala vzgojiteljica in bi rada vzgajala otroke v otroških jaslih ali vrtcu. Mogoče se bom vpisala na pedagoško fakulteto, nisem pa o tem še prepričana,« pravi Gaja, ki ima najraje slovenščino in nemščino.

18-letnica igra odbojko, odkar je obiskovala 5. razred

Gaja Braini

osnovne šole. Prej je igrala pri Valu, nato pri Soči, sedaj pa se je spet vrnila k Valu in igra v 1. diviziji. V ekipi je center: »Izbrala sem ta šport, ker bi rada šla po sledih očeta Danieleja, ki še vedno igra.«

Gaja se je v svoji športni karieri ukvarjala tudi z nogometom, plavanjem in smučanjem. »S svojo ekipo bi rada napredovala v višjo ligo in bi rada imela več časa, da bi spet začela plavati.« V prostem času pomaga profesorju Samuelu Brainiku pri otroški telovadbi in mikrovolleyu. (and)



Ali ste vedeli?

... da bo čez nekaj dni (16. junija) dopolnila 44 let Arianna Bogatec (letnik 1969), ena izmed naših najboljših, če ne najboljše športnice vseh časov. Naša jadralka se je z italijansko jadrarno reprezentanco v razredu europa udeležila dveh olimpijskih iger, leta 1992 v Barceloni (8. mesto) in leta 1996 v Atlanti (12.). Z jadranjem je začela pri petih letih pri TPK Sirena in kljub ostala zvesta skozi vso svojo izjemno bogato kariero. Krstni nastop v italijanski članski reprezentanci je opravila leta 1985 na svetovnem prvenstvu v Tonsbergu na Norveškem (16. mesto). Poleg OI je nastopila še na evropskih in svetovnih prvenstvih, v Italiji v razredu europa ni imela enakovredne konkurence. Agonistično kariero je sklenila leta 2000. (lako)



MOTOCIKLIZEM - Prva zmagala Prosečana na Trofeji Honda

Emili pokazal zobe

Diego Giugovaz, izkušeni 40 let star motociklist iz Milana, ki ima za sabo v karieri tudi 13 nastopov na dirkah svetovnega prvenstva v razredu do 250 ccm, je bil lani premočen zmagovalac državne Trofeje Honda za dirkalnike s 600 ccm prostornine. Z veliko prednostjo pred nasledovalci je osvojil prvih pet dirk prvenstva, le na zadnji, ko je imel končno zmago že v žepu, je zmago prepuстил drugim.

V nedeljo v Vallelungi pri Rimu je že na drugi dirki letošnje sezone spoznal, da bo tokrat najbrž drugače. Nočna mora zanj je postal Prosečan Mitja Emili, novinec v tem razredu, vendar prav tako izkušen in hiter »fighter« motociklističnih stez, ki mu samo pomanjkanje finančnih sredstev onemogoča, da bi se preizkušal v še močnejših razredih.

Emili, ki je bil najhitrejši že na sobotnih kvalifikacijah, je dobro startal tudi na dirki, vendar ga je Giugovaz prehitel v 5. krogu 4,110 km dolge proge. »Verjetno je mislil, da že vozim na meji svojih zmogljivosti, zato se je pognal v vodstvo, vendar sem se mu prilepil in mu bil stalno za petami« je pojasnil Emili. Giugovaz je pod pritiskom naredil v 10. krogu napako in padel ter tako prepustil Emiliju prosto pod do zmagae, saj se preostali tekmovalci nikoli niso vključili v boj za zmago. Emili in Giugovaz sta bila namreč edina, ki sta na dirki dosegla čas pod 1:43 minute (144 km povprečne hitrosti), Emili pa najvišjo hitrost 237 km na uro. »Mislim, da je njegova napaka posledica tega, da lani nikoli ni bil vajen voziti pod pritiskom,« je povedal Emili, ki je bil s svojim nastopom seveda zelo zadovoljen. »Vedel sem, da smo kompetitivni, nisem pa mislil, da bom že na drugi dirki tako enakovreden Giugovazu,« je k temu še dodal Emili.

Naslednja od petih dirk letošnjega prvenstva bo 16. junija v Misanu. (ak)

Vrstni red dirke v Vallelungi: 1. Mitja Emili 20:47,713; 2. Emanuele Vigliano 6:134; 3. Paolo Gentile 16:992; 4. Tiziano Amicucci 18:326; 5. Emanuele Pusceddu 18:855.

Skupno: 1. Emili 45 točk; 2. Giugovaz 27, 3. Pusceddu 27, 4. Vigliano 27, 5. Gentile 25, 6. Amicucci 23, itd.



Mitja Emili s člani svojega moštva

Šah: Na vrhu končnih lestvic sami učenci in dijaki slovenskih šol

V nedeljo je v organizaciji vodilne šole šolske mreže Žige Zoisa na sedežu tržaškega društva SST 1904 potekal zadnji (sedmi po vrsti) šahovski turnir za posameznike vseh tržaških šol. Nastopilo je 23 dijakov in učencev tržaških šol. Na koncu so organizatorji razdelili nagrade, ki so jih prispevali Zadržna kraška banka (boni za šahovske tečaje in knjige), nabrežinsko podjetje Gramar (obrtiško izdelana marmornata šahovnica) umetnika Adriano Stoch in Edi Žerjal (vsak s tremi slikami).

Med osnovnošolci je Sebastjan Pieri (Černigoj) s polnim izkupičkom (6/6) že petič letos osvojil prvo mesto pred Sašo Kobalom (Doberdob) in Alessandrom Blasijem (Morpurgo), ki sta zbrala vsak po 4,5 točke. Četrta je bila Martina Gruden (1.maj 1945, 4/6). Med srednješolci je Filippo Camana (Dante, 5/6) tokrat bil boljši od Mateja Grudna (Sv.Ciril in Metod, 4,5/6) in Lejle Juretič (Kosovel, 4/6). V višješolski konkurenci je Enrico Genzo (Stefan, 5,5/6) zmagal že petič v tej sezoni.

Končni zmagovalci so bili Sebastjan Pieri (osnovne šole in absolutno), Matej Gruden (srednje šole) in Enrico Genzo (višje šole). Na posebni lestvici deklet pa je po predvidevanju slavila Lejla Juretič.

Končne lestvice

Osnovne šole: Sebastjan Pieri 132, Giovanni Marchesich 88, Boštjan Petaros 62 Jakob Tavčar 46, Stefano Taucer 41, Alessio Tosolini 31 itn.

Srednje šole: Matej Gruden 120, Filippo Camana 118, Lejla Juretič 83, Antonio Murano 87, Elia Riccobon 41, Lorenzo Obersnel 38, Mateja Tavčar 28 itn.

Višje šole: Enrico Genzo 128, Alberto Jurishevich 96, Massimiliano Santinello 88, Gabrijel Žetko 59, Liam Visentin 52, Ajlin Visentin 28 itn.

Marko Oblak

BALINANJE Uspela turnirja BK Mak

BK Mak je v prejšnjih dneh, pod pokroviteljstvom ZSSDI, priredil dva zanimiva mednarodna balinarska turnirja. V soboto, 18. maja se je na štandreskem balinišču odvijal ženski turnir. Na jutranji otvoritvi turnirja je udeleženke pozdravila podpredsednica ZSSDI Loredana Prinčič. Sodelovalo je šest ekip, ki so jih organizatorji razdelili v dve predtekmovalni skupini. V dopoldanskem času so ekipe igrale skupinski del tekmovanja, po premoru za kosilo pa so se pomerile še v finalih za končno razvrstitev in v tekmovanju v



bližanju krog. Ob drugem mestu domače ekipe Maka je turnir osvojila ekipa iz Vrtojba, tretji je bil Kanal, četrte Sovodnje, peti Solkan in šesta Vipava. Turnir so letos poimenovali po preminuli članici Almiri Kerpan.

V soboto 25. maja je bil na vrsti

že 23. moški mednarodni balinarski turnir z udeležbo enajstih ekip iz FJK in Slovenije. Zaradi slabega vremena se je turnir odvijal na pokritem balinišču v Gradišču ob Soči. Po jutranjih izločilnih bojih je v popoldanskih finalih turnir osvojila ekipa iz Gradišča.

Oba turnirja sta predstavljala lepo priložnost za druženje članov različnih balinarskih društev iz obeh strani bivše meje in sta bila dobra promocija za balinarski šport nasploh. (IT)

Na sliki: udeleženke ženskega turnirja

ATLETIKA

EP: Ruzzier zmagal tudi na 30 km

Naš najboljši atlet Fabio Ruzzier je na evropskem prvenstvu v hitri hoji za veterane v čeških Razdvanicah v kategoriji M60 petkovi zmagi na razdalji 10 km dodal še nedeljsko na 30 km. V slabih vremenskih razmerah (v mrazu, dežju in vetru) je s konkurenco v svoji starostni kategoriji (13 tekmecev) opravil pravzaprav z levo roko, zmagal pa v času 2 ur 50 minut 49 sekund. Vrstni red je bil enak petkovemu: drugi je bil štiri leta starejši Britanec John Hall (+12,18 minute), tretji pa od Ruzzierja nekaj mesecev mlajši Ukrajinec Pavlo Zhyrkov (+13,47).

»Na cilju sem bil razmeroma spočit. Mislim, da bi bil lahko za kakih 5 minut hitrejši, vendar mi pač ni bilo treba ničesar tvegati. Prilepil sem se Nemcu Prielerju iz mlajše kategorije M55, na koncu sem ga tudi pustil za sabo. V njegovi kategoriji bi bil drugi. Med deset let mlajšimi nasprotniki (M50) pa bi bil tretji, sicer sem se med 80 nastopajoči uvrstil na končno 10. mesto, tako kot v petek, ko pa nas je na krajši progi nastopilo 135. Poleg tega sem v nedeljo imel v zadnjih 2 kilometrih tretji absolutno najboljši čas (nastopajo tudi 35 let stari atleti), kar kaže, da sem imel na koncu še veliko moči,« je povedal Ruzzier.

Razdvanice mu ležijo na koži, saj je tu leta 1993 osvojil svoj prvi veteranski celinski naslov, takrat še med štiridesetletniki, zmagal pa je tudi deset let kasneje in prejšnji konec tedna. »Ta češki kraj je gostitelj prvenstva vsakih deset let. Sem edini, ki je tu zmagal trikrat zapored,« je ponosen na svoj uspeh neuničljivi lonjerski 60 let star atlet.

Skupno je na veteranskih EP osvojil 16 naslovov prvaka. (ak)

Obvestila

AŠD POLET, ŠPORTNA ŠOLA POLET/KONTOVEL in ZSSDI organizirajo košarkarski kamp v Prosvetnem domu na Opčinah. Prva izmena od ponedeljka 17. junija do petka ,21. junija 2013 in druga izmena do ponedeljka, 24. junija do petka 28.junija 2013. Info: Erik Piccini - 340/4685153, e-mail: poletkosarka@libero.it

ŠPORTNO DRUŠTVO SOKOL prireja v sredo, 29. maja zaključno akademijo za vse otroke in mladince / mladinke, ki vadijo pri društvu. Srečanje se bo pričelo ob 18.00 in bo potekalo v nabrežinski telovadnici. Vabljeni starši in ostali sorodniki !

AŠZ MLADOST in ZSSDI organizirata 4. turnir prijateljstva, v soboto, 15. junija za kategorijo cicanov in v nedeljo, 16. junija za kategorijo malih cicanov. Turnir se bo odvijal na nogometnem igrišču v Doberdobu. Zaključil se bo s tekmo staršev in trenerjev. V nedeljo bodo nastopile mažoretke iz Doberdoba.

AŠZ MLADOST in ZSSDI organizirata »MAGIC FOOTBALL« po Coerverjevi metodi, ki ga bo vodil prof. Darjo Frandolič. Prijavijo se lahko deklice in dečki od 5. do 14. leta starosti. Odvijal se bo od torka, 2. junija do vključno sobote 6. junija od 8 do 13 ure, na nogometnem igrišču v Doberdobu. Vpisovanje in informacije: tel. 340 2477933 (prof.D.Frandolič),339 3853924 (Emanuela) ali erimic65@tiscali.it

NK KRAS REPEN in FC PRIMORJE v sodelovanju z ZSSDI organizirata ŠPORTNI TEDEEN za dečke in deklice letnikov 2000 – 2007 od 10.6.2013 do 14.6.2013 na športnem igrišču na Proseku (Rouna). Poleg nogometnih veščin, se bodo otroci preizkušali v najrazličnejših športnih panogah. Poskrbljeno bo za jutranjo in popoldansko malico ter kosilo. Urnik: 8.15 – 17.00. Vpis najkasneje do petka 7.6.2013. Za prijave in informacije: tajništvo 040 2171044 / Roberta 333 2939977 / Franco 340 2467782.

JK ČUPA pod pokroviteljstvom ZSSDI organizira v poletnih mesecih štiri 10-dnevne jadrane tečaje na optimistih. Tečaji so namenjeni osnovnošolcem, ki znajo plavati. Vpisi in info v tajništvu ob ponedeljkih, sredah in petkih od 10.00 do 13.00, ob sobotah od 16.00 do 18.00 na sedežu v Seslanskem zalivu, oziroma na tel./fax 040-299858, e-mail info@yccupa.org in na spletni strani www.yccupa.org.

AŠD SOKOL po pokroviteljstvom ZSSDI, organizira kamp igranja minivoley! za otroke od letnika 2002 do letnika 2006, v nabrežinski telovadnici od 10. junija 2013 do 14. junija od 8.30 do 13.00 ure. Info in vpisnine v telovadnici 040200941, Lajris 3488850427 ali Cirila 3355313253.

AŠD SK BRDINA sklicuje v petek, 14. junija, ob 19.30 v prvem in ob 20.30 v drugem sklicanju v domu Brdina na Opčinah, Proseška ul. 109, 18. redni volilni občni zbor.

JK ČUPA organizira v poletnih mesecih štiri 5-dnevne tečaje jadrnanja za srednješolce na jadrlnih deskah ter na jadrnaki tipa open bic in FIV 555. Vpisovanje in informacije v tajništvu ob ponedeljkih, sredah in petkih od 9.00 do 13.00 in ob sobotah od 16.00 do 18.00 na našem sedežu v Seslanskem zalivu, oziroma na tel./fax 040299858, e-mail:info@yccupa.org.org in na spletni strani www.yccupa.org.

TENIŠKA SEKCIJA PRI AŠZ GAJA organizira od 10. do 28. junija ciklus začetniških in nadaljevalnih tečajev za osnovno in srednješolce. Informacije in prijave na tel. št. 389-8003486 (Mara) ali na tenisgaja@yahoo.it.

AŠD MLADINA - Rolkarska sekcija vabi na predstavitev rolkarske panoge vse otroke, ki si želijo združiti šport z zabavo in naravo. Pričakujemo vas vsak torek ob 17. uri pri restavraciji Pettiroso v Križu. Za informacije pokličite na tel. št.: 3474742793.

primorski_sport

facebook



Goriški prostor

Ulica Garibaldi 9
tel. 0481 356320
faks 0481 356329
gorica@primorski.eu



Primorski
dnevnik

GORICA - Poslovanje družbe KB1909 v lanskem letu

Prvič negativen rezultat »Ukrepi se obrestujejo«

Družba KB1909 s sedežem v Gorici je v lanskem letu ustvarila negativni rezultat v višini 9.814 tisoč evrov. Prvič. »Gre za pomenljivo izgubo, prvo v zgodovini družbe KB1909, ki je v vseh teh letih ustvarila vidne rezultate in je okrog sebe vzpostavila gospodarsko realnost, Skupino KB1909, katere promet znaša danes 114.153 tisoč evrov in ki zaposluje 396 oseb,« so pojasnili v družbi in v isti sapi napovedali, da si z izrednimi ukrepi prizadevajo za stabilizacijo obstoječih dejavnosti in za ponovni zagon rasti, ciljajo pa tudi na nova tržišča.

Podatek o izgubi je izšel iz letnega poročila družbe KB1909 in konsolidiranega računovodskega izkaza Skupine KB1909 za lansko leto, ki ju je nadzorni svet družbe na svoji redni seji v četrtek obravnaval in sprejel. Ekonomski rezultat z dne 31. decembra 2012 - navajajo v družbi - so po gojevale finančne izgube, ki izhajajo iz odtujitve pomembnega deleža vrednostnih papirjev. Ti so bili kvalificirani kot razpoložljivi za prodajo, kar je privedlo do tega, da je morala družba izrabiti rezervo v čistem kapitalu in v poslovnem izidu pripoznati razliko med dejansko prodajno vrednostjo in nabavno vrednostjo vrednotnic za skupni znesek -6.730 tisoč evrov. Glavno poslovno področje matične družbe, ki ga predstavlja upravljanje naložb, izkazuje rezultat v vrednosti 943 tisoč evrov dividend iz družb skupine. Skupno vrednost naložb v družbe so povečali s 30 milijonov evrov v letu 2011 na 33 milijonov evrov v lanskem letu. Družba KB1909 je lani nadaljevala tudi optimizacijo portfelja poslovnih področij s prodajo tistih dejavnosti, ki niso strateške; sem sodi lanska odtujitev celotnega nepremičninskega sektorja.

»Leto 2012 je zaznamoval hud upad gospodarske dejavnosti in hkrati restriktivna kreditna politika, ki je močno vplivala na poslovni izid leta. Odtujitev vrednotnic je bila potrebna za kritje nepričakovanih likvidnostnih potreb, ki so bile v letu 2012 glede na predvidevanja višje zaradi zamud pri izterjavi financiranj, in to v splošnem okvirju kreditne zaostritve. Finančne izgube tega leta so bile izredne in neobičajne tako v smislu potreb kot tudi oslabitev in jih je treba vsekakor obravnavati v kontekstu izrazito hude ekonomske krize tega obdobja,« je poslovni izid komentiral predsednik uprave, Boris Peric, medtem ko je predsednik nadzornega sveta, Karlo Devetak,



Sedež KB1909 v Gorici (levo) in predsednik uprave Boris Peric

BUMBACA

podčrtal, da ima družba stabilen kapital. Devetak je tudi izrazil prepričanje, da »se nadaljuje izvajanje strategije višanja donosnosti odvisnih družb in njihove okrepitve. Načrt predvideva tudi znižanje stroškov za družbe skupine in pomembno zmanjšanje finančne izpostavljenosti predvsem matične družbe, zato da bo ob koncu letošnjega poslovnega leta izpostavljenost nižja od vrednosti čistega kapitala.«

»Po izrabi izredne rezerve, ki je nastala na podlagi dobičkov iz prejšnjih let in smo jo uporabili za kritje izgube v lanskem letu, je ostal čisti kapital družbe nespremenjen v primerjavi s prejšnjim poslovnim letom in bo znašal, glede na predvidevanja za letošnje leto, 34,9 milijonov evrov, kar predstavlja v primerjavi z letom 2012 porast približno 1,6 milijona evrov. Nespremenjena ostaja tudi referenčna nakupna vrednost delnic KB1909 (3,88 evra), ki jo bodo predlagali v potrditev delničarjem na redni skupščini v juniju. Stabilnost cene del-

nic odraža našo obvezo, da se vrednost, ki je bila ustvarjena v vseh teh letih rasti, ohrani tudi v času hude ekonomske krize,« Devetakovemu nizanju podatkov pritrjuje Peric in o krizi dodaja: »Kako naj bi je ne čutili? Ker nastopamo v glavnem na italijanskem in slovenskem tržišču, čutimo krizo obeh tržišč. Pomaga pa nam dobra kapitalizacija družbe in odvisnih družb. Poleg tega postopoma zapiramo razne vire financiranja. Obveznice, ki zapadajo, plačujemo in zmanjšujemo finančno izpostavljenost pri bankah. Naš cilj je do konca leta odplačati do 20 milijonov evrov dolgov. Že lani smo prodali družbo, ki se je ukvarjala z nepremičninami. KB Invest torej ni več del skupine, imamo le še nekatere terjatve, ki so vezane na gradbišča. Prodajamo pa tudi nekatere manjše participacije - v višini kakih štirih milijonov evrov - večinoma na slovenskem trgu.«

Proces zmanjševanja stroškov je oplazil tudi zaposlene. Njihovo število so namreč

»sklestili« za skoraj deset odstotkov. »Lani smo imeli okrog 450 zaposlenih, danes jih je 396. Pri osebju smo posegli v vseh sektorjih in na vseh ravneh, v nekaterih primerih tudi med vodilnimi kadri, s čimer bomo privarčevali 700 tisoč evrov. Stroške smo dalje zmanjšali na področju oglaševanja in v vseh dejavnostih, ki niso neposredno vezane na poslovanje. Sem sodijo tudi sponzorizacije, ki jih bo letos za 60-70 odstotkov manj,« navaja Peric, ki pa predvsem poudarja, da so obeti svetlejši: »Razmere se izboljšujejo. Pozitivne rezultate beležimo na področju kave, kjer smo zelo ostro posegli. Ukrepi se že obrestujejo. Verjamemo v projekt kave, ki obsega 40 odstotkov našega globalnega prometa: skupina Cogeco zaposluje več kot sto ljudi in ima preko 50 milijonov evrov prihodka od prodaje. Zna se tudi zgoditi - kot že v minulih letih -, da se bodo na tržišču pojavile priložnosti, ki bodo prinesle izredne dohodke. To nam je uspelo v letih od 2007 do 2010, lani žal ne, kar je prispevalo k negativnemu rezultatu. Naj še povem, da se tudi nekatere naša podjetja usmerjajo v tujino. Iščejo nova tržišča.«

Poročilo za lansko leto bodo predstavili na skupščini delničarjev 24. junija, ko bo predstavljeno tudi poročilo o poslovanju v prvih šestih mesecih letos. »Prvi podatki o letošnjem poslovanju družb skupine kažejo na izboljšanje. Zato računamo, da bo že letos naša konsolidirana bilanca na ničli ali celo pozitivna,« ocenjuje predsednik uprave Boris Peric.

TRŽIČ - Z junijem

Občina uvaja »socialne pogrebe«

Občina Tržič želi priskočiti na pomoč družinam v stiski tudi v najtežjih trenutkih. Zato je občinska uprava razmislila o uvedbi tako imenovanih »socialnih pogrebov«, s katerimi bo priskočila na pomoč družinam pokojnikov, ki nimajo druge poti. V času hude gospodarske krize se namreč vse bolj pogosto dogaja, da občani nimajo dovolj denarja, da bi lahko krili stroške za »običajni« pogreb - povprečni strošek pogreba po ocenah zveze za zaščito potrošnikov Adoc presega 5000 evrov -, pobuda občine Tržič pa jim bo omogočila, da se bodo lahko kljub gmotnim težavam na dostojanstven način poslovili od svojih najdražjih.

Za »socialni pogreb« bodo revnejše tržiške družine lahko zaprosile od prvega junija dalje, ko bo stopil v veljavo nov pravilnik. Cena bo 1.150 evrov, vanjo pa so vključeni tudi izkop in priprava groba ter davki. Poenostavljen bo tudi birokratski postopek. »Ugotovili smo, da obstaja tudi v naši občini potreba po



Pokopališče

uvedbi socialnih pogrebov, s katerimi bomo lahko tudi revnim družinam zagotovili dostojanstveno storitev v tako hudem trenutku, kot je smrt sorodnika. Da bi se izognili dodatnim birokratskim zapletom, smo določili eno samo tarifo,« je povedal tržiški občinski odbornik Paolo Frittitta in dodal, da tudi ostalih tarif za pogrebne in pokopališke storitve niso povišali, ampak so jih samo prilagodili inflaciji. »Kljub temu, da se občina sooča s hudimi proračunskimi rezi, smo sklenili, da teh tarif ne bomo višali. Da bi družine čim manj obremenjevali, smo že lani uvedli tudi možnost plačevanja na obroke pokopaliških storitev in pogrebnih prevozov,« je poudaril odbornik Frittitta. Ne nazadnje, je izpostavil pristojni upravitelj, je občina Tržič znižala ceno pogrebnih prevozov, ki so daljši od 100 kilometrov, s 3,50 evra na kilometer na 0,50 evra na kilometer.

TRŽIČ - Dela se nadaljujejo s pospeškom

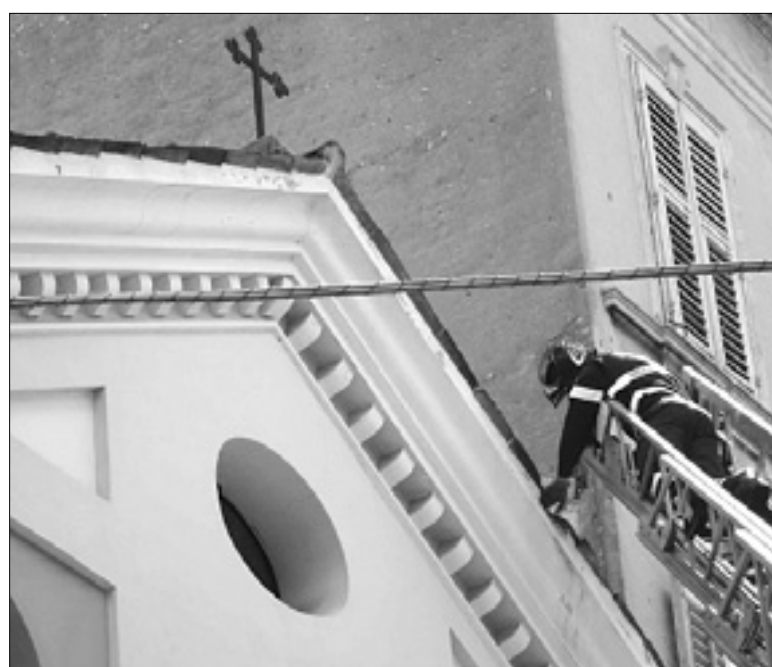
Korzo bo obnovljen še pred koncem julija

Obnovitvena dela na Korzu Popolo v Tržiču se nadaljujejo s pospeškom, pravijo na občini. Na območju pred tamkajšnjim županstvom so delavci že položili porfirne kocke in odstranili pregrade, obnovitvena dela prvega odseka Korza Popolo pa so v polnem teku, čeprav je bilo vreme v zadnjih tednih delavcem pogosto neuklonjeno. Če se bo gradbeno podjetje držalo časovnega načrta, se bodo dela zaključila pred koncem julija, čeprav so zaradi obnavljanja vodovoda v Ulici San Francesco gradbišče odprli v zamudi. Gradbišče ni povzročalo trgovinam Korza Popolo večjih nevšečnosti, saj so pločniki prehodni za pešce.



Gradbišče v Tržiču

BONAVENTURA



Gasilci so včeraj sredi dopoldneva intervenirali v Ulici Garibaldi, v središču Gorice. S strešnega roba cerkvice Brezmadežne je namreč padlo nekaj kosov ometa in ogrozilo mimoidoče; da bi zagotovili varnost pešcev in kolesarjev, je gasilec s pomočjo lestve dosegel streho in odstranil krušljive dele ometa. Na pločniku so nato pustili znamenji, ki opozarjata na nevarnost.



GORICA - Organizatorji festivala èStoria že razmišljajo o prihodnji prireditvi

Poslovili so se od banditov, že napovedujejo prvo vojno

V Ljudskem vrtu je v nedeljo padel zastor nad devetim festivalom zgodovine èStoria, ki bo gotovo ostal v spominu zaradi slabega vremena, ki je ponagajalo organizatorjem in obiskovalcem, a tudi - in predvsem - zaradi kakovostnega programa, spletene kroga teme banditov. Ko ugasnejo žarometi, je čas za obračune: pri združenju èStoria so zadovoljni, saj ocenjujejo, da se je kljub ploham in mrazu udeležilo prireditve kakih 30 tisoč obiskovalcev, pohvalne besede pa so za družino Ossola in sodelavce imeli tudi številni prestižni gostje, kar ni od muh. Ponoven uspeh kulturnega maratona spodbuja vodstvo združenja èStoria, da že razmišlja o prihodnji prireditvi. »Leta 2014 prav gotovo ne bomo mogli spregledati stoletnice pomembnega dogodka, kot je bil izbruh prve svetovne vojne,« je povedal Adriano Ossola, vodja festivala, ki so ga ob javnih ustanovah podprli zasebni pokrovitelji in odbor »Prijatelji festivala èStoria«.

BANDITI NEKOČ IN DANES

Na festivalu, ki je bil posvečen razbojništvu, ni mogel manjkati pravi bandit. Zato so ob Vallanzascovem pajdašu Santinu Stefaniniju, ki je festival obiskal v soboto, v Gorico povabili Graziana Mesina, sardinskega bandita, ki je znan predvsem po tem, da mu je vsaj devetkrat uspelo pobe gniti iz zapora in da je leta 1992 sodeloval pri izpustitvi Farouka Kassama. Tistih dni se je spominjal s Pinom Scaccio, prijateljem in novinarjem prve mreže RAI, ki je prvi poročal o izpustitvi dečka. Informacijo mu je posredoval ravno Mesina, ki meni, da bi se brez njegove pomoči deček nikoli ne vrnil domov. Govor je bil o revnem okolju, iz katerega Mesina izhaja, pa tudi o umoru in ugrabitvah, zaradi katerih je predsedal za rešitkami dober del življenja. Gost je poudaril, da ni z ugrabljenci nikoli slabo ravnal - »z nekaterimi smo še danes v stiku« -, v šotoru pa je kar zavreščalo, ko je zatrdil, da je »človek, kot vsi ostali«. Marsikdo je komentiral, da je Mesina »vsaj plačal z zaplato«, kar pa ne velja za sodobne bandite s kravatami, katerim je bilo posvečeno sklepno srečanje festivala. O bankirjih in špekulacijah se je z direktorjem časnika Il Piccolo Paolom Possamaiem pogovarjal Federico Rampini, dopisnik dnevnika La Repubblica iz New Yorka, ki meni, da bi nas pred ekonomsko katastrofo lahko rešili razkosanje velikih bank, omejevanje špekulacij in stroge kazni za neodgovorne finančnike.

ARABSKE POMLADI NI KONEC

Zapleteno dogajanje na šahovnici Bližnjega vzhoda pa je skušal pojasniti Gilles Kepel, francoski politolog in velik poznavalec islamskega sveta, ki ga je v štirih desetletjih prepotoval podolgem in počez. »Med arabsko pomladjo so narodi, ki so dolgo živeli v primežu postkolonialnih režimov, končno spoznali svobodo govora. Ne glede na razvoj postopka tranzicije in težave, do katerih prihaja, ni poti nazaj. Čeprav imamo na Zahodu lahko občutek, da se je arabska pomlad že nagnila v jesen, nikakor ni tako,« je povedal Kepel, ki je dober del pogovora z izvedencem za vojaške zadeve Gianandrea Gaianijem posvetil spopadom v Siriji, kjer so razmere še bolj zapletene, kot bi lahko izgledale na prvi pogled. »Na začetku je bila vstaja v Siriji podobna tunizijski ali egiptovski. Hoteli so strmoglaviti Asadov režim, zahtevali so svobodo in pravice. Kasneje pa je revolucija postala talka razdora med sunitsko večino in manjšinami ter je hkrati pridobila razsežnosti, ki presegajo sirske meje. Sirija je poligon za merjenje moči med velesilami, saj imamo na eni strani rusko-iranski blok, na drugi pa nenavadno družčino, kjer najdemo Saudovo Arabijo in Katar, a tudi Turčijo, Izrael in zahodne države. V igri je nadzor nad Perzijskim zalivom.« (Ale)



Protagonist festivala je bil tudi Graziano Mesina, »upokojeni« bandit

BUMBACA

èSTORIA Zamolčane »Sanje v Carzanu«

V okviru festivala èStoria je potekalo tudi eno od vzporednih predavanj na dvorišču kavarne Qubik v KB centru. Marco Cimmino, po rodu iz Bergama, in Luigi Sardi sta se pogovarjala o »Sanjah v Carzanu«. Poetičen naslov se nanaša na izdajo Mariborčana Ljudevita Pivka, avstroogrškega častnika, ki je vse pripravil in uredil, da bi lahko italijanska kraljeva vojska na fronti v Val-



Ljudevit Pivko

sugani leta 1917 prodrli skozi cesarske jarke in bunkerje ter premagala Conradovo armado še pred Kobaridom, kar bi spreminilo potek prve svetovne vojne. O tem je zgodovinarji dolgo časa molčalo, verjetno zaradi zadržev na obeh straneh: na avstrijski, ki bi morala priznati, da je imela v svojih vrstah filojugoslovanske saboterje, in na italijanski, ki bi se morala opravičevati svoji javnosti, da ni izrabila izredne priložnosti, ki ji je bila ponujena na zlato krožniku.

Marco Cimmini je prisotno goriško publiko tudi postavil pred ogledalo nevednosti in nezanimanja za osebnosti in dogajanja, ki so se pojavljala in se glede drugih vidikov še pojavljajo na kilometre razdalje čez mejo v državi, o kateri ne vedo tako rekoč ničesar. (ar)

èSTORIA - Igralka in izgnanka

Tudi Nora Gregor je bila »bandit«



Umetnostni kritik Fulvio Dell'Agnese in dramska avtorica Neda Rusjan Bric med festivalskim dogodkom sredi goriškega Korza

BUMBACA

Tudi goriška igralka Nora Gregor je bila »bandit« - izobčenka, smo slišali v nedeljskem programu festivala. Doleta jo je usoda avstro-nemške skupnosti, ki ji je s koncem prve svetovne vojne postala Gorica sovražna, s priključitvijo Avstrije k Tretjemu rajhu je bila z družino izgnana, bila je grešni kozel za neuspeh Renoirovega filma »Pravilo igre«, ves drugi povojni čas jo je Avstrija prezirala zaradi moževih grehov in svojih neporavnanih dolgov s preteklostjo, celih 60 let jo je ignoriralo tudi njeno rodno mesto - Gorica, v južnoameriškem izgnanstvu ostaja njen grob.

Zgodovinski festival je Nora Gregor priznal status »bandita-izobčenke« na pobudo društva likovnih umetnikov Prologo, ki so sugestije Norine zgodbe upodobili v dvajsetih grafičnih listih. Ob

predsedniku društva Francu Spanoju, umetnostnemu kritiku Fulviu Dell'Agneseju in časniki Igorju Devetaku je dogodek sredi Verdijevega korza zaznamoval slovenski nagovor dramske avtorice in igralka Nede Rusjan Bric, ki bo Nora Gregor posvetila gledališko predstavo: »Pri svojem delu se vedno obračam v zgodovino, ki pa me zanima izključno iz vidika današnjega časa - kako vpliva na naš svet in nam pomaga razumeti, kam gremo in kam naj gremo. Zanima me "banditizem" Nore Gregor, ženske, ki je bila nenehno noseča. To nam postavlja vprašanja o nacionalizmih, rasizmih, ki so se že dogajali pred prvo in drugo svetovno vojno, ko je bila tako kot danes gospodarska kriza. Nikoli se ničesar ne naučimo iz zgodovine. To bo glavna tema predstave.«

èSTORIA - Uskoško gusarstvo

Stopali so na prste Benetkam in Dunaju



Uskok

Kaj vemo o Uskokih? Na splošno vse, kakor več, kot smo lahko slišali med podajanjem na petkovem srečanju v okviru manifestacije èStoria v Ljudskem vrtu. Trije zgodovinarji, zgodovinarica in povezovalci Riccardo Caimmi, Mimmo Franzinelli, Paolo Preto, Stevka Šmitran in Alessandro Marzo Magno so se namreč osredotočili le na senjske Uskoke v časovnem obdobju med letoma 1537 in 1612. Se pravi na Uskoke, ki so delali še največ preglavic Benetkam in njeni prevladi na Jadranu.

Po zmagi na Kosovem polju v 14. stoletju so se Turki pričeli širiti na Balkanski polotok, kar je povzročilo postopno premikanja množic slovanskega porekla in krščanske vere. Silile so proti jugu in leta 1537 je v Senju padla zadnja avstrijska utrdba. Padlo je tudi okrog 4.000 branilcev. Za prišleke ni bilo na novih ozemljih dovolj hrane in drugih sredstev za preživetje. Odločili so se za napade na pomorski promet. Na 12 do 15 metrov dolgih čolnih in zaradi odličnega poznavanja dalmatinske obale z otoki, uvalami in čermi so bili uspešni v boju z izkušenimi pomorščaki, kakršni so bili beneški mornarji. Toda na ta način je novo uskoško (ker so »vsokčili« v nova ozemlja in pogosto preskakovali razne meje) prebivalstvo prišlo navzkriž ne le z Benetkami, temveč tudi z Avstrijo in Dubrovnikom. Živel je na cesarskem ozemlju, zato pa povzročalo nevšečnosti v odnosih med Sere-nissimo in Dunajem.

Takšno stanje ni moglo trajati v nedogled, zato je klasično obdobje uskoškega gusarstva trajalo le okrog osem desetletij. Nato je dogovor med Benetkami in Dunajem onemogočil njihov življenjski slog, ki jim je dovoljeval, z izsiljevanjem odkupnin za zajeto blago ali imenitne ladijske potnike, nabirati dovolj sredstev, da so se preživljali. Da mora biti pojem uskoške pojavnosti širši od zgolj gusarstva, dokazuje naslednje poimenovanje: kar opredeljujejo na Goriškem kot Gradiščanske vojne, pojmujejo v beneškem zgodovinsko kot »La Guerra degli uscocchi«. Se pravi, da so povsem pravilno imeli tudi kopenske hrvaške »krajšnike« (Vojna krajina) za Uskoke. Krajšniki so bili tudi tisti, ki so zatrli Tolminski punt (op. kronista).

Pod šotorom smo slišali marsikaj tudi o podtalni, specialni vojni med Benetkami in Senjem: vohunili so eni in drugi, morili so eni in drugi, podkupovale pa samo Benetke in nekateri podatki postavljajo samodejno vprašanje, ali so bili večji banditi Uskok ali pripadniki Beneške republike. Tej so pogosto »ponagajali« tudi prebivalci, ki so živeli ob izlivu Neretve. V dogajanje so posegali tudi Albanci, Korzičani in Neapelj. Skratka prav lepa godlja za prevlado na Jadranu.

Povsem brez veze smo slišali tudi razlago, naj bi D'Annunzio po zavzetju Reke uporabil uskoško taktiko in strategijo v sporih z italijansko Kraljevo vojsko. Za slovenske Goričane (ni jih bilo prisotnih za število prstov na eni roki, kar velja tudi za ostala predavanja) pa ni bilo nobeno razodetje informacija, da je neki v Benetkah usmrčen Uskok po priimku Ferletič imensko povezan s taščo povezovalca srečanja, doma iz Mirna. Slednji očitno ne ve, da je v Dolu celo zaselek Ferletiči in da je v naših krajih nešteto priimkov, ki izvirajo iz hrvaške Vojne krajine in Gorskega kotarja. To, da so števjerjanski in drugi Korsiči potomci že omenjenih Korzičanov v vojaški službi Serenissime, pa bo treba še malo preveriti. (ar)



AJDOVŠČINA-BRNIK - Matevž Lenarčič preletel Severni tečaj

»Znanstvena fantastika, ki ji naši konkurenti niti ne bodo hoteli verjeti«

Pilot in fotograf Matevž Lenarčič je včeraj s pristankom na ljubljanskem letališču uspešno končal prelet Severnega tečaja s Pipistrelom ultralahkim letalom Virus SW. Kot je povedal, je polet spremljalo več težav, kot je pričakoval, zato je tudi trajal dlje, a da je pomembno, da sta z letalom varno in v »enem kosu« prispela domov. Lenarčiča je na letališču pričakala ekipa projekta GreenLight WorldFlight - North Pole in sponzorji. Direktor ajdovskega Pipistrela Ivo Boscarol je ob tem dejal, da je »Matevž dokazal, da je s Pipistrelom Virusom zelo dober tandem in da s pravo ekipo lahko postavlja meje vsakokrat višje«. Kot je še poudaril, je Lenarčič v tako ekstremnih razmerah letel tudi zato, da Pipistrel ugotovi, kaj je v takšnih pogojih lahko z letalom narobe. Gre za pogoje, ki

jih pač doma ne morejo preizkusiti. Pojasnil je, da so imeli na repu letala tesnilo, ki ga lepilo pri 40 stopinjah pod ničlo ni več držalo. V prihodnje bodo zato tudi Pipistrela letala opremljena z drugačnim tesnilom oz. z drugačnim lepilom, da se to ne bi ponovilo. Ko pa so primerno tesnilo Lenarčiču priskrbeli, je namreč ta čez Atlantik letel z »neverjetno hitrostjo«, je poudaril Boscarol. Povprečna hitrost je bila tako nekaj čez 300 kilometrov na uro, povprečna poraba pa nekaj več kot šest litrov goriva na 100 kilometrov. »To je znanstvena fantastika, ki ji naši konkurenti verjetno niti ne bodo hoteli verjeti,« je povedal.

Lenarčič je povedal, da je Severni tečaj bolj tople, kot si je predstavljala. Pod Severnim tečajem je tako bistveno hladneje kot na njem in tudi led se na tečaju hitre-

je topi, kar kaže na to, da se na Arktiki dejansko »nekaj dogaja«. Arktika je namreč pokazatelj podnebnih sprememb, ki se tam bistveno bolj poznajo kot drugje. Sicer pa je kot največjo težavo letenja v takšnem mrazu izpostavil letenje v oblakih, in sicer zaradi nabiranja ledu na krilih. To je bil tudi ključen vzrok, da so čakali na primerno vreme, zaradi česar se je projekt tudi nekoliko zavlekel.

Sponzorji so izrazili navdušenje nad Lenarčičevim dosežkom. Predstavnik Aerosola Griša Močnik je pojasnil, da je Lenarčič med svojim poletom meril črni ogljik, ki je ime za del saj, prav saje pa so drugi najpomembnejši povzročitelji podnebnih sprememb. Meritve na krajih, kjer meritev doslej ni bilo ali pa jih je bilo zelo malo, so po njegovih besedah pokazale presenetljivo ve-



Matevž Lenarčič ob pristanku

FOTO PIPISTREL

like koncentracije saj na mestih, kjer virov zanje ni, ampak gre za onesnažen zrak, ki ga je prineslo od drugod. Lenarčičev polet, ki je potekal v več etapah, je v največji meri krojilo vreme. Večkrat je bil primoran čakati na ugodne vremenske razmere, da bi lahko nadaljeval pot. Tako se je na ljubljansko leta-

lišče, kje je 22. aprila svojo odpravo tudi začel, vrnil po dobrem mesecu dni.

Letel je iz Ljubljane do Tromsaa, prek Svalbarda in Arktike do Kanade, od koder se je čez Atlantski ocean podal na Irsko in naprej do Nantesa v Franciji, od koder je poletel proti domu.

GORIŠKA - Poslanska skupina Socialnih demokratov

Na meji z zamejci

Na programu včerajšnjega delovnega obiska na Goriškem poslanske skupine Socialnih demokratov (SD) je bilo tudi srečanje s predstavniki Slovencev iz Italije na skupnem trgu pred novogoriško železniško postajo in ogled tamkajšnjega muzeja državne meje. Udeležili so se ga pokrajinski predsednik Slovenske kulturno gospodarske zveze Livio Semolič, občinski svetnik in hkrati predsednik slovenske konzulte pri goriški pokrajini David Peterin ter ravnatelj Kulturnega doma v Gorici Igor Komel. »V muzej smo prišli prav z namenom, da se srečamo z našimi zamejci. Mislim, da je prav, da poslanci poznajo temperaturo sodelovanja tukaj ob meji, kako je bilo pred leti in kako si želimo, da bi bilo tudi v bodoče. Vsi smo polni upanja za spremembe na boljše,« je za Primorski dnevnik povedal poslanec in nekdanji novogoriški župan Mirko Brulc.

Igor Komel je v pogovoru s parlamentarci izpostavil predvsem nelahko situacijo slovenskih kulturnih ustanov v Italiji in poudaril, da krizo plačujejo ravno uslužbenci. Kakšno pomoč si lahko torej predstavniki slovenske manjšine v Italiji obetajo, smo na Brulca naslovili vprašanje. »V komisiji za Slovence v zamejstvu in po svetu si vedno prizadevamo, da bi zamejci dobili ustrezno veljavo, ne le moralno, temveč tudi finančno pomoč, saj vemo, kakšne težave so s Primorskim dnevnikom in z drugimi časopisi. Pritiski do italijanskega parlamenta so vedno koristni in potrebni,« je bil njegov odgovor. »Na pomoč Slovenije še vedno računamo in kot slovenska manjšina jo tudi dobimo, za kar smo vam hvaležni. Upamo pa, da ne bo več treba politične pomoči, da bomo tako Italija in Slovenija kot manjšina čisto normalno sodelovali v korist tega celotnega prostora,« je poudaril Semolič in se obe-nega zahvalil Brulcu, »našem velikemu prijatelju in človeku, ki nam je bil vedno ob strani in smo dobili v njem vedno veliko oporo«.

Semolič je SD-jevim parlamentarcem še predstavil pomen skupne promocije goriškega in novogoriškega prostora in obenem poudaril, da mesti nimata skupne publikacije, nimata skupne promocije. »Manjka torej osnovno orodje, da bi se skupni prostor promoviral kot nekaj enotnega in enkratnega. Ne smemo pozabiti, da tu je upravna meja med dvema mestoma, državama in svetovoma - slovanskim in latinskim. V Evropi ni drugih takih primerov. Zato moramo biti spretni, da promoviramo to enkratnost in promoviramo povezavo ne med dvema mestoma, temveč med dvema svetovoma, ki sta sedaj skupaj v EU. Mislim, da



Na trgu (zgoraj) in v muzeju

FOTO KM.



VIPOLŽE-ZEMONO Uspeh požela v Italiji

Nagrado za najboljšo etiketo je na enogastronomskem srečanju Alpe Adria v kraju Rezzonico Foscari di Mira v bližini Benetk osvojila steklenica vinarja Uroša Jakoncčiča iz Vipolže v Goriških Brdih, kulinarne kritike pa je z inovativnostjo navdušil Tomaž Kavčič iz Zemona. Club Magnar Ben je prvič organiziral mednarodni dogodek »Best of Alpe Adria - Restaurants, Wines and Food Exhibition«. Tridnevni preplet številnih degustacij, delavnic in predavanj s priznanimi kuharskimi mojstri, gostinci, pridelovalci vin, novinarji in kritiki so zaključili s podelitvijo nagrad najboljšim v regiji. Nagrada za najboljšo etiketo vinske steklenice je po zaslugi vinarja Uroša Jakoncčiča iz vinske hiše laquin in studia Botas iz Ljubljane prišla v Slovenijo. Jakoncčič je tudi edini Slovenec, ki je prejel nagrado v kategoriji vin, medtem ko je Tomaž Kavčič iz restavracije Pri Lojzetu iz dvorca Zemona prejel nagrado za najbolj kreativno in inovativno kuhinjo v regiji. (km)

imamo veliko neizkoriščenega potenciala - turističnega, gastronskega ... Morali bi biti samozavestnejši, da bi se zavedali bogastva tega prostora, mi kot manjšina pa bi tudi morali biti bolj samozavestni in se zavedati, da smo ne več manjšina v enem prostoru, temveč smo dvojna večina - slovenska in italijanska.« (km)

GORIŠKA - Ministričina napoved

Za delodajalce olajšave pri zaposlovanju mladih

Skupaj s poslansko skupino Socialnih demokratov se je na Goriškem včeraj mudila tudi ministrica za delo, družino, socialne zadeve in enake možnosti, Anja Kopač Mrak. Glede rdečih števil, v katerih se je znašla goriška regija - lani je zabeležila najslabši rezultat v gospodarstvu -, je povedala: »Pomembno je predvsem, da se v letošnjem letu zaustavi padanje - negativni trend, ki se vleče od 2012 dalje. Regija se sooča s podobnimi problemi kot ostala Slovenija, brezposelnost mladih narašča, in to je eden izmed problemov, s katerimi se moramo bolj aktivno soočiti. S prvim julijem načrtujemo oprostitev plačila prispevkov delodajalcu, če bo zaposlil brezposelno osebo, staro do 29 let.« Nasploh pa bodo podprli ohranitev vsakega delovnega mesta ter ohranitev zdravih delovnih jader v tistih podjetjih, ki so v stečaju ali likvidacijskem postopku.

Ministrica se je včeraj srečala z vodstvom šempetrske Letrike, kjer si je ogledala razvojni oddelek, obiskala je Varstveno delovni center Stara Gora in se seznanila z nadaljevanjem investicije v novogoriški VDC, o aktualnem stanju na Goriškem pa se je se-

ANJA KOPAC
MRAK

znala na Centru za socialno delo. »Glede investicije v VDC - skupaj z občino smo se dogovorili, da bo občina šla z investicijo v naprej, da bo letos zagotovila 40 odstotkov potrebnih sredstev, država pa bo potem naslednje leto v okviru danih možnosti zagotovila preostanek,« je napovedala ministrica. V Letriki se je seznanila z usmeritvami družbe in vlaganju v razvoj. »Veliko je vlaganj v višjo dodano vrednost, kar je rešitev za našo državo,« je ugotavljala po obisku v Šempetru. »Na centru za socialno delo mi je bilo zagotovljeno, da je stvar obvladljiva,« je dejala. (km)

GORICA - Pojasnilo občine s polemiko Za grajsko vzpenjačo štiri milijoni evrov

Zaradi odkritja obzidja in protipotresnih norm stroški višji od predvidenega

Vzpenjača na goriški grad je ponovno predmet polemik. Zadnje je zanetil načelnik Demokratske stranke v goriškem občinskem svetu Giuseppe Cingolani, ki je v prejšnjih dneh v tiskovnem sporočilu napisal, da bo povezava med Travnikom in grajskim naseljem, ki bi jo morali v bodoče uporabljati predvsem turisti, stala preko 9.500.000 evrov. Cingolani je sicer pravilno ugotavljal, kot je pred časom že poročal Primorski dnevnik, da bodo stroški za vzpenjačo višji od predvidenega, med stroške vzpenjače pa je vključil tudi denar za obnovo Travnika, predora Bombi in gradnjo stopnišča, ki vodi od dvora Bombi na grad.

Župana Ettoreja Romolija je Cingolanijevo tiskovno sporočilo izredno razjezilo. »Cingolani je še enkrat dokazal, da ni zmožen voditi največje opozicijske stranke. Tokrat ga je polomil na celi črti s stroški javnih del, kar mu je uspelo kljub

temu, da je cele dopoldneve "zasliševal" občinske funkcionarje,« pravi Romoli in poudarja, da bo vzpenjača skupno stala nekaj manj kot štiri milijone evrov. »Cingolani je dovolj, da napada župana, žal pa s širjenjem neresničnih novic še bolj oddaljuje občane od institucij,« pravi župan.

Dejstvo pa je, da bodo stroški za vzpenjačo, ki ima v mestu še vedno veliko nasprotnikov, višji od predvidenega. Zaradi odkritja ostankov antičnega zidu, ki ga je zaščitilo spomeniško varstvo, prilagoditve projekta novi protipotresni zakonodaji in zaradi potrebe po izvedbi nekaterih drugih del, ki niso bila v načrtu, bo morala občina prispevek 950.000 evrov, ki ga je dežela FJK namenila za nakup treh dvigal, delno ali v celoti uporabiti za kritje teh dodatnih stroškov. To pomeni, da bo treba za nakup dvigal poiskati dodaten denar, saj bo drugače vzpenjača neuporabna.



Občni zbor v Sovodnjah

Kulturno društvo Sovodnje prireja no-
coj redni občni zbor, ki je tokrat ne-
volilnega značaja; z začetkom ob 20. uri
v prvem in ob 20.30 v drugem sklicu
bo potekal v sovodenjskem Kulturnem
domu. Predstavili bodo poročilo o de-
lovanju in smernice za novo sezono;
prisotni bodo lahko poravnali člana-
rine za letošnje leto.

Adriane Monzani ni več

Odšla je psihologinja Adriana Mon-
zani. Za njo žalujejo tudi kolegi in vod-
stvo goriškega zdravstvenega podjetja,
pri katerem je bila dolgo let zaposle-
na in cenjena. V zadnjih letih je bila od-
govorna za Posebne projekte, pred tem
pa je petnajst let let svoje kariere po-
svetila družinski posvetovalnici.

V Fari iščejo delavce

Občina Fara išče delavca, ki ju bo za-
poslila za obdobje šestih mesecev.
Skrbela bosta za urejanje zelenic, čiš-
čenje cest, ipd. Kandidati morajo biti
brezposelni vsaj osem mesecev, pogoj
je tudi bivališče v občini Fara; do 3. ju-
nija se lahko zglasijo v uradu za zapo-
slovanje goriške pokrajine v Ulici Alfi-
erji v Gorici.

Nehruev doprni kip

Na dvorišču gradu Dobrovo bo danes
ob 13. uri slovesno odkritje doprnske-
ga kipa predsednika vlade republike In-
dije Jawaharlala Nehruja. Kip bosta od-
krila župan občine Franc Mužič in
predsednica spodnjega doma indij-
skega parlamenta Meira Kumar.

Rottova umetnost

Goriškemu umetniku Antoniu Rotti
bo posvečeno srečanje, ki ga danes ob
17.30 na sedežu Fundacije Goriške
hranilnice v Gosposki ulici prireja
državna knjižnica iz Gorice. O umet-
niku, ki ga v Gorici malokdo pozna, bo
spregovorila umetnostna kritičarka
Eliana Mogorovich. Na ogled bosta tu-
di dve njegovi sliki.

Traviata in Tosca v kinu

V goriškem in tržiškem Kinemaxu bo-
sta drevi in prihodnji torek na ogled
operi. V Gorici drevi ob 20.15 na ogled
Tosca Giacomina Puccinija, ki bo 4. ju-
nija na sporedu v tržiškem Kinemaxu.
Istega dne bo v Gorici na ogled Tra-
viata Giuseppeja Verdija.

Koncert na Kostanjevici

Danes ob 20. uri bo v okviru glasbe-
nega cikla Glasba z vrhov sv. Frančiška
v dvorani samostana na Kostanjevici
nad Novo Gorico koncert, na katerem
bosta nastopila Dario Savron na tol-
kalih in Lina Uinskyte na violini. (km)

Lekarne

DEŽURNA LEKARNA V GORICI
OBČINSKA 2 PRI SV. ANI, Ul. Gar-
zarolli 154, tel. 0481-522032.
DEŽURNA LEKARNA V SOVODNJAH
ROJEC, Prvomajska ul. 32, tel. 0481-
882578.
DEŽURNA LEKARNA V KRMINU
STACUL, Ul. F. di Manzano 6, tel.
0481-60140.
DEŽURNA LEKARNA V FOLJANU
DI MARINO, Ul. Bersaglieri 2, tel.
0481-489174.
DEŽURNA LEKARNA V TRŽIČU
REDENTORE (Ternoviz), Ul. IX Giu-
gno 36, tel. 0481-410340.

Koncerti

**DRUŠTVO SLOVENSKIH UPOKO-
JENCEV** za Goriško vabi člane, da se
udeležijo Revije upokojenskih pevskih
zborov Severne Primorske, ki bo v

ŠTEVERJAN - Dvodnevni dogodek

Likof na vaškem trgu in z bogato ponudbo

Osmi Likof bo tudi letos promoviral
lokalne pridelke s seminarji, predava-
nji in tematskimi degustacijami. Pred-
stavitve števerjanske pobude je včeraj po-
tekala na županstvu briške občine, kjer sta
navzoče pozdravila podpredsednik šte-
verjanske Vinoteke, Fabjan Koršič, in žu-
panja Franka Padovan. Zanimanje za
enogastronomsko prireditve, v katero
vključujejo vse gospodarske, kulturne in
družbene dejavnike v občini, raste tako
med obiskovalci kot tudi med domačini,
ki jo soustvarjajo. Letošnji praznik bo v ce-
loti potekal na najvišji točki Števerjana, na
glavnem vaškem trgu, ki je bil obnovljen
in je zato vabljiv tudi za goste.

Zasnova in režija Likofa je bila letos
zaupana Jasmin Kovic. Mlada režiserka je
navedla program, ki bo v soboto in nede-
ljo, 8. in 9. junija, razgibal dogajanje na šte-
verjanskem griču. S posebnim zadovolj-

stvom je Kovičeva ugotovila, da je letos k
pobudi pristopilo veliko mladih, kar bo pri-
reditvi dalo kar precej svežine in novega
elana. V nadaljevanju je nanizala dogod-
ke, ki se bodo vrstili kot po tekočem tra-
ku in bodo gostu nudili raznovrstne zani-
mivosti. Obiskovalci bodo lahko prisluh-
nili zgodovinskim temam, pa temam, ki
zadevajo kulturno dediščino Števerjana in
ostalih Brd, zvrstilo se bo tudi nekaj stro-
kovnih predavanj o vinogradništvu, o pri-
delovanju češenj in oljk, ki so v zadnjih le-
tih ponovno osvojile briške griče. Na vo-
ljo bodo tudi otroški kotički, kot novost pa
predstavljajo gastronomske dogodke, ki jih
bodo prispevali domače gostinski lokali in
turistične kmetije. Gostom bodo po star-
ih receptih ponudili domače specialite-
te. Strokovna predavanja bodo vodili pre-
davatelji z obeh strani državne meje; vsi
posegi bodo simultano prevedeni.

Šolskem centru v Tolminu v petek, 7.
junija, ob 18. uri. Nastopil bo tudi dru-
štveni ŽePZ. Odhod z avtobusom bo
najprej iz Doberdoba ob 15. uri, nato s
postanki v Sovodnjah pri cerkvi in
lekarni, v Štandrežu na Pilošču, v Pod-
gori in pri vagi. Prijave čim prej po tel.
0481-20801 (Sonja K.), 0481-882183
(Dragica V.), 0481-532092 (Emil D.).
SNOVANJA 2013: v sredo, 29. maja, ob
20.30 v Kulturnem centru Ljube Brat-
tuž v Gorici bodo nastopili na kon-
certu z naslovom »Glasbeni mozaik«
izbrani solisti in komorne skupine
Slovenskega centra za glasbeno vzgo-
jo Emil Komel, glasbenega društva iz
Fare in glasbene šole Fondazione
musicale »Città di Gorizia«.

Kino

DANES V GORICI
KINEMAX Dvorana 1: 17.30 - 20.20
»Epic«.
Dvorana 2: »Festa dell'Opera« 20.15
»Tosca«.
Dvorana 3: 17.45 - 21.00 »Il grande
Gatsby«.
DANES V TRŽIČU
KINEMAX Dvorana 1: 17.20 - 19.50 -
22.15 »Fast & Furious 6«.
Dvorana 2: 17.15 - 19.45 - 22.15 »La
grande bellezza«.
Dvorana 3: 17.40 - 20.00 - 22.00 »Epic«.
Dvorana 4: 17.30 »Iron Man 3«;
20.10 - 22.00 »Miele«.
Dvorana 5: »Kinemax d'Autore« 17.40
- 20.00 - 22.00 »I giorni della ven-
demmia«.

Šolske vesti

**POLETNE USTVARJALNE DELAVNI-
CE** za osnovnošolce v organizaciji
Zveze slovenskih kulturnih društev
bodo od 27. do 31. avgusta na Debe-
lem rtiču. Rok prijave zapade 30. ma-
ja; informacije po tel. 040-635626.
10. POLETNA ŠPORTNA ŠOLA za fan-
te in dekleta od 10. do 14. leta bo po-
tekala od 17. junija do 19. julija (5 te-
denskih izmen) od 8.30 do 15.00. Po-
nужa dinamičen in zabaven športni
program: kajakaštvo, tenis, kolesarje-
nje, pohodništvo, plavanje in jadranje,
rafting in atletiko, vsak dan... nekeje
drugje! Veliko bo ekskurzij, izletov,
predvsem pa sproščene zabave; infor-
macije in vpisovanje v Dijaškem domu,
po tel. 0481-533495 do zasedbe mest.
KOTALKARSKI KAMP AKŠD VIPAVA
bo potekal prva dva tedna po za-
ključku šole (1. teden: 10.06. - 14.06.
in 2. teden: 17.06. - 21.06.) od pone-
deljka do petka od 8. do 13. ure (z ma-
lico) in je namenjen otrokom osno-
vne šole. V petek, 21. junija, bo po-
tekala plesna delavnica z Jelko Bogatec
(nujna najava po tel. 333-9353134 -
Elena), sprejemajo največ 20 otrok.

KOŠARKARSKI KAMP za fante in de-
kleta od 6. do 11. leta starosti bo po-
tekal v organizaciji SZ Dom in Dija-
škega doma od 17. junija do 12. ju-
lja (4 tedenske izmene). Ponuja, poleg
košarke, še vrsto dodatnih športnih
dejavnosti, tekmovalni in srečanj, ek-
skurzij in izletov. Kamp vodita drža-
vna trenerja Andrej Vremec in Jan Za-
vrtanik. Informacije v telovadnici
Kulturnega doma ali v Dijaškem do-
mu (tel. 0481-533495 in [www.dija-
skidom.it](http://www.dija-
skidom.it)), do zasedbe razpoložljivih
mest. Cena je zelo ugodna.

**POLETNO SREDIŠČE DIJAŠKEGA
DOMA**, za otroke od 4. do 11. leta sta-
rosti, bo potekalo od 17. junija do 19.
julija in od 26. avgusta do 6. septem-
bra (priprava na šolo), z dvema urni-
koma: do 13.00 ali do 16.00. Središ-
če, z naslovom »Narava je zabava«,
ponuja zabavne delavnice, eko pro-
grame, igre v naravi, obisk kmetij in
naravnih rezervatov (morski v Mira-
maru, ob izlivu Soče, Strunjan...), iz-
lete na morje in v vlakom. Iz Romja-
na in Doberdoba je poskrbljeno za
prevoz. Poskrbimo skupaj za zabavo
in zdravje otrok! Naj otroci energijo
porabijo za aktivno in ustvarjalno pre-
življanje poletnih počitnic; infor-
macije in vpisovanja (po tednih) po tel.
0481-533495 do zasedbe mest.

**POLETNO SREDIŠČE SREČANJA
2013** za otroke od 3. leta dalje bo po-
tekalo od 10. junija do 3. avgusta od
7.30 do 13.30 oz. 15.30 v Zavodu Sv.
Družine v Ul. Don Bosco 66 v Gori-
ci v organizaciji AŠZ Olympia in
Skupnosti družin Sončnica iz Gorice;
predvpis s popustom do 7. junija. Na
programu igre, animacija, risanje, ro-
čni izdelki, izleti, kopanje v bazenu,
veliko športa in zabave; informacije
in vpisovanje vsak dan v jutranjih in ve-
černih urah po tel. 335-5952551 (Da-
mijana).

POLETNOSTI 2013: Mladinski dom
prireja med 3. in 7. junijem Pripravo
na malo maturo za tretješolce; med
10. in 21. junijem Poletne izzive za pe-
tošolce in srednješolce (z videodelav-
nico, izleti, adrenalinskimi pustolov-
ščinami,...); med 24. in 28. junijem
Šeni teden za srednješolce; med 26. av-
gustom in 6. septembrom pripravi na
začetek pouka Šola za šalo za osnov-
nošolce in Srednja na štartu za sred-
nješolce; med 2. in 6. septembrom te-
čaj Vstop v srednjo šolo, za peto-prvo-
šolce; informacije in vpisi po tel.
334-1243766, 328-3155040, 0481-
546549 / 536455 ali po elektronski po-
šti mladinskidom@libero.it.

OSNOVNA ŠOLA ALOJZ GRADNIK in
otroški vrtec Kekec iz Števerjana va-
bita na zaključno prireditve, ki bo v
prostorih osnovne šole v Števerjanu v
torek, 4. junija, ob 15. uri. Ob tej pri-
ložnosti bodo predstavili brošuro, ki
je izšla ob 30-letnici poimenovanja os-
novne šole.



Franka Padovan (z leve), Claudio Fabbro in Jasmin Kovic

FOTO VIP

V predstavitev so se vključili tudi
enolog Claudio Fabbro, ki z Likofom so-
deluje že od vsega začetka, ter Stefano Co-
sma, tudi odlični poznavalec kmetijskih in
vinogradniških dejavnosti na širšem ob-
močju naše dežele in obmejnih območij
Slovenije. Prisoten je bil tudi predsednik
števerjanskega združenja Pro Loco, Mic-
hele Formentini, ki je prisotne spomnil, da
letos poteka 50 let od ustanovitve ceste vi-
na in češenj, ki je povezovala in še pove-

zuje območja goriških Brd. Za to prilo-
žnost je Formentini sestavil tudi knjižico s
časopisnimi članki, ki so spremljali usta-
novitev in razvoj te znane vinske poti. Na
koncu je še iznesel prijetno zamisel, da bi
morali obiskovalci Števerjana plačati za
krasen razgled, ki se jim nudi. Kaj tako le-
pega in pristnega redkokje doživiš, je še
pristavil. Z zadnjo trditvijo so se strinjali
vsi prisotni, prav gotovo pa tudi bralci na-
šega dnevnika. (vip)

Mali oglasi

V ULICI ROCCA V GORICI v mirni lo-
kaciji blizu centra oddamo v najem
trem študentkam/om klimatizirano
stanovanje v prvem nadstropju manj-
šega bloka; popolnoma opremljeno, ku-
hinja, večji dnevni prostor, spalnica, so-
ba, kopalnica, pokrita terasa, kletni pro-
stor in parkirno mesto na privatnem
dvorišču. Ugodna cena po dogovoru;
tel. 339-7806548 ali 00386-31411697.

Pogrebi

DANES V DOBERDOBU: 13.00, Valen-
tino (Zdravko) Marušič (iz tržiške bol-
nišnice) v cerkvi in na pokopališču.
DANES V KRMINU: 14.00, Gina Mattiazzi
vd. Fabris (iz goriške splošne bolnišnice)
v cerkvi Sv. Leopolda in na pokopališču.
DANES V ŠKOCJANU: 11.00, Maria
Nicola Bozzero vd. Vitale (iz Trsta) v
cerkvi, sledila bo upepelitev.



Mirno je zaspal naš dragi mož in
oče

Marušič Zdravko



Žalostno vest sporočajo

žena z otroci in vnuki
Pogrebno podjetje Sartori

Ob izgubi dragega očeta Zdravka
izrekamo sodelavki Luciji
in svojcem iskreno sožalje.

Neučno in učno osebje ter
ravnateljica šole Gregorčič-Trubar

Ob izgubi dragega
Zdravka Marušiča
izrekamo iskreno sožalje
celi njegovi družini
vsi pri AŠZ Mladost

Ravnateljica, učno in neučno osebje
večstopenske šole Doberdob

izrekajo ob smrti dragega očeta
iskreno sožalje Loredani in Luciji
Marušič ter ostalim sorodnikom.



TRST - Ameriški pop punk bend v soboto privabil na Veliki trg trinajsttisočglavo množico

Green Day navdušil

Ameriški pop punk bend Green Day je v soboto zvečer navdušil tržaško publiko. Trinajsttisočglava množica je na Velikem trgu čakala več ur pod dežjem, malo po deveti uri pa so na oder stopili pevec in kitarist Billie Joe Armstrong, basist Mike Dirnt in bobnar Trè Cool. Glasbeni »big event«, ki sta ga priredili Live Nation in Azalea Promotion v sodelovanju z Deželo FJK ter Občino Trst, je v Trst privabil veliko ljudi tudi iz Avstrije, Hrvaške in bližnje Slovenije. Večurno čakanje pod dežjem pa so Billie Joe in njegovi nagradili kar z dvema urami dolgim koncertom.

Green Day, ki so v Trstu nastopili v sklopu daljše evropske glasbene turneje »99 Revolutions«, so v več kot dveh urah zaigrali skoraj trideset komadov. Na ogromnem odru so najprej zaigrali ravno pesem, ki daje ime turneji, 99 Revolutions in ki je prisotna na zadnji plošči »Trè!«. Sledilo je več komadov iz trilogije »Uno!«, »Dos!«, »Trè!«, ni pa manjkalo starejših uspešnic, kar je seveda razveselilo starejše oboževalce ameriškega benda. Ko je na Velikem trgu zadonela legendarna Basket Case so zaplesali celo uslužbenci Rdeča križa. Pevec in lider benda Billie Joe Armstrong je očitno premostil hude težave z alkoholom in mamili, poleg že omenjenih članov benda pa so na odru stali še trije glasbeniki, med pesmijo Minority pa je na oder stopil še harmonikaš!

Pevec in kitarist Billie Joe Armstrong, basist Mike Dirnt in bobnar Trè Cool na tržaškem koncertu

SIMONE DI LUCA



Šov ameriškega benda so obogatili tudi številne barvane luči, Billie Joe pa je s posebno pištolo streljal majčke na publiko (eno celo v okno bližnjega hotela). Na enkrat je iz publike poklical fanta na oder, ta pa je namesto njega zapel star komad Longview, kar je seveda presenetilo

vse prisotne. Srečnej je zapel celo pesem in se nato vrnil iz odra na publiko. Nastop se je nato nadaljeval s serijo novejših komadov, proti koncu pa so spet prišle na vrsto starejše uspešnice, kot že omenjena Basket Case, She, Welcome to Paradise, When I come around in celo izredna Hit-

hin' a Ride iz plošče Nimrod. Sledila je predstavitev benda in ostalih glasbenikov, po krajši pavzi pa so Billie Joe in ostali zaigrali še pesmi American Idiot (publika spremljala z vnetim petjem), Jesus of Suburbia in zaključno Brutal Love.

R.D.

Nagrada Trio di Trieste

Letos poteka Mednarodno tekmovanje Trio di Trieste nekoliko drugače: šestnajst ansamblov-triov in kvartetov iz devetnajstih držav je bilo sprejetih na preizkušnje, ki jih je v nedeljo, 26.maja, ocenjevala žirija. Mlade glasbenike so presojali mednarodno priznani mojstri: pianist Sijavuš Gadjev, čelist Miloš Mlejnik (podpredsednik), pianist Johannes Kropfitsch, nadzornik opernega gledališča Verdi Claudio Orazi ter Fedra Florit, umetniški vodja tekmovanja, ki je bilo letos posvečeno nedavno preminulemu pianistu Dariu De Rosi.

V finale, ki bo v Trstu od 5. do 7. septembra, se bosta žiriji pridružila Bruno Canino kot predsednik in francoski mojster Gerard Poulet, za najvišje nagrade pa se bodo potegovali sledeči ansambli (šest triov in trije kvarteti): Munich Artis Trio (Ukrajina-Slovenija), Ton Trio iz Nemčije, Trio Areti (Ukrajina-Turčija), Trio Eclettica (Italija), Trio Fruchstück (Avstrija-Nizozemska), Trio L (Bolgarija-Francija), v kategoriji kvarteta s klavirjem pa Ensemble Taras (Češka in Slovaška), Et Arsis Piano Quartett (Albanija, Poljska, Japonska, Nizozemska) ter Flex Ensemble (Bolgarija, Litva, Španija). Vsak ansambel bo igral šest različnih skladb za skupno dve uri glasbe, zmagovalci pa bodo deležni denarne nagrade, ki letos znaša 9000 Evrov, posneli bodo tudi CD in DVD, njihov nastop pa bo 8.septembra predvajala spletna televizijska mreža Limen Music.

Katja Kralj

POGOVOR - Letošnja dobitnica nagrade vilenica, poljska pisateljica Olga Tokarczuk

Mit je naša programska oprema

Letošnja dobitnica nagrade vilenica, poljska pisateljica Olga Tokarczuk, ne sodi med tiste, ki bi se zaprl v kabinet ter ustvarjali umetnost, ne glede na to, kaj se dogaja zunaj. Angažirana pisateljica med drugim opozarja na zgovornost mitov, še posebej se ji zdi ta aktualna lika Narcisa in Hermesa.

Pisateljica v poljski prozi po besedah članice vileniške žirije in prevajalke Jane Unuk izstopa po strasti in veselju do ustvarjanja novih svetov. V svojih delih, s katerimi se uvršča v sam vrh moderne poljske proze, Tokarczukova obravnava sodobne teme, veliko se posveča tudi sanjam kot delu resničnosti. V slovenskem prevodu so dostopne naslednje knjige: Pravek in drugi časi, Dnevna hiša, nočna hiša in Beguni. Na festivalu Vilenica, na katerem bo prejela še eno v vrsti uglednih mednarodnih nagrad, prihaja septembra.

Za vašo generacijo pravijo, da jo določa izrazit individualizem, odlepljen od poprejšnje kolektivne, družbeno angažirane literature. Se vam ne zdi, da je literatura nenazadnje vedno angažirana, četudi na prvo žogo ne govori o velikih, družbeno-angažiranih temah, temveč osebnih, intimnih?

Dolgo je trajalo, preden so ljudje v postkomunističnih državah spoznali, da "politika" niso samo problemi, ki se odvijajo na mednarodnem prizorišču, in disputi znotraj strank, na katere sami nimajo veliko vpliva. Šlo je namreč tudi za to - da ljudje ne bi imeli vpliva in da se za ta vpliv ne bi potegovali. Pri nas se je temu reklo "notranja emigracija".

Vi politiko razumete drugače...?

Politika, kot jo razumem sama, je nekaj zelo banalnega - to je celota našega družbenega življenja in njegove organiziranosti. Od odločanja smeti in nakupovanja v trgovini do alternativne energije in starševskih dopustov za očete. To je obenem nekoliko širša vizija, ki sega v prihodnost - o tem, kako naj živimo etično in dobro, kaj je pomembno, kako podpirati slabotnejše. Nekoč, ko je bilo izvajanje politike domena vladarjev in kraljev, so ljudje postavljali ta vprašanja v sferi religije. Danes, ko vpliv religije ni več tako močan, demokracija pa je kljub vsemu večja, to poglavje ni več tako potrebno. Politika je naš odnos do sveta. Pred tako razumljeno politiko je težko pobegniti, prodira skozi vse, celo če si avistični individualist.

Po izobrazbi ste psihoanalitičarka, blizu vam je Carl Jung. Se vam zdi, da v današnjem trenutku, ki temelji na mimobežnosti, ljudje pre pogosto pozabljajo na moč mitov. Kakšna je po vašem mnenju njihova ključna vloga v vsakdanjem življenju?

Olga Tokarczuk

ARHIV



Na mit ne moremo tako zlahka pozabiti, ker mit ni zunaj nas - prej bi rekla, da prav mit tvori in oblikuje našo duševnost. To je - če uporabim izraz s področja tehnike - naša programska oprema. V teh hitrih, tekočih časih se preprosto pojavlja v drugi obliki - v kinu, v računalniških igrah, v zgodbah slavnih osebnosti.

Toda res je, da nekateri miti bledijo, drugi pa postajajo izrazitejši, polni energije. Sodobnost z emancipacijo žensk se v kulturi razločneje zarisujejo miti, ki doslej niso bili pretirano prisotni - o ženski bojevniici, junakinji, ki druge rešuje pred zlom. To lahko lepo vidimo v popularni kulturi.

Kateri miti, poleg omenjenih heroin, so po vašem opažanju danes najbolj določujoči, nad katerimi bi se veljalo zamisliti?

Eden od mitov, ki prevladujejo in s katerimi smo še vedno v notranji konfrontaciji, je mit o Narcisu - o vase, v svoj videz in ego zaljubljenem, nikoli staramočem se večnem dečku/deklci, ki vse podreja svojim potrebam in vidi svet skozi prizmo lastnega jaza.

In še nekaj popolnoma novega: homo mercurius po latinskem imenu Hermesa, boga komunikacije in trgovanja. Že ko se je rodil, je pobegnil iz zibelke in bratu Apolonu ukradel čredo krav. Potem mu je za odkupnino dal liro. To je nov tip človeka, kon-

centriran na hitro komunikacijo, trgovanje, dobiček, pogosto pridobljen na "kreativen", se pravi ne povsem pošten način. Ima tudi stopala s krili, ki mu omogočajo, da hitro zdrsne po površini, ne da bi se ob čemerkoli posebej ustavil. Ta Hermesov aspekt je vse opaznejši. Toda z miti je tako, da nikoli niso enostranski, in nasprotja se v njih dopolnjujejo. Hermes - to so tudi veliki znanstveni izumi, izboljševanje načina komunikacije, to je komunikacijski, globalni svet. Mislim, da živimo v Hermesovih časih.

Zdi se, na podlagi vašega pisanja, da ste ves čas v iskanju transcendence. V kom ali čem jo prepoznate, če sploh?

Nisem religiozna v običajnem pomenu te besede. Ne pripadam nobeni cerkvi. Toda vseeno se mi zdi, da je religioznost kot hrepenenje po transcendenci nekaj prirojenega, instinktivnega ne glede na kulturo, starost ali vzgojo. Ta potreba se ne nahaja samo v verskih idejah, ampak nasploh v idejah, ki vsebujejo vizije boljšega sveta in večje človeške sreče; se pravi, v nekem smislu odrešenja od napak tega sveta, v katerem živimo. Svojemu življenju bi radi podelili smisel, ki ni nujno tak, da bi se nazadnje znašli v nebesih.

V vašem romanu Beguni pozornost posvečate tudi nenehnim selitvam, nenazadnje sodob-

nih popotnikov. Se vam zdi, da sta željo po odkrivanju novih svetov mestoma prekrila nemir, nevrotičnost urbanega človeka, ki ne pozna obstanka, ki se ne zna osredotočiti?

Ta nemir je obstajal od nekdaj, prav on je ljudje gnal k zemljepisnim odkritjem in v križarske vojne. Ljudje potujejo tudi zato, da bi izstopili iz sebe, onkraj občutenja lastne običajne izkušnje. To je star, splošno razširjen narkotik: biti tam, kjer nisi. In v tem neprestanem gibanju je nekaj polnega groze - razkriva nam naše lastne meje. Temu se najbrž reče življenje?

Močno podpirate Stranko zelenih, vaša pripadnost "stvari" se kaže tudi v vašem opusu. Kako močna in vplivna je ta stranka na Poljskem?

Stranka zelenih ni v poljskem parlamentu, a vseeno deluje zelo konkretno in otipljivo. Dvomim, da bo na naslednjih volitvah prišla v parlament. Razporeditev na političnem prizorišču je že leta enaka.

Na osrednjem slovenskem gledališkem festivalu Borštnikovo srečanje je gostovala tudi predstava III Furije poljskega gledališča Modrzejewskiej. Po predstavi so ustvarjalci dejali, da se z ne-reflektirano in potlačeno zgodovino, prepredeno z antisemitizmom, ukvarjajo le umetniški krogi - mlajše generacije, drugi ne. Sodobna Poljska naj bi bila pod diktatom kapitalizma in skorumpirane katoliške cerkve. Kako vi vidite stanje stvari v sodobni Poljski?

V tem je veliko resnice. Zdi se mi, da na Poljskem poteka "odpraševanje zgodovine" in preverjanje kolektivnih mitov. Gledališče kot umetnost, ki hitro reagira in trenutna, je pri tem prišlo najmlajše. V poljskem gledališču se dogaja veliko zanimivega in ljudje so spet začeli zahajati vanj. V neki meri opravlja vlogo časopisa, ki komentira resničnost. V gledališču greš v petek zvečer, da nekako sodeluješ v diskurzu na temo tega, kar se godi v kolektivni zavesti in nezavednem. Ta vloga gledališča mi je zelo všeč.

Na Poljskem so Jude nekako nadomestili homoseksualci. Proti njim je naperjena nekakšna besna napadalnost. To kaže samo, kako živa je tendenca h grajenju lastne kolektivne istovetnosti z vzpostavljanjem razlik do nečesa tujega, Drugega. Hkrati se poljska družba zelo laicizira. Cerkve izgubljajo vplive in morda prav zato, da bi jih obdržala, privzema precej skrajne, obupane oblike, kot so denimo križarska vojna proti metodi in vitro ali uva-

Alenka Vesenjaj (STA)



ITALIJA - Občinske volitve v prestolnici in drugih mestih

V Rimu bo potreben drugi krog

Leva sredina vodi, poraz Grilla

Močan padec volilne udeležbe

RIM, AOSTA - Za izvolitev rimskega župana bo treba najbrž počakati na drugi krog volitev, saj prvi krog, ki je potekal v nedeljo in včeraj, ni prinesel zmagovalca, čeprav je bil sinoči, ko so prešteli glasove s 1375 volišč na skupnih 2600, kandidat leve sredine Ignazio Marino z dobrimi 42 odstotki v krepki prednosti nad kandidatom desne sredine in dosedanjim županom Giannijem Alemannom, ki je dotlej zbral dobrih 30 odstotkov glasov. Razočaranje je doživelo Gibanje petih zvezd, saj je njegov županski kandidat Marcello De Vito zbral komaj dobrih 12 odstotkov, kandidat občanskih list Alfio Marchini dobrih devet odstotkov, kandidat skrajne levice Sandro Medici pa le nekaj nad dva odstotka, medtem ko ostalim (na rimskih volitvah je tekmovalo 19 županskih kandidatov) ni preostalo drugega, kot da si razdelijo drobtinice, saj so prejeli zanemarljivo število glasov.

Marino je ob včerajšnjih vesteh o delnih izidih volitev že govoril o potrebi po spremembah za ponovni prepored Rima in je ponudil roko Gibanju petih zvezd, medtem ko je Alemanno izjavil, da je vse še odprto, sam pa se bo boril do konca.

Pravi zmagovalec letošnjih občinskih volitev, ki so poleg prestolnice potekale še v petnajstih občinah, ki so glavna mesta svojih pokrajin ter v več sto manjših občinah, pa je bil padec volilne udeležbe, ki je bila na splošno 62-odstotna, v Rimu pa kar 52-odstotna, kar pomeni, da je v primerjavi z zadnjimi občinskimi volitvami padla za dvajset odstotkov. Pomemben politični podatek pa predstavlja tudi močan upad glasov za Gibanje petih zvezd v primerjavi s parlamentarnimi volitvami, ki so potekale le pred nekaj meseci. Takrat je gibanje Beppeja Grilla v Rimu prejelo preko 27 odstotkov glasov, tokrat pa - vsaj do sinočnih poznih večernih ur - ni doseglo trinajstih odstotkov.

V Dolini Aoste zmaga avtonomistov

Če so v številnih italijanskih občinah potekale občinske volitve, pa so v Dolini Aoste v nedeljo bile deželne volitve, na katerih so se, čeprav razdeljeni, uveljavili krajevni avtonomisti, ki so nastopili zlasti v okviru dveh manjšinskih strank franko-provansalske skupnosti - zgodovinske Union Valdotaïne in Union Valdotaïne Progressiste: prva je prejela dobrih 33 odstotkov, druga pa dobrih 19 odstotkov, močan padec pa

je doživelo Gibanje petih zvezd, ki je na nedavnih parlamentarnih volitvah prejelo preko 18 odstotkov, tokrat pa se je ustavilo pri dobrih šestih odstotkih. Padec je doživelo tudi desnosredinsko Ljudstvo svobode, ki je na prejšnjih deželnih volitvah prejelo dobrih deset odstotkov, tokrat pa le dobre štiri odstotke. Rahlo nazadovanje so zabeležili tudi v Demokratski stranki, ki je prejela dobrih osem odstotkov, medtem ko jih je bila na prejšnjih volitvah zbrala preko devet odstotkov. UV in UVP bosta v novem deželnem parlamentu imeli dvajset od skupno 35 svetnikov.



Ignazio Marino je sinoči imel krepko prednost pred Giannijem Alemannom ANSA

PALERMO - V sodni dvorani-bunkerju

Začetek procesa o domnevnem dogovarjanju med mafijci in visokimi predstavniki države

PALERMO - V tako imenovani dvorani-bunker palermskega sodišča se je včeraj začelo sojenje v primeru domnevnega dogovarjanja med visokimi državnimi uradniki in mafijskimi šefi v 90. letih minulega stoletja. Na zatožni klopi sta med drugim nekdanji notranji minister Nicola Mancino in sedanji mafijski voditelj Toto Riina, kot priča pa naj bi nastopil tudi predsednik Giorgio Napolitano. Tožilstvo trdi, da so se visoki državni uradniki po umorih dveh pomembnih protimafijskih sodnikov, Giuseppe Falconeja in Paola Borsellina, leta 1992 začeli skrivaj pogajati z mafijo. Med drugim naj bi pristali na manjši sojenj in znižanje zapornih kazni v zameno za končanje napadov, poroča francoska tiskovna agencija AFP.



Nicola Mancino ANSA

Poleg Mancina so med obtoženci tudi tesen zaveznik bivšega premiera Silvia Berlusconi, Marcello Dell'Utri, ki je že bil obsojen zaradi povezav z mafijo, tri-

je nekdanji policijski načelniki ter štirje zaprti mafijski šefi.

Kot priča naj bi med drugim nastopil Napolitano, ki je bil v letih 1992-1994, ko naj bi potekali pogovori med mafijo in politiki, predsednik poslanske zbornice. O primeru je govoril z Mancinom po telefonu konec leta 2011 in v začetku leta 2012. Njune pogovore je ujela policija, vendar so bili prepisi posnetkov uničeni, ker Napolitano kot predsednik uživa imuniteto pred sodnim pregonom.

Po navedbah tožilca Nina Di Matteo so pogajanja »prepričala mafijo, da se bombni napadi splačajo«, mafija pa je po tem spremenila taktiko tako, da tarče napadov niso bili več politiki, »temveč tisti, ki so poskusili blokirati pogajanja«. Za po-

gajanja je namreč med drugim izvedel tožilec Paolo Borsellino in za svoje ugotovitve plačal z življenjem.

Nekdanji predsednik senata Nicola Mancino je včeraj izjavil, da ima zaupanje v sodstvo in upa, da bo njegov primer kmalu izločen i procesa. »Vedno sem se boril proti mafiji, ne morem biti na istem procesu, na katerem je obtožena mafija«, se je pritožil Mancino in napovedal, da bo do njegovi odvratniki postavili zahtevo, da se njegov primer izloči iz tega procesa. Dodal je, da on ne predstavlja države, temveč je nekdanji minister za notranje zadeve. Obtožen je lažnega pričevanja.

Na zatožni klopi deset obtožencev: mafijski šefi Toto Riina, Leoluca Bagarella in Antonio Cina, poleg bivšega predsednika senata Mancina je še senator Marcello Dell'Utri, bivši vrh obveščevalcev Ros Antonio Subranni, Mario Mori in Giuseppe De Donno, mafijski skesanec Giovanni Brusca in sodelavec preiskovalcev Massimo Cinacimino. Slednji je obtožen zunanega sodelovanja z mafijsko združbo in obrekovanja nekdanjega šefa policije Giannija De Gennara.

BERLIN - Kitajski premier Li Keqiang na obisku pri Merklovi

V ospredju gospodarska vprašanja in človekove pravice

BERLIN - Nemška kanclerka Angela Merkel in kitajski premier Li Keqiang, ki se mudi na obisku v Berlinu, sta se v včerajšnjih pogovorih dotaknila tako gospodarskih vprašanj kot tudi vprašanja spoštovanja človekovih pravic. Merklova je na srečanju izpostavila tudi primer kitajskega umetnika in kritika režima Ai Weiweija, poroča nemška tiskovna agencija dpa. Kot je pojasnil tiskovni predstavnik nemške vlade Steffen Seibert, je nemška vlada zadovoljna s pripravljenostjo kitajske vlade na nadaljevanje intenzivnega dialoga o človekovih pravicah in računa na izboljšanje stanja na področju človekovih pravic v državi pod novim premierom.

Li je sicer z Merklovo ob zajtrku nadaljeval pogovore, ki sta jih začela že v nedeljo. Takrat sta se voditelja vlad zavzela za zaključek trgovinskih sporov med EU in Pekingom ter izpostavila, da bodo protekcionistični ukrepi škodovali obema stranema. Merklova je obljubila, da se bo Nemčija v prihodnjih šestih mesecih zavzela za čim več razprav o tem, kako bi lahko rešili spor glede kitajskih telekomunikacijskih proizvodov in solarnih panelov. V začetku junija naj bi namreč unija močno obdavčila kitajske solarne panele, saj jim očita

Največji del obiska kitajske politične delegacije se je osredotočil na gospodarsko sodelovanje.

ANSA



dampinške cene. Nemčija se pri tem vprašanju zavzema za pogajanja.

Li, ki je v Nemčijo, daleč največjo evropsko trgovinsko partnerico Kitajske prispel že v soboto, je poudaril, da Kitajska »odločno« zavrača načrte EU tako glede preverjanja proizvodov na področju telekomunikacij kot tudi glede uvedbe davkov na solarne panele. Po njegovem mnenju bi s tem ne le ogrozili delovna mesta na Kitajskem in močno prizadeli celotno branžo, pač pa bi bilo to tudi v nasprotju z interesi evropskih podjetij, potrošnikov in industrije.

Tudi sicer se največji del obiska kitajske politične delegacije osredotoča na gospodarsko sodelovanje. Li se je ob delovnem kosilu včeraj sestal z nemškim gospodarskim ministrom Philippom Röslerjem in izpostavil prepričanje, da sta Nemčija in Kitajska lahko sanjski par pri osvajanju novih trgov. Li je obljubil, da bo Kitajska še naprej izvajala reforme in se odpirala navzven. Priznal je, da njegova država za nadaljnji razvoj potrebuje tudi sodelovanje s tujino, in izrazil upanje, da bo njegova država pritegnila še več tujih podjetij. (STA)

Bolnikom po kapi bolje s pomočjo matičnih celic

GLASGOW - Nekaj bolnikov, ki jih je močno prizadela kap, je po vnosu matičnih celic v poškodovani del možganov pokazalo znake izboljšanja. Zdravniki, ki v Veliki Britaniji vodijo poskusno zdravljenje, so nad rezultati presenečeni, a poudarjajo, da je še prezgodaj, da bi zmerom okrevanje bolnikov pripisali posegu. Klinična raziskava bolnišnice v Glasgowu vključuje pet starejših bolnikov, njen namen pa je ugotoviti varnost postopka, med katerim v poškodovani del možganov vnesejo matične celice. Gre za eno prvih raziskav uporabe matičnih celic na bolnikih na svetu, piše britanski BBC. Zaenkrat rezultati postopka niso razkrili nobenih škodljivih učinkov, pri več kot polovici bolnikov pa so zdravniki celo zaznali izboljšanje. Med drugim naj bi nekaj bolnikov po več letih popolne paralize lahko premikalo prste, drugi pa lahko spet samostojno hodijo po hiši.

ZLATO (999,99 %) za kg	
34.631,94 €	+201,18
SOD NAFTE (159 litrov)	
102,64 \$	+0,12
EVRO	
1,2939 \$	0,0

EVROPSKA CENTRALNA BANKA 27. maja 2013

valute	evro (povprečni tečaj)	27.5.	24.5.
ameriški dolar	1,2939	1,2939	
japonski jen	130,59	131,25	
bolgarski lev	1,9558	1,9558	
češka krona	25,968	25,993	
danska krona	7,4531	7,4539	
britanski funt	0,85560	0,85695	
madžarski forint	289,23	290,40	
litovski litas	3,4528	3,4528	
latvijski lats	0,7013	0,7003	
poljski zlot	4,1935	4,1982	
romunski lev	4,3443	4,3550	
švedska krona	8,5964	8,5980	
švicarski frank	1,2452	1,2466	
norveška krona	7,5480	7,5285	
hrvaška kuna	7,5620	7,5685	
ruski rubel	40,5950	40,5360	
turška lira	2,3871	2,3913	
avstralski dolar	1,3405	1,3369	
braziljski real	2,6542	2,6470	
kanadski dolar	1,3357	1,3369	
kitajski juan	7,9201	7,9341	
indijska rupija	71,9100	72,1300	
južnoafriški rand	12,4424	12,3724	



Rai Tre bis

SLOVENSKI PROGRAM Na kanalu 103

18.40 Čezmejna TV: Primorska kronika
20.30 Deželni TV dnevnik, sledi Čezmejna TV - Dnevnik SLO 1

Rai Uno

6.10 Aktualno: UnoMattina caffè **6.30** Dnevnik in vreme **6.45** Aktualno: UnoMattina **7.00** 8.00, 9.00, 11.00 Dnevnik **12.00** La prova del cuoco (v. A. Clerici) **13.30** Dnevnik in gospodarstvo **14.10** Verdetto finale (v. V. Maya) **15.15** Aktualno: La vita in diretta **17.00** Dnevnik in vreme **18.50** Igra: Reazione a catena **20.00** Dnevnik **20.30** Igra: Affari tuoi **21.10** La partita del cuore 2013 **23.30** Dnevnik – Kratke vesti **23.35** Aktualno: Porta a porta

Rai Due

6.00 Nan.: Julia – La strada per la felicità **6.40** Risanke **8.15** Art Attack **8.35** Nan.: Le sorelle McLeod **10.00** Dnevnik: Tg2 Insieme **11.00** Rubrika: I fatti vostri **13.00** Dnevnik in rubrike **14.00** Detto fatto **16.10** Nad.: Senza Traccia **17.45** Dnevnik in športne vesti **18.45** Nan.: Cold Case **19.35** 21.05 Nan.: Squadra Speciale Cobra 11 **20.30** 23.35 Dnevnik



22.50 Nad.: The Good Wife **23.50** Aggratis!

Rai Tre

6.00 Aktualno: News Rassegna stampa **6.30** Il caffè **7.00** Tgr Buongiorno Italia **7.30** Tgr Buongiorno Regione **8.00** Aktualno: Agora **10.00** Dok.: La Storia siamo noi **10.50** Codice a barre **11.30** Buongiorno Elisir **12.00** Dnevnik **12.45** Aktualno: Le storie – Diario italiano **13.10** Nad.: Lena, amore della mia vita **14.00** Deželni dnevnik in Dnevnik **14.50** Tgr Leonardo, sledi Tgr Piazza Affari **15.00** Ponderosa **15.50** Film: Un'altra occasione **17.20** Dok.: Geo Magazine **18.55** Dnevnik, Deželni dnevnik in vremenska napoved **20.00** Variete: Blob **20.10** Celi, mio marito! **20.35** Nan.: Un posto al sole



21.05 Ballarò **23.20** Report Cult

Rete 4

6.20 Rubrika: Media shopping **6.50** Nan.: T. J. Hooker **7.45** Nan.: Miami Vice **8.40** Nan.: Hunter **9.50** Nan.: Carabinieri **10.50** Rubrika: Ricette all'italiana **11.30** Dnevnik, vremenska napoved in prometne informa-

NAŠA SLIKOVNA KRIŽANKA

REŠITEV (26. maja 2013)

Vodoravno: Maribor, apoteka, amarela, Rosario, nedeljnost, ot, Iron, Esino, psar, Niva, Al, Jao, Ra, K. A., NK, Einstein, Fran Saleški, Elsa, FIA, epik, Anamit, Martin Jevnikar, alka, orientalist, Ret, Aiken, tonaža, rin, Ines, NAMA, E. M., T. G., Stu, interes, zor, Laura Pausini, telebani, trirema, šal, ano, ANAS; **na sliki:** Fran Saleški Finžgar.

cije **12.00** Nan.: Detective in corsia **12.55** Nan.: La signora in giallo **14.00** Dnevnik in vreme **14.45** Aktualno: Lo sportello del Forum **15.30** Nan.: Hamburg Distretto 21 **16.35** Nad.: My Life **16.55** Film: La legge del capestro (western, '56) **18.55** Dnevnik **19.35** Nad.: Tempesta d'amore **20.30** Quinta colonna – Il Quotidiano **21.10** Film: Il buio nell'anima (triler, 07, i. J. Foster)

Canale 5

6.00 Dnevnik - Pregled tiska **7.55** Dnevnik, prometne informacije, vremenska napoved, borza in denar **8.40** La telefonata di Belpietro **8.50** Aktualno: Mattino Cinque **11.00** Aktualno: Forum (v. R. Dalla Chiesa) **13.00** Dnevnik in vremenska napoved **13.40** Nad.: Beautiful **14.10** Nan.: Centovetrine **14.45** Show: Uomini e donne (v. M. De Filippi) **15.30** Aktualno: Pomeriggio Cinque **18.50** Igra: Money Drop **20.00** Dnevnik in vremenska napoved **20.40** Striscia la notizia – La voce dell'insolvenza (v. E. Iacchetti, E. Greggio) **21.10** Benvenuti a tavola

Italia 1

7.00 Nan.: Zeke e Luther **7.50** Nan.: Tutto in famiglia **8.40** Nad.: Una mamma per amica **10.30** Nan.: E.R. – Medici in prima linea **12.25** Dnevnik, vremenska napoved in prometne informacije **13.40** Simpsonovi **14.35** What's my destiny Dragon Ball **15.00** Risanka: Naruto Shippuden **15.25** Risanka: Lupin **16.10** Nad.: Smallville **17.55** Nan.: The Middle **18.20** Nan.: Life bites – Pillole di vita **18.30** Dnevnik **19.20** Nan.: CSI – New York



21.10 Film: Una notte da leoni 2 (kom., ZDA, '11, i. B. Cooper) **23.15** Film: Libera uscita (kom., ZDA, '11, i. O. Wilson)

La 7

7.00 7.50 Omnibus **7.30** Dnevnik **9.50** Coffee Break **11.00** L'aria che tira **12.25** 18.45 Rubrika: I menù di Benedetta **13.30** Dnevnik **14.00** Kronika **14.40** Nan.: Le strade di San Francisco **15.30** Nad.: Diane – Uno sbirro in famiglia **16.30** Nad.: Suor Therese **18.10** Nad.: The District **19.05** Nan.: NYPD Blue **20.00** Dnevnik **20.30** Otto e mezzo **21.10** Film: La libreria del mistero (ZDA, '03)

Tele 4

7.00 Deželni dnevnik **7.25** Aktualno: MUSA Tv **7.35** Dok.: Borgo Italia **8.05** Dok.: Luoghi magici **8.30** Deželni dnevnik **12.45** Aktualno: Salus Tv **13.00** Rubrika: Le ricette di Giorgia **13.20** Dnevnik **13.45** 21.00 Rubrika: Qui studio a voi stadio **17.00** Dnevnik **17.30** Trieste in diretta **19.30** 20.30 Dnevnik **20.00** Happy Hour **23.00** Nočni deželni dnevnik in vremenska napoved **23.30** Il caffè dello sport

Slovenija 1

7.00 Dobro jutro **10.10** Studio Kriškraš **10.35** Kulturni brlog **10.40** Zgodbe iz školje **11.15** Hiša eksperimentov **11.35** Pod klobukom **12.20** Umetnost igre **13.00** Dnevnik, vremenska napoved in športne vesti **13.30** Studio City (pon.) **14.20** Obzorja duha (pon.) **15.00** Poročila **15.10** Mostovi – Hidak **15.50** 18.30 Risanke in igrane serije **16.45** Dobra ura **17.00** Poročila, vremenska napoved in športne vesti **18.00** Infodrom **18.55** Dnevnik, kronika, vremenska napoved in športne vesti **19.30** Slovenska kronika **20.00** Dok. odd.: Roška pripoveduje **21.00** Roška **22.00** Odmevi **23.05** Globus **23.35** Intervju

Slovenija 2

7.00 Otroški program: OP! **8.00** Otroški infokanal **8.50** Infodrom **9.00** Zabavni infokanal **10.40** Dobra ura **12.00** Dobro jutro **15.20** 19.05, 23.15 Točka **17.00** Glasnik **17.35** Mostovi – Hidak **18.05** Dok. serija: Na poti **18.35** Slovenski vodni krog **19.50** Žrebanje Astra **20.00** Muzikajeto **20.30** Film: Naši baletni umetniki **21.30** Operne arije **21.40** Film: Le Havre

Slovenija 3

6.00 9.00, 19.55, 21.55, 23.55 Sporočamo **6.05** 0.00 Dnevnik Tv Maribor **6.35** Primorska kronika **7.10** 10.40, 21.30 Žarišče **7.50** 11.55, 17.50, 19.40, 21.45 Kronika **8.00** 9.30, 10.30, 15.30 Poročila **8.25** 15.20, 18.45, 19.25, 21.25 Beseda volilcev **9.35** Tedenski pregled **11.05** Tednik **12.05** Slovenska kronika **13.30** Prvi dnevnik **15.00** Svet v besedi in sliki **16.15** Satirično oko **16.35** 20.40 Na tretjem... **19.00** Dnevnik **20.00** 23.05 Aktualno **20.40** Na tretjem... **23.20** Odmevi

Koper

13.45 Dnevni program **14.00** Čezmejna Tv – deželne vesti **14.20** Euronews **14.30** Vzhod – zahod **14.50** Kino premiere **15.00** Arhivski posnetki **15.45** Mediteran **16.15** Artevisione **16.45** „Meridiani“ **18.00** Sprehodi **18.35** Vremenska napoved **18.40** Primorska kronika **19.00** 22.05, 23.50 Vsedanes - Tv dnevnik **19.30** Vsedanes - vzgoja in izobraževanje **20.00** „Q“ **20.45** Pogovor z... **21.15** Boben **22.20** Biker explorer **22.50** Istra in... **23.20** Festival Vocine nuove 2013

Tv Primorka

8.00 19.30, 22.30 Dnevnik TV Primorka, vreme, kultura **8.35** 10.00, 17.00 Tv prodajno okno **8.45** Pravljica **9.00** 18.30 Naš čas **10.30** Videostrani **17.30** ŠKL **20.00** Po-deželje med Snežnikom in Nanosom **20.30** Odmevi Primorske **21.00** Kmetijski razgledi z Dolenjske **21.00** Glasbeni večer, vreme, kultura, napovedujemo...

POP Pop TV

6.00 Risanke in otr. Serije **7.30** Serija: Biser **9.05** 10.10, 11.35 TV prodaja **9.20** 18.05 Nad.: Larina izbira **10.40** 16.55 Nad.: Kot ukaže srce **12.05** Serija: Nepremagljivi dvojec **13.00** 17.00, 22.00 Novice **14.00** Serija: Pod eno streho **15.00** Nad.: Peklenske mačke **15.55** Nad.: Srčna strast **18.55** 24UR - vreme **19.00** 22.00 24UR - novice **20.00** Preverjeno **21.05** Nan.: Mentalist **22.30** Nan.: Dvojnica **23.25** Nad.: Alcatraz

Kanal A

6.55 Risanke **8.30** 13.45 Nan.: Frasier **8.55** Nan.: Will in Grace **9.25** Serija: Šola za pare **9.55** Top Gear **10.55** Astro Tv **12.25** Tv prodaja **12.55** Faktor strahu **14.10** Nan.: Jilmova družina **14.40** Film: Norčije z Dickom in Jane **16.30** 18.00, 19.45 Svet **17.05** Nan.: Na kraju zločina **18.55** Nan.: VIP **20.00** Film: Ameriški kickboksar **21.40** Film: Pogled v prihodnost **23.25** Film: Najboljša ekipa

RADIO

RADIO TRST A

7.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; 7.15 Koledar; 7.25, 8.10 V novi dan; 8.00 Krajevna kronika; 10.10 Zvonka Zupanič Slavec - Z očmi zdravnice; 11.00 Studio D; 13.20 Glasba po željah; 14.00, 17.00 Poročila in deželna kronika; 14.10 Otroški kotichek; 14.25, 17.10 Music box; 15.00 Mlad val; 17.15 Jezikovna rubrika; 17.30 Odrpita knjiga: Boris Kolar: Iqbal hotel – 18. nad.; 18.00 Iz naših arhivov, sledi Zaključek oddaj.

RADIO KOPER (SLOVENSKI PROGRAM)

6.30, 8.30, 9.30, 10.30, 14.30 Poročila; 5.30 Jutranja Kronika; 5.50, 8.45 Radijska Kronika; 7.00 Jutranjik; 8.00 Pregled tiska; 8.10 Pogovor s sinoptikom; 9.00 Dopoldan in pol; 9.10, 16.20 Prireditve danes; 11.00 Pesem in pol; 11.40 Dopoldanski gost; 12.30 Opoldnevnik; 13.30 Ep-

Rai Torek, 28. maja
Raimovie, ob 21.10

Nuovo cinema Paradiso

Italija 1988

Režija: Giuseppe Tornatore

Igrata: Philippe Noiret in Salvatore Lo Cascio

Tornatorejev film, ki mu je uspelo predvsem to, da je poleg italijanskih gledalcev znal pritegniti tudi tuje občinstvo, bo čez par mesecev star že dvajset let.

Ganljiva zgodba o prijateljstvu med starejšim upraviteljem siciljske po-deželjske kinodvorane in dečkom, očaranim od sveta gibljevih sličic, si je leto kasneje prislužila tudi oscarjevo nagrado za najboljši tuji film. Dober celovečerec, ki je za krajsi čas oživel uspešnost italijanske filmske tradicije in za nekatere pomenil tudi njen ponovni preporod. Je pa res, da je film odkril igralski talent: Luigija Lo Cascia, danes enega najboljših italijanskih mladih igralcev, ki je takrat nastopil v vlogi malega dečka.

VREDNO OGLEDA



Primorski dnevnik

Lastnik:

Zadruga Primorski dnevnik d. z. - Trst

Izdajatelj:

Družba za založniške pobude
DZP doo z enim družabnikom
PRAE srl con unico socio
Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040 7786380,
fax 040 7786381

Tisk: EDIGRAF srl, Trst

Odgovorni urednik: DUŠAN UDOVIČ

Redakcija: Trst, Ul. dei Montecchi 6,

tel. 040 7786300, faks 040 7786339

email: trst@primorski.eu

Gorica, Ul. Garibaldi 9,

tel. 0481 356320, faks 0481 356329

email: gorica@primorski.eu

Dopisništva: Čedad, Ul. Ristori 28,

tel. 0432 731190, faks 0432 730462

Celovec, Wulfengasse 10/H, tel. 0463 318510,

fax 0463 318506

Internet: <http://www.primorski.eu/>

Naročniško - prodajna služba

Trst, Ul. dei Montecchi 6,

tel. 040 7786300, faks 040 7786339

Gorica, Ul. Garibaldi 9,

tel. 0481 356320 faks 0481 356329

Cena: 1,20 €

Celoletna naročnina za leto 2013 220,00 €

Poštni t. r. PRAE DZP št. 11943347

Cena za Slovenijo: 1,20 €

Letna naročnina za Slovenijo za leto 2013

220,00 € plačljiva preko DISTRIEST doo,

Partizanska 75, Sežana,

tel. 05-7070262, fax. 05-7300480

transakcijski račun pri banki SKB D.D. v

Sežani, št. 03179-1009112643

Primorski dnevnik prejema neposredne državne

prispevke po zakonu 250 z dne 9. avgusta 1990

OGLAŠEVANJE

Oglaševalska agencija Tmedia s.r.l.

www.tmedia.it

GORICA, ul. Malta 6

TRST, ul. Montecchi 6

KOMERCIALNI OGLASI

advertising@tmedia.it

Brezplačna tel. št. 800129452

Iz tujine +39.0481.32879

Faks +39.0481.32844

Cene oglasov: 1 oglasni modul (širina

1 stolpec, višina 29,2 mm) 35,00 €,

finančni in legalni 92,00 €,

ob praznikih povšek 20%

NEKOMERCIALNI OGLASI

oglasit@tmedia.it

Brezplačna tel.št. 800912775

Faks +39.0481.32844

Cene oglasov: mali oglasi 20,00 € + 0,50 €

na besedo; nekomercialni oglasi po formatu,

osmrtnice, sožalja, čestitke in zahvale

na besedo. DDV - IVA 21%

Registriran na sodišču v Trstu

št. 14 z dne 6. 12. 1948

Član italijanske zveze

časopisnih založnikov FIEG

Primorski dnevnik je včlanjen

v Evropsko zvezo

manjšinskih dnevnikov MIDAS

Izdajanje Primorskega dnevnika podpira tudi

Urad Vlade Republike Slovenije za Slovence

v tujini

in v zvezi s tem

izdajanje

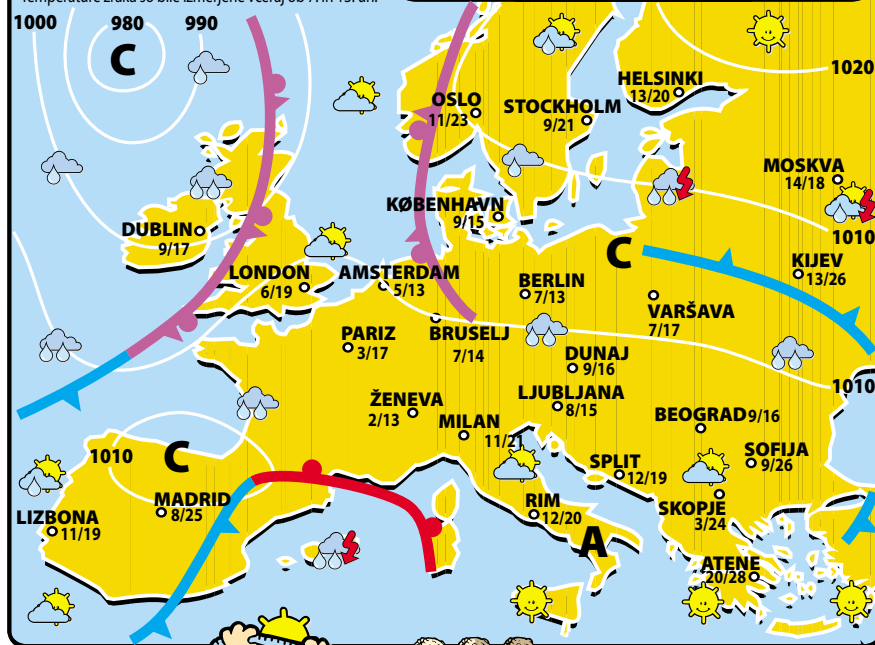
in v zvezi s tem

izdajanje



VREMENSKA SLIKA

Vremenska napoved
Hidrometeorološkega zavoda Republike Slovenije
in deželne meteorološke opazovalnice ARPA OSMER
Temperature zraka so bile izmerjene včeraj ob 7. in 13. uri.

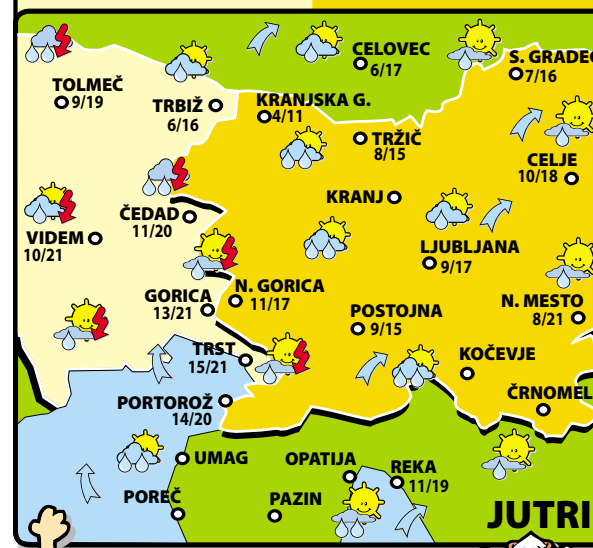
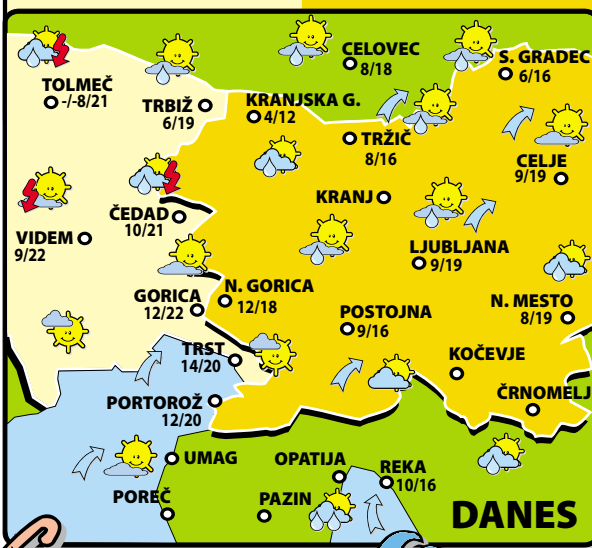


Po vsej deželi bo prevladovalo spremenljivo vreme; na obalnem območju, kjer bo pihal zmeren južni do jugozahodni veter bo več sončnega vremena, več oblakov pa bo v hribovitih svetih. Tam bodo zlasti popoldne možne posamezne plohe in nevihte, ki pa niso povsem izključene tudi ponekod v nižinskem pasu.

Danes bo v severovzhodni Sloveniji sončno, drugod spremenljivo do pretežno oblačno. Sprva bodo manjše krajevne padavine, deloma plohe predvsem v hribovitih krajih zahodne Slovenije, sredi dneva in popoldne pa še ponekod drugod. Količina padavin bo majhna. Pihal bo jugozahodnik.

Po vsej deželi bo prevladovala spremenljiva oblačnost, ki bo gostejša dopoldne v hribovih. Ob morju se bo delno razjasnilo. Povečanje se bodo tudi nevihte, lahko z močnimi padavinami, ki bodo pogostejše v hribovih. Ponekod bodo padavine lahko obilne. Ob morju bo pihal zmeren južni veter, občasno okrepljen.

Jutri dopoldne se bo oblačnost od zahoda povečala. Že zjutraj bo na zahodu začelo deževati, padavine, deloma plohe pa se bodo proti popoldnu razširile nad osrednjo in deloma nad vzhodno Slovenijo. Pihal bo južni do jugozahodni veter, ki bo popoldne slabel.



DOLŽINA DNEVA
Sonce vzide ob 5.22 in zatone ob 20.43
Dolžina dneva 15.21

LUNINE MENE
Luna vzide ob 23.49 in zatone ob 8.54

NA DANESNI DAN
1976 - Ob prehodu hladne fronte je čez dan v večjem delu Slovenije močno deževalo, v gorah pa snežilo. Naslednje jutro so največjo 24-urno višino padavin izmerili na Otlici nad Ajdovščino, 121 mm.

PLIMOVANJE
Danes: ob 7.25 najnižje -51 cm, ob 15.37 najvišje 28 cm, ob 20.48 najnižje 9 cm, ob 0.40 najvišje 18 cm.
Jutri: ob 8.27 najnižje -43 cm, ob 16.44 najvišje 33 cm, ob 23.05 najnižje 2 cm.

MORJE
Morje je rahlo razgibano, temperatura morja 18 stopinj C.

TEMPERATURE V GORAH °C
500 m 16
1000 m 8
1500 m 2
2000 m -2
2500 m -5
2864 m -6
UV indeks po sredi dneva ob jasnem vremenu po nižinah do 8 in v gorah do 8,5.

A slišiš dobro tudi, ko si med prijatelji?



Končno dve akustični rešitvi, ki na skoraj neviden način pripomorejo k boljšemu sluhu: Phonak Virto nano in Phonak Audeo Q

Imeli smo veliko ambicijo.

Želeli smo ti, da bi boljše slišal s pomočjo napredne tehnologije, ne da bi te kdo opazil.

Z nanotehnologijo UQuest smo našo željo uresničili in ti danes lahko nudimo takojšnji učinek ter zadovoljstvo. Inovacija za sluh!



Trst - Ulica Massimo d'Azeglio 2 - Tel.: 040 638 775

CANNES - Zaključno dejanje z nagradami

Zlata palma za Adelino življenje

Gre za film francoskega režiserja tunizijskega rodu Abdellatifa Kechicheja, govori pa o istospolni ljubezni med najstnico in nadarjeno slikarko

CANNES - Po zlato palmo na oder Grand Theatra Lumiere je tunizijski režiser Abdellatif Kechiche stopil v družbi obeh protagonistk, devetnajstletne Adele Exarchopoulos in sedemindvajsetletne Lée Seydoux. V resnici ni moglo biti drugače, saj si je njegov film La vie d'Adèle (Adelino življenje), kot je poudaril tudi predsednik letošnje žirije Spielberg, najprestižnejšo nagrado francoskega festivala zagotovil tudi zaradi njune nastopa.

Zgodba, ki se brez vsakega tabuja loteva ženske ljubezenske zveze, je postavljena v Lille na sever Francije, kjer Adele zaključuje višjo šolo, ko ji postane jasno, da ji je veliko prijatelj. V gejevskem lokalu poizkusi Leo, s katero se spusti v strastno ljubezensko zvezo. Francosko - tunizijski avtor se je v tri ure trajajočem filmu lotil najstništvu, predvsem pa odkrivanja in sprejemanja drugačnosti.

Nagrada Kechicheju, ki jo je posvetil, kot je sam povedal »lepi francoski mladini, ki sem jo spoznal v mesecih, ko sem snemal film in ki me je pravzaprav naučila, kaj pomeni svoboda in skupno življenje. Nagrado pa posvečam tudi drugi čudoviti mladini, tisti, ki se je udeležila tunizijske revolucije in se borila za svobodo življenja a tudi ljubezni«, pa je navidezno nehot pridobila tudi politični pomen.

Izbira žirije, ki ji je poveljeval Steven Spielberg in v kateri so sedeli še Nicole Kidman, Ang Lee, Chri-

Najboljši film letošnjega festivala je bil film La vie d'Adèle Abdellatifa Kechicheja (v sredini), zasluže za zlato palmo pa imata tudi igralki Adele Exarchopoulos (desno) in Lea Seydoux (levo)

ANSA

stop Waltz, Daniel Auteuil, Cristian Mungiu, Vidya Balan, Naomi Kawase in Lynne Ramsay je namreč padla v za Francijo nad vse pomembnem trenutku, ko je predsednik Francois Hollande podpisal zakon o istospolnih porokah, kar je prav v nedeljo, še pred podelitvijo nagrade privedlo do velike protestne demonstracije po pariških ulicah.

Sicer pa je 66. izvedba, ki se bo gotovo zapisala v zgodovino kot fe-

stival čustev in težavnih, drznih, bolečih a tudi uspešnih zvez, podelila posebni Grand Prix delu Inside Llewyn Davis bratov Ethana in Joela Coena, ki pripoveduje o talentiranem glasbeniku, ki zaradi neznanega značaja in nesrečnih življenjskih okoliščin ne uspe tako, kot bi si želel. Njegov lik je povzeto po resnični zgodbi Davea Van Roka, prijatelja Boba Dylana in Jonija Mitchella, katerih usoda in uspeh sta našla drugačno pot.

Nagrado za najboljšo režijo je letos dobil Mehikancu Amatu Escalanteju, enemu osrednjih sodelavcev bolj poznane Carlosa Reygadasa (ki je lani prav tako dobil nagrado za režijo) za zelo turobno zgodbo o Heliju.

Najboljša igralka Cannesa 2013 je Bérénice Bejo za interpretacijo v filmu Le Passé (Preteklost) iranskega režiserja in oskarjevega nagrajenca Asghara Farhadija. Nagrado za

najboljšo moško vlogo pa je prejel Bruce Dern za mojstrsko interpretacijo starega očeta v Nebraski Alexandra Payneja.

Nagrado žirije je prejel Japonec Hirokazu Koreeda za film Soshite Chichi ni naru (Kakršen oče, takšen sin), nagrado za najboljši scenarij pa sodobni western made in China A Touch of Sin kitajskega režiserja Jia Zhang-keja.

V sklopu Un certain regard je zmagal v Parizu živeči kambijski režiser Rithy Pahn. Njegov L'image manquante (Izgubljena slika), ki pripoveduje o izgubljenih slikah in podobah, ki jih v času Rdečih Kmerov in Pol Pota uradna propaganda ni prikazovala, bo prav gotovo ostal v spominu kot najbolj prisrčen film letošnje izvedbe. Prav dejstvo, da je zmagal v pomembnem sklopu, daje upati, da ga bodo v prihodnjih mesecih predvajali tudi pri nas.

Veliki porazenec letošnje izvedbe ostaja Paolo Sorrentino s filmom La grande bellezza. Njegova zgodba o sladkem življenju, pa čeprav z dokaj grenkim priokusom, v sodobnem Rimu ni prepričala ocenjevalcev. V tolažbo pa mu vseeno ostaja podatek, da je njegov film po zelo dobrem sprejemu tujih kritikov, ki so ga v Cannesu pozitivno ocenili, odlično sprejelo tudi italijansko občinstvo. Pretekli konec tedna si ga je v Italiji v 430 dvoranah ogledalo 356.172 gledalcev, ki so za to plačali skupaj dva milijona 300 tisoč evrov. (Iga)

